



Сборка пассажирских самолетов «ИЛ-14» на авиационном заводе.

Фото А. Новинова.

На первой странице обложки: Н-ская авиационная часть. Командир звена капитан А. А. Раков проводит разбор полетов с молодыми летчиками, лейтенантами И. П. Лысенко и Б. А. Лопаевым.
Фото А. Новинова.

На последней странице обложки: Высокогорное озеро Морское око в Закарпатской области.

Фото Н. Козловского.

OFOHËK

Me 26 (1515)

24 ИЮНЯ 1956

ЕЖЕНЕДЕЛЬНЫЯ ОБЩЕСТВЕННО-ПОЛИТИЧЕСКИЯ

ЛИТЕРАТУРНО-ХУДОЖЕСТВЕННЫЙ

ЖУРНАЛ



ADAMPY HVBEKN

С 1 по 23 июня в СССР с официальным визитом находился Президент Федеративной Народной Республики Югославии товарищ Иосип Броз Тито.

С каким сердечным вниманием следил за этим визитом советский народ, оказавший югославским гостям такой дружеский, горячий прием!

«...Нам трудно будет найти подходящие слова,— говорил товарищ Тито в своей речи на центральном стадионе «Динамо»,— чтобы рассказать нашим людям обо всем, что мы эдесь увидели, как вы нас здесь встратили и какую любовь вы питаете к нашим народам».

Двадцатого июня Москва торжественно провожала дорогих югославских гостей — представителей братского народа, с которым нас связывает дружба навеки.

В день отъезда югославских гостей из Моск-

В день отъезда югославских гостей из Москвы в Кремле состоялось подписание советскоюгославских документов: Совместного заявления Правительств Союза Советских Социалистических Республик и Федеративной Народной Республики Югославии в связи с государстаенным посещением Советского Союза Президентом ФНРЮ Иосипом Броз Тито и Декларации об отнощениях между Союзом коммунистов Югославии и Коммунистической партией Советского Союза.

Состоявшийся обмен мнениями,— говорится в Совместном заявлении,— выявил широкое сходство точек зрения двух Правительств в оценке развития международного положения и существующих международных проблем, а также общее желание и в дальнейшем углублять взаимопонимание и дружбу между Союзом Советских Социалистических Республик и Федеративной Народной Республикой Югославией.

На снимке: после подписания советскоюгославских документов.

Фотографии дм. БАЛЬТЕРМАНЦА.



У речнего жистами в Станинграда



Этот синных прислед нам читальна «Отчинац» Г. Лебери на станицы Нево-Гонронский, Краснодарского прак. Он сделая его на станции Ех, гур писад с гостина остановника на двардать измуг. «Я сделая этот синнок,— инцет токориц Либерия,— в тот новыму, нагуда таксим лицей вопруг нокода причина оба эдранствует другий Солитович Самии и Испекциями.



Жители станицы Кавиаэская на Кубани встречают гостей на станции. Топариц Тито стан



В ногозов невым Сталина. Станица Григориполисская. Познановътесь с бригадиров шиольной производственной бригады



Торишственный витнеи в станица Григориполиссиой.



Станица Ирымская. На опытно-селекционной станции.



Председатель колхоза ниени Сталина Н. Ф. Лыским поназывает товарищу Тито кукуруаные полл.



На борту крейсера «Фрунзе», Вице-адмирал С. Е. Чурсии праподнес гостям подарки.

19 июня в Москве, на стадноне «Динамо», состоялся витинг, посвященный дружбе Советского Союза и Югославии. В центральной ложе.







Югославский орден «Свобода».

Носип Броз Тито вручил Маршалу Советского Союза Г. К. Жунову высший огославский орден «Свобода».

20 июня на Ниевском вокзале в Москве. Последние минуты перед отъездом президента ФНРЮ товарища Иосипа Броз Тито.



Вице-Президент Индии-в СССР

Друмеский визит в Советский Союз Вице-Президента Индии д-ра С. Радхакришнана укрепил связи между индийским и советским народами. В дни пребывания в Москве гость из Индии встретился с руководителями нашей страны.
На снимне: во время беседы Н. А. Булганина и Н. С. Хрущева с д-ром С. Радхакришнаном. Слева — посол Индийской республики в Москве И. П. Ш. Менон.

Фото А. Гостева.





COMON KAHEBCKHA

У древних учителей логики было любимов

«Вот пример, из которого вытекают многие подобные».

Полеты реактивных пассажирских самолетов «ТУ-104» в Англию и Швейцарию послужили тем примером, из которого вытекают смногие подобные». Даже люди, не искушенные в научно-технических вопросах, убедились, раз-мышляя по поводу «ТУ-104», как высоко поднялась в СССР промышленность, инженерная AMMICRIS.

И в самом деле! Самолет теперь - это сочетание сложнейших областей научно-техничесплавы алюминия, магния, хрома, николя, мо-либдена, бериллия, ниобия, ванадия и тита-на — самого молодого и заманчивого из металлов. Это синтетический каучук, оптическое стекло, электронные приборы, автолилоты, те-

лемеханика, телевидение. Скромный, придирчивый к своей работе А. Н. Туполев, будучи недавно в Англии в чис-ле лиц, сопровождевших советских руководителей, лично убедился во всеобщем внимании, которое привлек новый самолет «ТУ-104». С чувством удовлетворения он рассказывает:

 Я встречался с английскими учеными, конструкторами самолетов и дангателей, беседовал с летчиками и командирами королевской авиации. Эти люди, отлично зная, о чем говорят, выражали уважение к советской науке и технике.

На заре живции

Андрей Николаевич Туполев, академик, Герой Социалистического Труда, начал творческую деятельность в 1909 году. Авиация пребывала тогда в зачаточном состоянии. Многие видные ученые даже утверждали, что самолет

не машина и расчетам не поддается.

Молодой Туполев учился у профессора Ни-колая Егоровича Жуковского, отца русской авиации, как называл его Ленин.

Тогда, на заре авиации, простейшие ее во-осы были тайной за семью печатями. Андрей Николеевич с улыбкой вспоминает о том времени:

 Интересно, как в нашем студенческом кружке, который собрал вокруг себя Жуковский, разрешили страстный спор: сжимается или расширяется воздушная струя позади вращающегося пропеллераї

По подсчетам одних получалось, что струя воздуха расширяется. Другие утверждали, струя сжимается. Загадку раскрыл простой опыт. Мы надели маленький пропеллер из вал электромоторчика и, напустив табачного дыму, увидели: воздушная струя за винтом сжимается.

Так в нашем кружке практически было раскрыто важное явление, на основании которого Жуковский вывел «коэффициент сжатия»,

ставший азбучной истиной в аэродинамике... У Жуковского и пытливой энергичной молодежи, его окружавшей, было много творческих порывов и намерений, но свершиться им было суждено лишь при Советской власти. Известно, что Жуковский и его молодые соратники долго вынашивали мечту о научном цвитре по авиации. И вот в декабре 1918 года, в разгар гражданской войны, по указанию В. И. Ленина был создан Центральный аэрогидродинамический институт. Основой его послужило расчетно-испытательное бюро по самолетам, в котором работали Туполев и некоторые другие ближайшие ученики Жуковского.

— Никогда не забуду,— говорит Туполев,— как мы с Николаем Егоровичем отметили этот знаменательный факт. Радостные возвра-щались из ВСНХ (Высшего Совета Народного Хозяйства), где нам сообщили о решении. Подумать только, наше работа получила на-конец государственное признание! Теперь можно уверанно глядеть в будущее. Так думели мы, идя по бульожнику притихших улиц голодающей Москвы. Хотелось чем-то отметить большое событие в нашей жизни. И я вспомния, что профессор очень любия сладкую простоквашу. Нам повезло: в убогом кафе на Кузнецком мосту за астрономическую сумму нас попотчевали простоквашей с медом, И вот здесь за стаканом кисло-сладкого молока Николай Егорович с воодушевлением обсуждая практические вопросы новорожденного института...

В стенах этого института Туполев и начал конструкторский труд. То было время тягчайших лишений, которые мужественно переносил народ великой, но разоренной При всем желении советское правительство не могло оказать небольшому коллективу зачинателей — энтузиастов авиации необхо-димой материально-технической поддержки.

В мастерской буквально ничего не было под руками. Но люди не унывали, работали с песней и шуткой. Знали: наступят лучшие дни, и государство обеспечит условия, о которых тогда можно было лишь мечтать.

Все сбылось!

Институт, известный миру под звучным на-наимем ЦАГИ, превратился в средоточие со-



A. H. ТУПОЛЕВ.

ветской авиационной мысли. Множество важнейших проблем, начиная с загадки штопора, которая когда-то страшила авиационных инженоров и летчиков во всех странах, и кончая «звуковым барьером», о который разбивался самолет не высоких скоростях, находило и находит разрешение в лабораториях ЦАГИ.

В полное распоряжение конструкторского коллективе Туполева государство предоставило огромный завод. Он оборудован лучшими станками, прессами, контрольно-измеритель-ными приборами. Любой замысел конструк-тор может проверить на опыте в металле.

Туполев известен в стране и далеко за ее рубежами как конструктор бомбардировщиков тактического и стратегического действия. Враги нашего государства испытали на себе всю силу этих грозных машин. Приведем исторический факт. В 1930 году четырехмоторный бомбардировщик «ТБ-З» был принят на вооружение советских военно-воздушных сил. По летно-тактическим качествам, мощи стрелко-вого вооружения, бомбовой нагрузке и дель-ности действия «ТБ-3» явился первой советскай клетающей крепостью».

«ТБ-3», долго продержавшись на военной службе, оказал большие услуги и транспорт-ной авмации. В частности, он усердно потрудился над освоением арктических просторов. Знаменитую научную экспедицию Папанина со всем ве снаряжением доставил на Северный полюс самолет Туполева.

Первые самолеты на дюреля

Одаренный ярким инженерным воображением, Туполев увлекался глиссерами и аэро-Он первым у нас строил морские катеры-охотники из металла. Но гораздо больше его интересовали самолеты транспортного назначания.

В понимании Туполева авиация должна служить удобствам жизни человека, а не истраблению человечества.

Ом начал творческую деятельность є по-стройки самолета безобидного назначения спортивной авизтки. Следующей машиной был «АНТ-2», самолет для пилота и двух пассажиров. Металлический моноплан развивал скорость в 150 километров в час и без посадки пролетая 750 километров — расстояние, не-слыханное для 1924 года, когда он вышел на аэродром.

Примения маталл взамен дерева, конструктор отважился на весьма смелое новшество. Маловеры, считая проект металлического са-молета «АНТ-2» беспочвенной фантазней, го-HINGOS

- Советская страна лесная, аэропланы надо строить деревянные. Алюминия у нас иет, и метаялические «АНТ» — роскошь, для нас недоступная. Смотрите, и за границей редко где найдешь самолет из металла...

Но Туполев смотрел вперед. Поначалу дей-ствительно было тяжело с алюминием. Сегодня наша промышленность производит сотни тысяч тони изделий из этого металла -- от кастрюли до троллейбуса. А тогда Туполев, чтобы раздобыть для «АНТ-2» сотню килограммов дюраля, уехал на завод в Кольчугино и налаживал там его производство. Следующей пассажирской машиной, удивившей страну, был «АНТ-9». Под названием



1925 rog. «AHT-4».



1931 год. «АНТ-14».



1934-39 roms. «AHT-20»,

«Крылья Советов» он в 1929 году с триумфом облетел столицы Германии, Франции, Италии, Англии, Польши. Его вели известный советский пилот Михаил Михайлович Громов и неразлучный друг Туполева еще со студенческой скамьи конструктор Александр Александрович Архангельский. «АНТ-9» брал на борт, помимо экипажа, десять пассажиров. Летая со скоростью 185—200 километров, он преодолевал без посадки расстояние в 1000 километров.

метров.
В 1931 году на линию выходит самолет «АНТ-14». Это была серьезная попытка создать вместительную машину: она брала на борт экипаж в 5 человек и 36 пассажиров — число весьма внушительное для того времени.

Пора гигантов

Наступала пора увлечения большими самолетами. В Германии, Франции, Италки, США, Англия — всюду конструкторы ломали головы над проектами самолетов, способных поднять на борту 50, 80 и 100 человек. Идеи вспыхивали одна фантастичней другой, но их осуществление сдерживал мотор: его мощность явно не поспевала за развитием самолета. Но вот за границей появился «Дорнье-Вааль» с 8 моторами. «Дорнье» подзадоривал воображе-Туполева, и в 1934 году он замышляет «АНТ-26» — самолет с 12 моторами по 750 ло-шадиных сил каждый. Однако подробные расчеты неопровержимо обнаружили полную несостоятельность замысла: на ватмане и в межелегоф э шиншам сафо жинсов хаффир длиною 39 метров и с крыльями невероятного размаха — 95 метров. Иначе нельзя было разместить столько моторов и найти место для баков с горючим. Словом, нелепый крылатый «бензовоз» едва был способен поднять в воздух самого себя. Чертежи легли в архия, где они хранятся в назидание молодежи.

Тогда Туполев предприиял постройку самолета еще небывалой грузоподъемности, известного в истории авиации под названием «АНТ-20». Напомним некоторые его параметры: размах крыльев — 63 метра, длина фюзеляма — 32 метра. Он имел 6 моторов по 750 лошадиных сил каждый.

Многив предвещали неизбежный провал. Больше всего смущало мрачных пророхов то, что «АНТ-20» задумая как машина «сухопутная»; для взлете с аэродроме и посадки на землю. Виднейшие иностранные фирмы (Дорнье, Капрони и другие) выпускали тяже-



1936 год. «АНТ-35».

лые самолеты лишь лодочного типа — для вздетов с воды и посадки на воду.

Туполев вновь проявил творческую находчивость. Он изобрел и применил шасси с воздушно-масляным амортизатором и колесами невиданных еще размеров — 2 метра в диаметре.

Общитый гладким дюралевым листом вместо гофра, самолет гораздо легче преодолевая сопротивление воздушной среды. Это позволило при 6 двигателях той же мощности увеличить скорость полета до 270 километров, в неумолимая последовательная борьба с излишними запасами прочности, экономия не только килограммов, но и граммов синзили полетный вес «АНТ-20» до 49 тони. Рассчитанный на 60 пассажиров, он свободно брал 85 человек.

«АНТ-20» продержался в авиации как самый большой в мире из «сухопутных» самолетов до 1951 года. Впрочем, и некоторые другие липы самолетов Туполева подолгу удерживали первеиство в своем классе.

В 1936 году на авиационной арене появился пассажирский самолет «АНТ-35». В нем уже явко обозначились черты, возвестившие о приближении новой эры в авиации — скоростной. «АНТ-35» с переого же взгляда подкупал изяществом форм, отбросив далеко назад грубоватые по аэродинамическому облику машины, которые выпускали до того в Соеетском Союзе и за рубежом.

350 километров в чес при двух моторах, 10 пассажиров, дальность полета 1 500 километров — не бог весть что по нормам наших дней. Но двадцать лет назад данные «АНТ-35» воспринимались как ошеломляющее достижение человеческого разума.

«АНТ-35» обнаружил новые резервы скоростей, которые таились в обтеквемости форм и тщательном «зализывании» поверхностей самолета. Пустяк — клепка впотай, но и она прибавляла километры против клепки «шляп-



1946 год. «ТУ-70».

ками» наружу. Каждый день приносия конструкторам ценные находки в скрытых запасах скоростей.

На подступах к «ТУ-104»

Великая Отечественная война прервала трудм коллектива Туполева над машинами для гражданского воздушного флота. Но вот умолк грохот пушек, и советский народ-победитель вернулся к своим мирным делам.

...Однажды на летно-испытательной станции нам показали самолет, предназначенный для перевозки 70 человек на дальние расстояния. Огромный фюзаляж безупречно отточенных линий как бы рвался вперед. Конструкторы предусмотрели для пассажиров все удобства: мягкие кресла с откидными спинками, гардероб, туалетные комнаты с холодной и горячей водой, багажную камеру.

Красавец-самолет приспособлен для работы в любое время года на границе стратосферы, и потому его фюзеляж герматичен. В нем непрерывно поддерживаются нормальное давление и привычная комнатися температура...
— Позвольте! — воскликиет читатель, — Что

— Позвольте! — воскликиет читетель, — Что за новости вы нам рассказываете? Ведь это известный самолет «ТУ-104»...

Ничего подобного! Это был не «ТУ-104», а лишь его прообраз — экспериментальный самолет «ТУ-70» выпуска 1946 года. На нем стояли 4 поршневых мотора мощностью по 2 200 лошединых сил. Скорость на

На нем стояли 4 поршневых мотора мощностью по 2 200 лошадиных сил. Скорость на высоте 8 000 метров достигала 560 километров в час. Самолет, покрывая без посадки расстояния в 5 000 километров, позволял из Москвы во Владивосток прибыть на вторые сутки.

Эксперимент удался: «ТУ-70» принес ответ на все аопросы, которые ему предъявили. Прочность «ТУ-70» сначала испытали на земле: на него поставили специальные механизмывибраторы, и они суток десять подряд немилосердно сотрясали огромное тело самолята.



Другой самолет при таком жестоком испыта-нии богу душу отдел бы... Из него высыпелись бы заклепки, но «ТУ» выдержал. Мало того! В его фюзеляж нагнетали под давлением воздух. Другой логнул бы, как мыльный пузырь, или швы дали бы течь. Но этот выстоял.

Забегая вперед, скажем, что подобный су-ровый экзамен от начала до конца прошел и «ТУ-104», вновь подтвердив, что советские инженеры и рабочие озладели технологией современного самолетостроения.

Роминеная скла действует

В отечественной и зарубежной печати ска-зано немало о «ТУ-104», но все же от читателей ускользнули некоторые важные подроб-HOCTH.

Для примера возьмем простой факт: запуск двигателей «ТУ-104». Летчих нажал жнопку. Включился аккумулятор, и остальное последовало само собой, по цепи автоматического действия связанных между собой механизмов. Получив электрический импульс, заработал малый стертер, а затем от него — более сильный. Завертелась турбина, заставив дайствовать компрессор.

Через эходной канал, что виден в передней кромке крыла, компрессор начал всасывать воздух. Миновенно вслыхнуло пламя в камере, в которой сгорает керосин, подогревая воз-дух до 850 градусов.

Затем компрессор при помощи сотеи лопаток под давлением нагнетает горячий воздух. в турбину. Вращение ее лопаток ускоряется до тысяч оборотов в минуту, и воздух со сверхзвуковой скоростью — 500 метров в се--вырывается наружу через реактивное сопло в зедней кромке крыле.

Так, собственно, и возникает исполинская тяговая сила: она отрывает самолет от земли,

устремляет его в небесные дали.

Для запуска и старта «ТУ-104» требуется всего полторы — две минуты, летом или зи-мой — безразлично. Какое это облегчение для технического персонала и пилота! Невольно вспоминавшь фронтовые аэродромы в зимнюю стужу, неумолчный рев поршневых мото-ров, которые непрерывно «гоняли» беззаветтруженики войны - мотористы.

Мы стоим на аэродроме и любуемся манев-ренностью «ТУ-104» на земле. Он легок и ловок на поворотах, словно автомобиль в руках

хорошего шофера.

В чем же есекрет» подвижности «ТУ-104» на земле? Оказывается, пилоту вовсе не нужно для маневров на летном поле сбавлять или усиливать газ попеременно то на одном, то на другом двигателе. Пилот поворачивает са-

Два стихотворения

Впориме

Руки с трудом оторвал От штурвала. Разданнул кабину, Не землю, шатаясь, Benner Взводнованный. Слегка устальні Пилот, Побываниний Не в небе, A settio.

Ни анголом, Ни богом не был. В нем просто Компатый Признали Tanant: Мертвой петлею Впервые небо Заарканил юный Лойтонант.

Panopt cyx И поздравленья кратки. Дрожит горизонт, Напоровшись на рацию.

И на земле Выходят из палатки Восходящие Звезды Большой Авнации.

Дорога

Мне эте наука Давалась не очень Я был непутевый, Я был не путейный, Я был путевой Рабочий.

От холода прыгал Повыше, чем Цельсий. Смычком молотка Удерял в струны-рельсы. И гулкая песня, Под сталью Knosch

К нам возвращала He axo. А поезд.

Далекко-близкие Звездочки астречных, MICHIEL . Хороших Встречных, На вечных.

Мы в черствую землю Врастали по пове. Чтобы летел к нам Безудержный поезд.

Тебя и прошел И руками потрогая. Железною песней Ты стала, Дорога.

На цалую жизнь Мне отныне полезно Твоих витаминов Земное железо.

молет в желаемую сторону колесами переднего шасси при помощи руколтки, которая находится возле сидения.

И еще одну любопытную подробность узнали мы: летчик управляет гигантскими рулями реактивного самолета вручную. Штурвал и хвостовое оперение связены между собою тягами из дюралевых труб. Туполев считает, что такая система управления проще и надежней, чем принятая в зарубежной авиации. Там на тяжелых машинах летчику помогают ворочать штурвалом так называемые бустеры -- особые гидравлические устройства. А всли бустер за-капризничает, откажет, тогда что? Ведь и самый сильный атлет не повернет штурвал ру-ками без бустера. А для управления штурва-лом на «ТУ-104» не требуется феноменов-си-

Нашу беседу на аэродроме заглушил рев самолета, уходившего в очередной рейс.

Мы отошям в сторону от горячих воздушных струй, вырывавшихся позади крыльев. Осторожность не лишияя. Реактивная струя, с которой не сравнится самый свиреный ура-ган, обладает адской силой. Пилотам запращено летать над городами и селами ниже 200-250 метров, чтобы не вышибить стекла B OKHAN:

Скупой на похвалы, Туполев от имени своего коллектива, поздравляя конструкторов реективного двигетеля с творческой победой, писал в приветственной телеграмме:

«От всей души мы благодарим вас за этот чудесный двигатель, поздравляем ваш кол-лектив с блестящим услехом, который мы разделяем вместе с вами.

Твердо надеемся и в дальнейшем успешно сотрудничать вместе с вами в работах на благо великой Родины...»

«Чудесный двигатель»— правдивые слова. Если перевести реактивную тягу двух турбин самолета «ТУ-104» на винтовую, то потребуется 30 поршневых двигателей, каждый мощ-ностью в 2 000 лошадиных син. Расставить их на крыльях самолета — задача немысянмая. Вадь у «АНТ-26», если помните, при 12 моторах крылья были размахом почты в 100 матров. А при 30 моторах получилась бы нелепая «каракатица», которая едзе ползла бы по земля.

Если пересчитать рабочую мощность одной авиационной турбины на киловатты, получим электростанцию, энергии которой хватит для блюминга, рельсобалочного стана и всего остального оборудования прокатного цеха на металлургическом заводе, который Советский Союз строит в Индин.

На новой ступени

Первый поршневой пассажирский самолет «АНТ-2» из «свмодельного» дюраля и первый реактивный пассажирский «ТУ-104», построенный из сложных металлических сплавов,— их разделяет целая историческая эпоха, которую преодолела страна в развитии науки и техники. Однако услехи не кружат голову нашим учаным, инженерам, рабочим. Коммунисти-ческая партия неустанно зовет не довольствоваться достигнутым, не ослаблять борьбу за новые достижения.

С упоением трудится коллектив Туполева над созданием пассажирского самолета на 170 пассажиров. Весьма ввроятно, будущий «ТУ» поднимет на борт даже 200 человек. Не только по грузоподъемности, но и по дальности беспосадочного полете он превзойдет «ТУ-104».

Советский народ желает победы советским инженерам и рабочим. Он искренне хочет, чтобы смелый проект был как можно лучше и раньше претворен в металл и порадовал нас в ближайшее время возросшей авиационной мощью зеликой Родины.





Неменсине престыяме на поле.



На центральной площади Санаа всегда много детишел. Здесь построено увеселительное «чертово нолесо».



едавно в Йемене побывал вредставитель Министерства внешней торговли СССР в И. Иротов, ведший там торговые переговоры. Мы публикуем снимки, сделанные им в время пребывания в норолевстве Йемен.



Государственный министр, чреввычайный посланиик и полкомочный министр Лемена в Египте Ас-Сайед Абдель Рахман Абдель Самад Абу Талеб. Он возглавляли Йеменскую делегацию во время торговых переговоров с представителями СССР, проходивших в Лемене в феврале — марте этого года.

Первый город, который посетили советские люди, был Ходейда—основной порт Пемена. Вот эго часть, запечатленная с крыши Дома для гостей. Фотограф побеспокоил здесь неменца, курившего кальян.

Целый день по городу разносится мериый сирип: вебу, верблюд и осел подинавот на глубоного володиа воду.



В Вемене армия разделена на две части: Победовосную, формирующуюся из добровольцев, и Армию обороны, создающуюся в порядке обязательной воинской повинности. На снимию вы видите отряд Победовосной армии

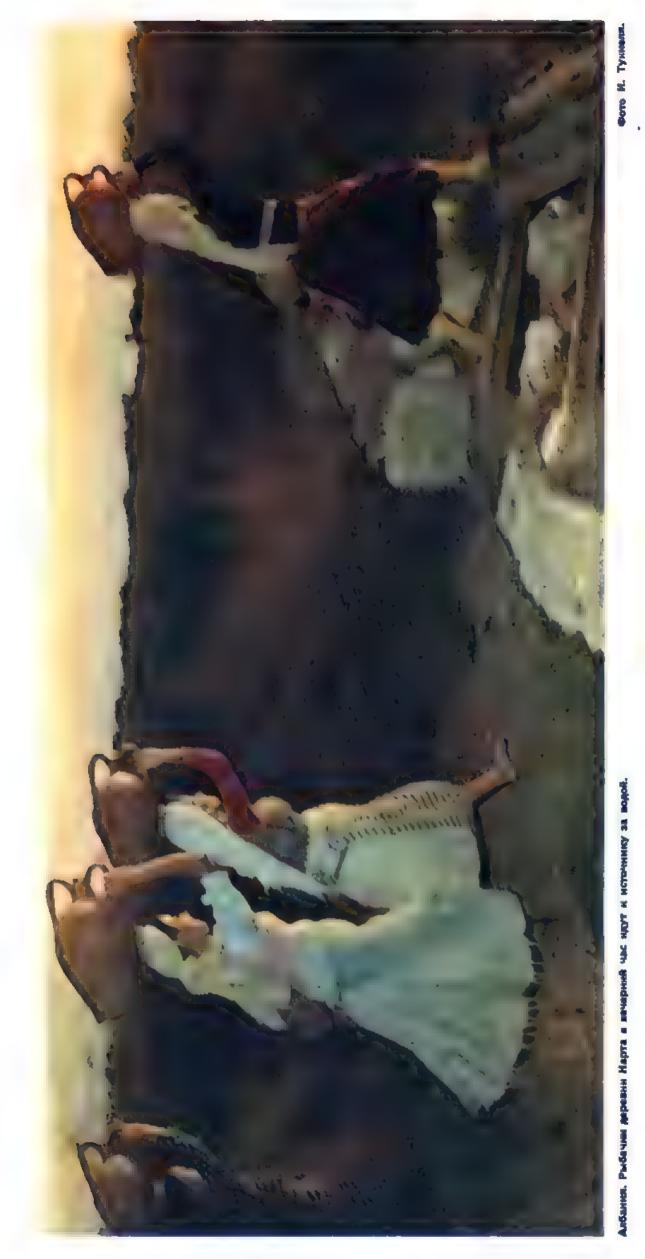


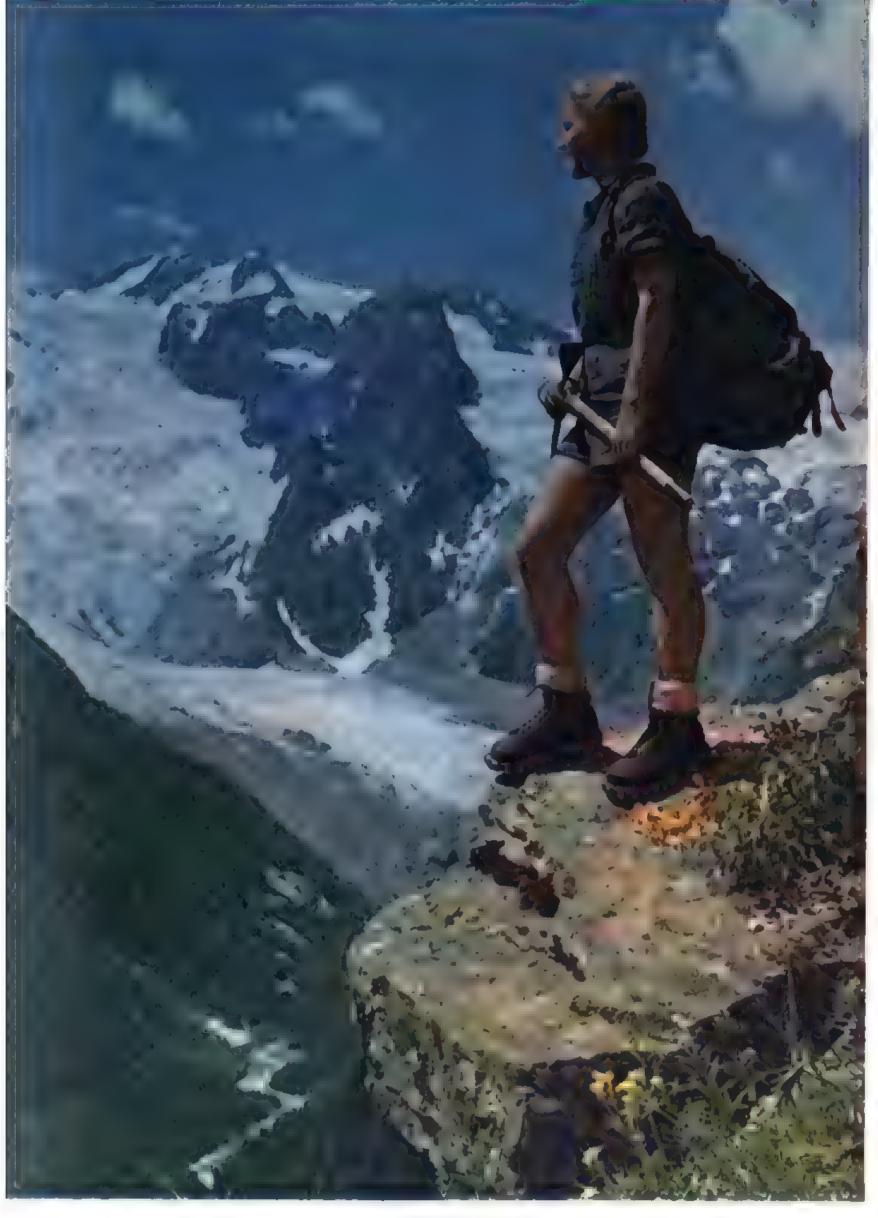
В порту Ходейды грузят и разгружают прибывающие суда. Суда стоят на рейде жилометрах в днух от берега, грузы водновят на нарусных лод-нах—самбуках.





Этот снимок сделав в столице королевства — городе Санаа. Поред нами один из королевских дворцов. Однако король здесь не живет. Постоянная королевская резиденция находится в городе Танзе.





«Кавказ подо мною».



Повесть

Николай ТИКОНОВ

PHEYHRA O. BEPERCKOFO.

РАТАЦІДАНИЧТ АВАЛЗ

- Если вы хотите сиять жизненную сцену для журнала, то вот самая подходящая, -- сказал Фазлур.— Для этого стоит остановиться.

— А что там такое? — спросил Фуст, отда-

вая приказание Умар-Али,

Они вылезяк из машины и увидели неподалеку крестьянский двор. Ближе к дороге на железной кровати без матраца сидел, скрестив ноги на веревочной сетке, толстый человек весь в белом. Он был так погружен в свое занятие, что ни остановившаяся машина. ни идущие по дороге пешеходы, ни вереница ослов, везущих дрова, ни всадники, проезжающие мимо, не могли оторвать его толстых темных пальцев от костяшек счетов, от вечного пере, которым он записывал свои подсчеты на длинном листе бумаги.

В его лице была сосредоточенность, гордость, вера в собственную непогрешимость и сознание своей правоты и силы. Его тюрбан был такой белизны, точно с далеких облаков долетел нежный кусочек облачной ваты и обвил его голову. Его туфли стояли под койкой на зеленой траве, и все могли видеть, что это туфли с толстой подошвой, крепкие, новые, такие же полновесные, как их владелец.

За койкой прямо на земле сидел чернобо-родый крестьянки, и на лице его было напи-

DID - OVERTION

--- Вот печальное зрелище, -- сказал Фазпур, — обычное для наших мест: ростовщик, пришедший за расплатой и подсчитывающий долги. Где-то рядом лежит его палка, оружие пуштуна-ростовщика, которого в народе называют «кабули», и когда ок убедится, что не сможет срезу получить долг — а это уже видно по лицу крестьяника, то он возьмет палку и будет его бить до потери сознания.

Продолжение. См. «Огоней» №№ 18, 19, 20, 1, 22, 23, 24, 25.

И будьте спокойны, если не долг, то проценты он выбыет из этого тихого дурня!..

- Но я не буду ждать, пока он кончит свои подсчеты, — сказая Фуст. — А кроме того, такой сцены, дикой и вархарской, я не хочу синмать. Не забудь, Фазлур, что я как друг хочу показать Пакистан в своей книге и в журнале.

- Как хотите, — сказал Фазлур, — но если вы ищете характерное, то это очень характерное и очень правдивов. Мне пришлось однажды спасти такого должника, — начал он рассказывать, когда Фуст все-теки сфотографировал эту придорожную сцену и они двинулись дальше. - Вот так же он подсчитывал, и приближался страшный момент, он наступил раньше, чем я успел подъехать на своем муле, Кабули так бил свою жертву, что до меня долетали и удары его палки и хриплые стоны, которые издавая избиваемый. Я сообразия, что, если просто вмешаюсь, из этого ничего хорошего не выйдет. И действительно, когда я подъехал и крестьянии поиял, что я заступлюсь, он заиричал мне голосом, таким горестным и без-выходным, что и камень бы заплакал. Он закричал: «Не мешейте, добрый сегиб, я чув-ствую, что злоба его скоро истощится и я освобожусь от его палки, а если вы вступитесь, он будет терзать меня дополнительно, будет бить снова и без конца»

«Дурак! — закричал я.— Неужели ты думаешь, что я буду мешать справедливому действию этой палки на твоей спине и плечах и что для этого я прервал свой путь? Я должен сказать два важных слова доброму Аягляр-кану и прошу его склонить свой слух ко мне».

Ростовщик, видя, что я прямо задыхмось от волнения, остановил избиение и ждал. Я сказал: «Я гнал мула, зная, что тебя застану здесь. Я не был бы хорошим человеком, если бы не сказал, что за мной вслед скачет сюда Матин Али и кричит, что он наконац упьатся твоей кровью», «Он один?» — спросил, побледнев, Аягляр-хан. «Нет,—воскликнул я, с ним целый стряд головорезов!»

Сказав, что он мой должник на всю жизнь, Аягляр-хан вскочил на коня и бросился вниз по должне, потому что они были кровники с Матином Али, и если бы тот поймая Аяглярхана, он бы зарезал его, как онцу. Крестьяник не знал, как благодарить меня, а ведь я выдумал, что кровник гонится по лятам. Но я знал, что они кровники, и действовал навер-Тогда я знал почти всех ростовщиков. Телерь их заменили более деловые люди, они бы не поверили в кровника и выпили бы по капле кровь своего должника.

- Ты китрый, Фазлурі Я это давно заметил! — Фуст посмотрел, не мнгая, на Фазлура, но Фазлур оставался совершенно спокойным.



- Мы, горцы, все хитрые. Если бы мы не были хитрыми, нас всех давно бы истребили. Даже когда мусульмане-шинты ездят в Мекку и Медину, никто из них не признается, что он шиит. Он называет себя «шафитом» 1 и так въезжает в святые города.

- Вот ты истати заговорил о мусульманстве, --- добавия Фуст. -- Посмотри, такого красочного пилигрима мы давно не видели! Остановимся здесь, чтобы не спугнуть его, я чув-ствую, что это богатая добыча.— Он показал на холм, где под широкой листвой большого чинара отдыхал, судя по костюму, мусульманский пилигрим,--- Мы должны с ним пого-ворить, Фазлур, и истати устроим перед Ло-

² Шафит — шнит-паломинк, призвающий формально учение одного на четырех известных суниитских богословов Шафи.

варийским подъемом небольшей привал. Не ты иди вперед и предупреди его, что мы хотим с ним поговорить и снять его для журиала, который читает весь мир, будет известен всему миру. Обязательно скажи это ему, потому что все эти хаджи очень тщеславны и любят поклонение.

Фазлур был зол на это поручен что ему не было никакой радости говорить с фанатиком, который проклянет его и ференги. Но сидевший был так добродушен в своей позе отдыхающего, со своей длинной бородой, давно не подкрашиваемой, так что из красной она стала почти рыжей, и коричневым дицом с глубокими морщинами, с печальными глазами, выглядая так миролюбиво, что Фазлур приветствовал его и сказал, что путешаственники, американские ученые, хотят поговорить с ним и поместить его портрет в журнале, который читают во всех странах.

печальных глазах сидевшего мелькнуя какой-то огонек и сейчас же погас. Он сказал, что готов говорить с иностранцами, «вотя мир спустил на их очи покрывало и они инчего не видять. Фазлур вернулся на дорогу и сказал, что, повидимому, этот человек имел дела с иностранцами и готов с ними разговаривать, однако, судя по всему, он фанатик и будет говорить в этом духе.

 Пусть он говорит, что хочет, — сказал Фуст. — Нам все пригодится. И переводи нам, пожалуйста, без сокращений, и даже, если он будет груб, переводи и его грубости.

Они сидели на больших корнях столетнего чинара. Здесь быле тень и тишина. На пилигриме, несмотря на полдень, был накинут желто-зеленый плащ рядом лежала трубка с длиннейшим чубуком и паяка темного дер ва, небольшой мешок был приспонен к стволу чинара.

– Спроси его, куда он идет. На богоwourej

К этому вопросу Фуста Фазлур не без ядовитости добавил:

— Ты что, идешь на могилу Диваны Шурфахана в Тетте или к Шаху Абдулла Латиф Бхите или ты держишь путь в Бадшахи Масджид? А может быть, ты хочешь совершить паломиичество и самому Джехангиру! — Фазлур называл почитаемые мусульманами места в Свате и в Лахоре, места, куда обычно держат путь лаломники, но называл их подряд, насколько пренебрежительно, так как знал, что для подобных пилигримов все равно, куда идти. Лишь бы знать, что они идут в святое

Рыжая борода, видя, что иностранцы дажа на приветствовали его, произнес с большим достоинством слова корана:

 «Разве не из капли воды негодной создаян мы вас? Чего же они гордятся?»

- Они гордятся потому, что считают нас инже себя, — сказал Фаэлур, которому ответ старика понравился. -- Мы не помещали тебе ость и пить?..

— Бык насыщается медленнее воробья, – старик лукаво усмехнулся,— я уже насытился и слушаю тебя. Кто это с тобой — англичане?

— Нет, они приехели издалека, из Америки...

— Из Америки? — повтория, не удивившись, старик.— Да, я слыхал, есть такая большая, богатая страна.

Фазлур перевел, и Фуст обрадовался: это не такой глупец, как кажется. Тут старик сам спросил Фазкура, бесцеремовно рассматриная его походный сюртук и штаны:

- А ты идешь проповедовать Али-Аллан? Это была насмешка правоверного суннита над исманлитом, так как в Фазлура он сразу узися читральца по произношению.

С тех пор. как в исламе появилась новая секта исмаилитов и раздробилась на множеназад,— всех исманлитов без различия называли «Али-Аллан». В долине Читрала, где родился Фазлур, можно встретить сколько угодно исмаилитов, к которым мусульмане-сун-ниты относились в старину враждебно, а сегодня относятся вполне мирно, но подчеркивая собственное превосходство.

— Если бы я даже был шинтом,— сказал Фазлур, — то разве я сказал бы перед тобой после молитъм «Аллиун Вели-уллах» — возвышенный Аллахом? Что ты насмехаешься надо

Фазлур знал, что шиит, кончал молитву, дол-

жен повторить имя Магомета, обязательно добавие «Аллиун Вели-уллах» (этой добаеки в коране нет), энал, что суннит-фанатик выхватывает нож при этих словах, но пилигрим устало вадохиуя и сказал:

— Суннит молится при восходе солнца, во время обеда, перед закатом, при закате и че-рез два часа после заката. Ты видишь, в анаю, что отличает истинного мусульманина, а шнит молится только три раза, а сколько раз в день молишься ты, чтобы я янал, кто ты, остановияшийся на дороге и расспрашивающий меня?

- Если хочешь знать, то мои родные исповедуют того же боге, что до них исповедовали Авраам, Монсей, Магомет и Исмаил.

Ах, ты все-таки Али-Аллані — сказал, по-

бедоносно огладив бороду, пилигрим.

 — Я не договорил, —продолжал Фазлур. —
 И на принямай меня за человека, желающего вступить с тобой в религиозный спор. Если уж Исмаил говория, что каждый человек долж стремиться улучшить свою жизнь на земле, достичь счастья и иметь радость, то я иду дальше и хочу содействовать тому, чтобы людям действительно жилось корошо. И не принимай меня им за фанатика, им за дурека, Я вижу, что ты достойный собеседник. Но скажи, что я должен передать этому человаку из Америки, который снимает тебя со всех сто-

— Скажи вму, что я пилигрим, исторый на-

ходится в пути уже много яет... Фазлур перевел. Фуст быя ечень заинтере-

– Кто он? Спроси, ято он?

— Я, — сказал пилигрим, — сын этих гор! -Он обвел пространство рукой, как будто благословляя эти гориме просторы. — Я бывший заминдар.

Услышая, что старик бывший заминдар, Фуст даже пристал. Ему пришле в голову неожи-MAKENAS MAKENAL

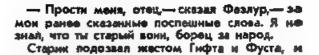
— Бывший заминдар, — это великолегно! Его разорили красные! Крестьяне отобрали его имение? Удивительно! Нам просто повезло. Скажи, что мы выражаем ему сочувствие.

Фазлур перевел старику эти слова, и удив-явине отразилось на лице пилигрима, затем он слегка поднял руку и сказал:

- Я не помещик, я самый простой кре стъяния. Это в Индии заминдарами зовут богатых землевладельцев, а у нас в горах бо-- это ханы и малики, а крестьяно заминдары. Я разорившийся крестьянин.

рожившись, Гифт.— Если он не пилигрим, то он агитетор. За что он агитирует, спроси его... Я странствую ради земли и правды, — зая старик, — я бился за землю в Дире, сказал старик, -

когда там подняли восстание, и в Малаканде, и в Баджаура, в другом году я сражался за замлю в кижиестве Пульра в округе Хазара. Если ты не вериць, то я могу показать...



--- Переведи им... Разве не открыли мые сердца своего? А чем вы ответили нам? Он обросил желто-зеленый плащ и слустил

Как, ты обнажаешься при ференти! — со-

— Пусть смотрят, — сказал старик. — Вот пу-

- Он повернулся спиной.— Вот след пле-

ля удариле сюда, видите ве след. — это Дир; вот шрам, смотри, от удара саблей, — это Ха-

тей Баджаура. Пусть они смотрят, пусть, как

ты говоришь, их журнал читают во всем мире,

пусть снимают! Вот рубцы Малаканда, а вот эти рубцы я заработал три года назад в окру-

Фуст, сжав зубы, фотографировая его. Гифт

— Закройся, отец. Недостойны они смотреть

твож раны, следы твоей чистой, большой

— Они сияли меня, даї — ответия пили-грим. — Ну, это хорошо, что они сияли меня. Я горжусь своими отметками, как медалями!

клоняется, в конце концов?

Он красный) — сказая Гифт.

— Ты красныйі — повтория Фазаур.

Кто же он, в конце концое, этот чертов мощенник, который, повидимому, проводил свою жизнь в тюрьме, как бродяга? Кому же

Надо отвечать на этот зопросі — спросия.

- Хочашь отвечеть — отвечей, на хочешь —

- Нет, скажи вму так: в поклоняюсь земле,

- Это спрашивает уже другой? Скажи, что я был членом Кисан-джирги, есяи он понимает,

что это таков, боролся против помещиков. Но в красных рубашках я не быя. Старая пословица юсуфзаев Свата говорит: если сильный имеет достаточно силы, то замля переходит к нему. Мы не имели достаточно силы и вот ко-пим ее. Я хожу, чтобы видеть своими тлазами,

ищу правду. И скажи ему еще, что я вожь, го-

смотрел злыми, узкими глазами, точно видел перед собой врега, которого обстоятельства

когда они приблизились, он сказал:

реалось невольно с губ Фазаура.

не позволяют уничтожить.

Фазлур сказал:

Фуст спросил:

старин Фазлура.

товый и бою.

рубаху до пояса.

ге Мардан.

Вопрос быя провокационный, и Гифт даже наклонился вперед, чтобы свышать лучше вет, хотя он и не понимал языка. Но ему была

Фазлур перевел только часть того, что вму

- Спроси его еще, как он относится к Советскому Союзу и кого он отгуда видея по-

как она копится.

следний раз.

рассказывал пилигрим.

важка интонация. Старик ответия спокойно, что он никогда в жизни не видел советского человека. А к Советскому Союзу относится хорошо. Страна, где у людей есть земля и нег помещиков, уже хорошая страна.

- Он коммунист? - спросил холодно Фуст. Пилигрим ответил:

- Если коммунисты те, кто хочет дать народу землю, то я коммунист.

 Хорош пилигримі — воскликнуя Фуст.— Хватит этой пропаганды, поехалий

Так как они ушли, не поблагодарие старика за беседу и не простившись, то Фазлур, допроисшедшим, сам приветствовал пилигрима и расстался с ним очень сердечно. Старик проводия его до тропинки, которая вала вниз и дороге, и, прощеясь, поднял руку:

— Они забыли, что еказано: «Беретись от-толкнуть нищего». И еще сказано: «Будешь ты кусать тыл руки своейв. Это про них. А я, что я порежил много бедствий. Я потерял семью, друзей. Я похож на деревянную чашку. Сколько им бей ею об землю, она не разби-вается. Вот это — все мое, — сказая он, как бы обнимая дорогу, горы и небо. - Это -- все мое. Этого от меня никто не отнимет. Ов правильно поняк, этот ференги, что я помещик, заминдар. Да, я богат, как и ты, великодушный друг. — Лицо его сморщилось в улыбку. — Эх, ты, Али-Аллаи, ничего, я не смеюсь!

— Так сунииты молятся пять раз в день, в шииты три? — свросия, улыбаясь, Фазлур. — Я благословляю тот час, что встретия тебя. — Я тоже, — сказал вилигрим. — Приходя



еще в эти края, и жизиь снова стоякнет нас. Жизиь — мудрый и справедливый козяни пути.

Когда липигрим остапся далеко позади, Фуст и Гифт засыпали Фазлура вопросами: что та-кое хамсайя и что такое Кисан-джирга, что он думает о стерике, и не советский ди это егент, пришедший через Вахан?

Фазлур, посмеявшись про себя тревоге, которую они сами же вызвали, разъяснил, что старик — пуштун, местный житель, который, потерлев гонения, потеряв семью, разорившись, может по закону племени просить особого покровительства у человека, имеющего авторитет. Таких лиц зовут наиками. Так как старик явно нищенствует и горд при этом, он принял вид странствующего пилигрима, пото-му что — это обычай — пилигримам двют вду и приют и относятся к ним с уважением. Ки-сан-джирга—в год раздела Индин ирестьян-ская организация в Северозападной провинции, крестьянские союзы, требовавшие разде-ла земли. Но многое, что старик рассказывал, относится не к сегодняшнему дию, а было чуть не двадцать лет назад. За последние годы помещики сами сгоняют с земли арендаторов и батраков, и положение крестьяи в Хазаре,

Мардене, в Свете и Дире очень трудное, Эти ответы пришлись по душе Фусту. Когде они с Гифтом шли сзеди машины не подъеме

к перевалу, Гифт сказал:

— Я думая сначала, что ваши синмки можно бросить в канаву, но мне пришла в голозу неожиданная мысль, вы должны ее оценить: старика надо поместить в журнала с подписью, что это мусульманский пилигрим, ставший жертвой красных. Его рубцы и раны свидетельствуют о перенесенных пытках.

 Я думаю тоже об этом,— сказал Фуст, и ваше предложение меня устранвает. Но у меня есть еще другие соображения, о кото-

рых я вам скажу позже.

Они остановились, невольно залюбовавшись широкны простором, открывавшимся с Ловарийского перевала. Внизу темнела долина Читрала, над ней, над почти голубыми утренними предгоръями, на которых уже лежели тени облаков, подымались многоярусные снежные глыбы Гиндукуша, и среди них выделялась своими необъятными ледяными стенами одна вершина, которая была, казалось, сложена из есных каменных и ледяных плит. Черные латна обнаженных ская говорили об этой отвесности даже на таком большом расстоянии.

Это Тирадьж-мир! — сказал Фазлур.— Никто еще не победил этого великана.

Фазлур не мог предвидеть, что спустя небольшое время отважные норвежские альпинисты первыми взойдут на эту неприступную

Дальше в легком тумене встевал Сед-иштраг,

и дрожащая дымка мешала рассмотреть его. В этот же день начался Читрал. Фазлур изменился. Ощущение родных мест, где каждый шаг был ему знаком; вид Кунара, катившего свои мутные воды, так как наверху, в горах, шли дожди; чистый, прозрачный воздух — все это наполняло грудь Фазлура сознанием, что

Пусть этот край был беден и селения с квадратными глиняными домами или деревянными маленькими рублеными избушками, стоявшимя на уэкой площадке на склоне горы или внизу у реки, говорили е скромной, трудолюбивой жизни; пусть просто одетые люди, расчищавшие арыки или ходившие за сохой, могли упостить тольно клебом и молоком; пусть не пышные леса встречались на пути в этих долинах, а горный тололь, береза и верба или ста-рый орех стояли над обычной горной рекой, но это был его мир, полный для него такой отрады, такой радости, что он чуть не выпрыгнул из машины, чтобы почувствовать ногами каменистую, сукую любимую землю. Над долиной со всех сторон стояли горы.

Она была хоридором, уводившим в самов сердце хребтов и высоких вершии. Несмотря на дикую суровость пейзажа, еся в долине, начиная с уютных садов, где росян яблони, абрикосовые деревья и туты, до тщательно возделанных маленьких полей и аккуратно сложенных из камней оград, госорило о том, что здесь любят тяжелый и благодарный труд, с незапамятных времен украшая эту долину садами и полями, на которых научились выравать пшеницу, горох, ячмень и бобы.

Фазлур зкал, что долину населяют крестья-не, полные сувверий, спокойные и мягкие в

жизни, выносливые, неутомимые в работе. Еще недавно мужчины и женщины любили носить разные талисманы, подвешенные к шляпе или пришитые к платью, еще недавно вдова умершего мужа выходила за его брата, как требовая обычай.

Фазлуру хотелось рассказать Фусту и Гифту как межно больше о своем родном крае, о яюдях, которые тоже хотят жить другой, пучшей жизнью. Фазлур теперь знал, что его спутники совсем не потому избрали этот маршрут, чтобы как ученые видеть и записывать жизнь народа. Все это выдумка, асе это ложь! Он знал, что им не нужны ни горы, ни лесни, ни встречи. Они служат другому и хотят другого, и все же он расска-зывал им о Читрале и не мог удержаться, чтобы не рассказывать. Он говорил, захле-

- Мы будам строить школы, много школь Мы будом иметь высшие и низшие учебные заведения. Мы уже начали строить юс. Мы имеем в Читрале марганец, медь, мышьяк, свинец, сурьму. Все эти богатства скоро будут разрабатываться. А какой талентянвый народ читральцыї вы посмотрите их танцы, послушайте, как они поюті...

— Мы уже слышали,— сказел Фуст_і— мне

ноавится.

-- Где вы слышали?

Ты же лел нам воинственную, очень кра-

сивую песню. Я записал ве.

— At — сказал Фазлур.— Разва я поют Наши девушки поют, вот это поют! У них длинные, мягкие, такие волнистые волосы и такие, как ночь, глаза.

- Говорят, около Тирадыж-мира есть озеро, окруженное утесами из белого мрамораї —

спросил Гифт.

 Есть и озеро, и не одно озеро, есть и мраморные скалы. Все есть,— сказал Фазлур, продолжая расхваживать родную долниу.

День прошел в дороге незаметно, и они подумали о ночлеге, когда горы уже потем-нели и свежий ветер пронесся из глубины ущелий. Они были уже в неширокой части долины, перед началом узкого ущелья, и ламбадар — староста деревни — оказал им гостеприимство. Он пригласил их в свой дом, отвея комнату, где даже стояли походные кровати, **ВЕГО ОНТОХО И МОВОВЛ МІНИЧАТО ХИ ПИМООНЬН** чал на все вопросы.

Фуст и Гифт лежали на складных кроватях, отдыхали и курили. Фазлур ушел в селение. Его окликнули. Он оглянулся. Его звали, ему кричали из небольшого дома, в саду которого сидело несколько человек. Перешагнув за ограду, Фазлур радостно удивился:

Я вижу старого охотника! О, как я рад тебя приветствовать, Селим Мададі Что при-

вело тебя в наши края?

 Слыхал я, брат, что какие-то иностранцы собираются на Тирадыж-мир. А может быть, на Белое Чудої А я здесь ходил с одной экспедицией, и она кончилась. Люди поехали в Лакор, а я вот остался. Может быть, понадобятся люди из Хунзы? Мы ходим по горам ты знаешь как... А что делаешь ты?

 — Я только что приехал с разнины. Со мной два американца, которые хотят прогуляться к перевалу Барогиль, в может быть, тоже попро-боевть Тирадыж-мир. У них есть и ледорубы, и верески, и теллое белье. Я не знаю их пла-

нов, но слышал об этом. Старый охотник нахмурился. Ок даже сдвинул на затылок мяткую круглую горскую шляпу. Его исполосованное горным ветром янцо было цвета красного металла, глубокив мор-щины лежали на лбу, и темнея борода покрывана только подбородок. Его всегда прищу-ренные — привычка большки высот — глаза смотрели, как глаза ястреба, усы были подстрыкены. На нем была темная в синою и бе-лую клетку рубашка с коротом не молник, альпийские толстые штаны и торные ботники

- Я видел их сегодия обою, когда они гулави по берегу. Я знаю их. Зачем ты идешь с этим страциным волком в образа человека? — Кто это? Фуст? — спросия Фазлур, кото-

рому сразу стало не по себе.-- Откуда ты его

-- Я ходия с ими на белое Чудо. Но пускай отсохнут мои ноги и руки, если я когда-нибудь ойду с ним.

– Я энаю, что там случнлось какое-то несчастье...- сказал Фазлур.



Охотник взволнованно растирал посок своим громадным ботинком с тяжелыми набивками. — Там было убийство, и я тебе расскажу, чтобы ты анал. Они пришли через Гилгит в Хунзу и взяли носильщиков. Просили меня. Я пошел. Там на высоте начались метели. Фуст возвращался в инжиній лагерь. Струсил в метель и, чтобы уйти быстрее самому, отвязался от носильщиков и броски их. Они блуждали в снегах одии. Мы пошли спесать носильщиков. Они чуть не погибли. На другой день я выхожу из палатки. Они сидят такие, как будто у них все в семье умерян. У кого завязана рука, у кого обе ноги е бинтах, у кого руки и ноги. Оттого они и сидят текне. Посмотрят на свои ноги и руки и еще больше мрачнеют. Отморозили. Ночевали без палатки, без спальных мешков. Разве так люди делают? Слушей, я много ходил по горам, но тут было особое дело. Слушай дальше: мы начали ставить легерь за легерем, чтобы идти еверх. И так шли до вось-мого лагеря. Ты значшь, какие силы нужно иметь там, наверху. Один и нес груз до восьмого явгеря, и с нами был Найт, хороший человек, простой, добрый. Он уже не мог идти эперед. Мы забрали продукты и пошли выше. Трудно идти, очень трудно идти. Ничего не выходит. Продукты кончинсь. Спускаемся в восьмой дагерь. Опять берем продукты, опять идем веерх. Буря. Занесло выше головы. Отлеживаемся. Опять вышла вся еда. Спускаемся к Найту. А он лежит и не может астеть. Мы его опустили в седьмой дегерь, в здесь ни ады, ни спальных мешков. Он не мог спускаться больше. Мы его оставили в седьмом лагере. Фуст опустился со мной в шестой латерь, а там инсого. Он пуст, и все лагери тоже пусты. Одни носильщики, и еще человек с усами, и еще один, а больше никого. Все ушли. Куда! В Китай, «Как в Китай!»— скежешь ты. Я тоже тебе скажу. Шли на гору, е ушли в Китай. Я ничего на понимаю. А тот там, наверху, начал кричать.

Я иду к Фусту, он лежит у палапки, лицом вниз. Я на всю жизнь запомию это. Он лежит, закрыв лицо руками, в толстой своей штормовой куртке, в зеленых штанах, лежит прямо на камняк и не шевелится. Я ему говорю: «Он кричит. Послушайте, как он кричить. Он сел на камиях, смотрит на меня бессмысленными глазами. Я говорю: «Послушайте, как кричит человек. Это Найт, надо его спесаты». А он лязгнул зубами и сказал: «Не надо туда хо-

дить, не смей, так ему и надо». Я не понял, что он хотел сказать, но идут носильщики Вид у них страшный, очки на лбу, глаза слазятся, лица, как у мертаецов. Говорят, надо идти спасать. Будет буря, и он погибнет, «Он кричит,— говорят они,— слышите, как он кричит!» Мы пошли к Фусту. «Вот носильшении хотят идти спасать. Надо бы и всем другим его спосать. Что же вы лежите?» Он вскочил и схватил ледоруб и чуть не

ударил нас ледорубом, но скался как-то и говорит: «Если хотите — идите. Я с вами не пойду. Пусть он там подыхает. Так ему и надо».

А тот так кричая, что мы не могли слушать. И носильщики ушли спесать. Мне они сказали: «Ты не уходи, а то и нас бросят наверху». Я еще видел в бинокль, как они керабхались по обледенелым скалам. И потом пришла темнота, пришла буря. Наши талатки завалило доверху. Утром всюду чистый, новый снег и ти-шина, знавшь какая. Ни одного крика. Никто не вернулся. Теперь слушай, этот волк хотея загрызть того, Найта, но виизу побоялся, загрыз наверху.

— А зачем они ушли в Китай? — спросил

один из сидовшик кростьян.

- У них были другие дела,— сказал Селим Мадад -- и мы есе рисковали жизнью неизжестно за что. Я едже учелел. Слушай, есян бы мы исе пошли, как это делают люди, мы бы спасли его. Но у наших людей не было ничего. кроме явдорубов и желания придти на по-мощь. Того бросили нарочно. Это мне стало ясно, когда мы опустились, и всем стало известно, что люди погибли, «Дураки,--- сказал он, этот Фуст,--инкто не гнал их туда. Онк пошли сами и вот получили». Скажи мна теперь, что это за человек. А он все налисал по-другому в юниге. Мне рассказывали, что он все написал не так. Он волк. Зачем ты идещь с ним? Куда они идут?

Фазлур жотел сказаты: оны экдуг выручаты тех, ито тогда ушел в Китай, а сейчас бежит на Кител, но удержался и повторил, что они хотят только сделать небольшую прогулку, пройти по горам и выйти перевалом Дора к Тирадыж-миру и посмотреть на него...

— Смотри, Фазлур, я не верю, что они не имеют других дел, получится, как тогда. Ша-калы идут эсегда на падаль, эти люди, как шакалы, чувствуют, где гниет. Будь осторожен. Что ты смеешься!

Я смеюсь потому, что перед отъездом мне эти самые слова сказала одна женщина

- А теперь это тебе говорит мужчина, Если двое, не стовариваясь, говорят одно и то же, надо верить им.

— Вы котите ехать до Барогияти на маши-не,—оказал один на собеседников,—это не удестся. Река мачинает разливаться. В горах обвалы и дожди. Не знаю, как вообщь вы проборетесь.

 Вы еще сможете пробраться,— сказая другой крестьянии,--- но машина на пройдет никах. Мы ждем большого наводнения, Надо собирать караван, если хотите идти на Барогиль. Он вще весь в снегу. Вам туда не проexarm.

– Вы думаете, что пора оставлять маши-

му? — спросия Фазлур. — Еще немного, заетра вы еще сможете проехать, но дальше это будет невозможно. Вы сами убедитесь.

Они сидели дотемна. Фазлур рассказывал о Лахоре, охотник — о своем путешествии по ущелью Сакиз-джары, местные жители делились разными новостями, главная ма инх была ожидание наводнения, которое в это время года есегда затопляет верховья реки.

— Еще раз говорю тебе,—сказая старый охотник, - брось эго Есян бы я знал, что он человек, я убил бы его из скоего охолинчьего ружья, но так нак он волк-оборотень, я боюсь иметь дело со эльми духами,— добавил Селим Медед, прощеясь є Фезлуром.

Фазлур встретил Фуста на тролинке. Он возвращался с прогулня. Когда Фазлур сказал вму о слышанном от местных людей, что река с каждым днем все более становится мутной — первый признак дождей наверху и будущего неводнения - и что это сигнал большой опасности, Фуст, выслушав, остановился перед Фазлуром, испытующе посмотрел на него и сказал:

— Ты верниь всей этой болтовне?

— Верю, не могу не верить. Так бывает каждый год.

Что ты предлагаешь?

- Оставить машину, отправить ве в Лахор. Надо делать караван, собирать носильщиков, проводныков.

Фуст усмехнулся:

- Ты повшь лучше, чем говоришь. Я сам вся знаю. Мы будем продолжать путь. Мон сведения точнее. Но теперь я хочу поговорить с тобой. Ты дошея до своих мест. Ты был хорошим проводинком, и кое-что из твоих рассказов я даже записал. Я простил твое своеволие, которое ты проявил несколько раз в дороге. Об этом не будем говорить. Я преддагаю тебе продолжать с нами луть дальше.

Куда? — спросил Фазлур.

Он не хотел показать, что начинает волноaathes.

— Мы пойдем через пережал Барогиль, немного постранствуем по горам Вахана для тренировки и через перевая Дора верномся в твои места, к Тирадьж-миру. Мы обеспачим тебя теплой одеждой и сговоримся о плате. Ты будешь помогать нашему маленькому каравану, Будешь помогать в охоте и в горах. Эта прогулка не займет много времени.

 Я согласен, — сказал Фазлур, — мне не ж спеху возвращаться домой. Я отсюда извещу своих, и все будет в порядке. Хорошо. Я пойду C 48MH.

Фуст сказал Гифту этим же вечером:

— Дитя природы у нас в руках, Фазлур со-гласился идти с нами в горы. Телерь мне ясно

все... — Что все? — спросыя Гифт,—Все, о чем я вам говорил?

- Возможно, -- сказал Фуст заговорщициям тоном.

Когде наступия вечер и под луной в холод-ном воздухе пожились белые осколки жезд и замерцапи дальние снега, а деревья стали тихими и мерными, ламбадар устроил по просьбе Фуста танцы. Танцевали ирестылие погонщики ослов, пришедшие из Кали и Дрошь. Они ходили по кругу, и в их танца было

что-то женственное, отсутствовала та страстная воинственность, полон танец сабель у бөлуджей или афганский военный танец. Поэтому, поглядев немного, Фуст сказал, чтобы они спели. Они пели грустиме, лирические песни, которые не доставили ему тоже особого удовольствия, и он сказал Фазлуру:

– Спой ты, Покажи им, как поет настоящий гороц. Может быть, они проснутся тогда. Спой что-нибудь диков, таков воинственнов, как будто идет война со всем ми-DOM.

Фазлур усмехнулся. Он

пел на этот раз песню, которую, повидимому, никто не знал, потому что ее слушали с удо вольствием и причмокивали от удовольствия, но никто не подпевал.

Мы не те, что живут в золотых дворцах, Наша знамя теперь во всех мира концах, Наше знамя в наших руках!

И ви голод, ни мор на могли нас убить, Потому что нам нужно трудиться и жить, Наше знамя в наших руках!

Мы на сговор с врагом никогда на пойдем, Небеса задрожат, когда мы заповм: Наше знамя в наших руках!

И мы мира хотим для любой страны, Все мы мира хотим, не хотим войны,-Наше знамя в наших руках!

Что нам пушки захватчиков черной орды, Мы смевмся над смертью, сплотив ряды, Наше знамя в наших руках!

Он кончил и лод шум восклицаний кказал: — больше петь не буду.

Фуст не знал, о чем он слея, но мужественные слова далеко были слышны в вечерней тишине долины. Фезлур перевел так, что это военная песня, тоже старая, е людях, которые боролись с утнетателями.

 Опять с англичанамий — спросия Фуст. Фазлур сказал:

- Нет, вообще с угиетателями.

И, оказав, растворился во тымв. Но его остановил полицейский сержант. Он считал своим DONFOM REMOVICIONATE HA STOM CRYHANHOM COчере. Тронув свои длинные тараканыи усы, острия которых устремились к небу, он вэжл ва локоть Фазлура и спросил:

— Это что за песню ты слея? Я такой не слыщал еще...

— Она на дошне до этих мест,— сказал небрежно Фазлур,—в Лахоре ее поют уже. Наптеов дос

И он ушел. Ламбадар, человек с большим носом, в легком суконном гидркачке, в рубашко навыпуск, с умными и внимательными глазками, сказал Фусту:

— Он перевел вам лесню неправильно, Он

пел не о войне, а о мире.

И он рассказая истинное содержание песни. Фусту, и Гифту это содержание воесе не по-**НРАБИЛОСЬ.**

Еде он? — спросил Фуст,

— Он ушел,---ответия голос Умар-Али из темноты от дома.

- А кто он, в конце концов? -- спроскл

 А разве вы не знастеї — удивился ламбадар.— Он же приехал с вами!

- Мы экаем, что он сын богатого вемлевладельца, управляющего имением богача. Его отец иногда из особого уважения сопровождает знатных состей на охоту в горы как эка-TOK FOO.

Ламбадар и полицейский серокант захохотали, как дети.

- Он — сын богача! — сказал, отдышавшись, ламбадар.—Так можно насмешить насмерть. Богатый землевладелец, знатные гости, старикзнаток, охо-охо, можно ли так смешнуы сын нациого. Его отец — охотник, жищий. Кто его не знаеті А он, Фазлур, студент. Он сочиняет всякие песенки, очень такие политически острые, да, нехорошие песенки. Власти не бо-



ится, людей тоже. С ним связываться — время терять. Вы же видите, какой вздор он вам наболтал. Я не удивлюсь, если в конце концов

окажется, что он коммунист...
— Так,— Фуст почесая бровь и взглянул Серьезно на Гифта, мрачно затанвшегося за спиной ламбадара,—но это ничего, он славный перень. Мы хотим его взять в горы с

 Не советую вам,—сказая ламбадар.—Вы Начин гости, а он человек, прямо сказать, опасный политически. С ним в горах могут быть сорьозные неприятности.

Фуст адруг оживился, точно ему сказали что-то очень его устранвающее.

Но мы люди храбрые,— сказал он.

— Смотрите,— ламбадар погрозил пальцем в темноту,—будьте кастороже. Я бы вас всетани с ним не пустил. Но вам виднее, Я ска-3an...

— Вы не можете представить себе, как вы обязали меня вашим разъяснением...—произ-нес торжественно, как тост, Фуст.

 И я хочу сказать, — добавия полицейский Сержант,--- вот ведь эта лесенка: так посмотреть - как будго в ней инчего нет. А что текое «Наше знамя в наших руках»? Какое знамя? Если наше — пакистанское, это хорошо, но почему мы против войны, не понимаю. Значит. нехорошо. Мы не боимся никого - хорощо, но почему во всех концах мира это знамя, непонятно. А что плохого жить в золотом дворце, но он поет так, что эта песенка, выжодит, против богатых людей. Видите, сколько в одной песенке смутного и, я бы сказал, революционного! Мне, пожалуй, надо это записать. А вы хотите с ним в горы идти. его нужно было давно запрятать куда-нибудь подальше...

– A вы не можете сделать это здесь? – спросил Гифт совершенно неожиданно.

- Я? — Полицейский сержант немного сму тился.— Де ведь что же я с ним буду делать? Он инчего такого особенного не говория. Я, конечно, это запишу для памяти. Вот если бы в Лахоре решили — это другое дело. А мое дело — вас предупредить, чтобы вы опасались.

— Ага, я понимаю вас,— сказал Гифт,— этого недостаточно для ареста.

- Да, да, вы меня совершенно правильно

поняли.—Полицейский сержент попревил ремень своего охотничьего ружья, перекинутого через плече.

— Ну-с, Гифт,— сказал Фуст, когда они остались одни в комнате,— дело проясияется с каждым дием! Мне понравились слова ламбадара о том, что с Фазлуром в горах могут быть серьезные неприятности. И они будут, правда, Гифті Вы согласны, что они будут, что они не могут не быть?

--- Мы в опасности,--- Гифт деже почесал свои усики,--- и это реальная опасность. И мы попали в нее благодаря вам, Фуст...

-- Благодаря мно?.. Я на понимаю вас...

— Вы упрекали меня за мою неосмотрительность с Гью-Лэмом. Но то были пустяки Сравнении с вашай неосмотрительностью. Вы даже не знали, кого мы везли. И он дал вам сегодня хорошее доказательство. Что будем делать?

— Дайто мно ещо двадцать четыре часа, и я вам все раскрою, как на дадони. Не думайте, что я только сейчас узнал, что Фазлур не тот, за кого он себя выдает. Но мне нужно еще одно доказательство, и я это доказательство буду иметь жаетра...

Что это за доказательство? -- СПРОСИЛ Гифт.—Не будет як поздко завтра? Может быть, его надо искать сегодня?..

— Вы забыли, Гифт, что дело не в поясие-нии, важно, чтобы птичка не упорхкула: ведь мы ее берем с собой. И как хорошо, что он согласился!..

На другом конца саления шофер Умар-Али говория закутанному в плащ Фазлуру:

- Может быть, самое время тебе смыться, дружок? Я тебе рассказал ведь, что произошло после твоего ухода. Ты лезешь в большую опасиость. Уходи домой, Фазлур, A я тоже скоро поеду домой. Все говорят, что машине нет дальше по реке.

Нет,— сказал Фазлур,— я не уйду домой! Я буду до конца. Это будет хороший жизненный урок, который послужит мне для будущего. Спасибо тебе за доброе слово, Умар-

Продолжение следует.

«БУХГАЛТЕРИЯ» В ПЕДАГОГИКЕ

Опубликованное в «Огоньиз» № 22 письмо А. Мостового и П. Халдея «Бухгалтерия» в педагогине» вызвало отклики читателей. Некоторые из иих мы публикуем.

Нужна требовательность

Нас, учителей, глубоко взволновало письмо руководителей 330-й московской школы. Авторы этого письма поднимают очень важные вопросы об оценке подвижнического труда учи-

Часто требовательность педагога вызывает недовольство руководящих органов народного образования, приходится слушать упреки и со стороны родителей, ощущать неприязнь уче-

Выдающийся советский педагог А. С. Макаренко говория, что принципом советской педагогики должно быть «как можно больше требовательности и человеку и в то же время как можно больше уважения к немуя. Но, н сожалению, у нас мало по-настоящему требовательных педагогов. Да это и не удивительно: быть требовательным педагогом -- это значит сознательно обрачь себя на ряд непомятностей.

Выходит, что требовательный педагог сам снижает оценку своей работы, так как о ней судят по количеству неуспевающих в классе. Если неуспевающих нет или их мало, учитель работает хорошо, а много неуспекающих, значит, учитель плох и о нем создается отрицательное мнение, его начинают критиковать на различных совещаниях как отстающего. Бывало и так, что «проработанный» возьмет и кисправится»: перестанет быть требовательным. Жить ему становится легче, начальство уже не теребит обследованиями, его не ругают на собраниях и совещениях, а, наоборот, хвелят. Дескать, теперь «лучше стал человек работать», нет неуспевающих. А результет плачевный.

В вузак нет столь явного давления на процент успевавмости, хотя и нам доставтся: если сдавших экзамены на «отлично» и «хорошо» окажется меньше 90 процентов, значит,

делается вывод, что такой преподаватель мало работал со студентами в году. А как лучше работать, если иной студент заявляет: «Главное — не знать, главное — сдать». К сдаче экзаменов некоторые студенты готовятся на-кануне сессии, надеясь на то, что преподаватель не сможет поставить плохую оценку: сам себе процент испортит.

Как-то после эммней экзаменационной сессии мне пришлось быть свидетелем одного разговора в поезде. Студентка Харьковского инженерно-строительного института беседовала с пожилым колхозником. Он ее спросил: «Как успехи в учебе, дочка?» «Хорошо. Все экзамены сдала на «пять», «Наверное, много занималась?» «Да нет, один раз прочитала Потом, после и сдала». Колхозник удивился. долгого раздумья, спросил: «Дочка, а что бы тебе поставили, если бы ты не один раз про-

Нужно значительно повысить требовательность педагогов всех звеньее советской школы. Либерализм педагога неносит серьезный ущерб подготовке специалистов.

A. MAPHEHKO. проподаватель Харьновского пединститу

Блово за минастерством

Под письмом А. Мостового и П. Халдея «Бухгалтерия» в педагогике» подписалось бы подавляющее большинство педагогов и родителей. О «процентомании» давно ужа говорилось на учительских собраниях и конференциях. Не Министерство просвещения РСФСР до сих пор не прислушалось к мнению общественности, предпочитая отмалчиваться.

Мы надвемся, что министр просвещения РСФСР говарищ Афанасенко выскажет свое мнение по вопросам, затронутым в письме тт. Мостового и Халдея.

Б. ХОТИМСКИЙ, учитель 225-й средней шиолы Мосивы

ши H H I И C a e Л H

Советы старшего

В литературе есть хорошая традиция—пи-сателя старшего поколения далятся своими взглядами, своим жизненным и творческим опытом с молодыем товарищами. За послед-ние годы вышли из печати «О поэтическом мастерстве» М. Исановского, «Золотая роза. Инига о писательском труде» Н. Паустовского, «О худомественном мастерстве» С. Сергева-Ценсного, дневники М. Пришвина. И этому же разряду минг относится и сборинк статей Ф. Гладкова, в который входят речи, статьи по вопросам литературы и воспоминания, В первом разделе сборника Ф. Гладков рас-сказывает в работе над романами «Цемент» и «Знергия», разбирает вопросы литературного мастерства, говорит о методе социалистическо-

сказывает в разона над романами «цемент» и «Энергия», разонрает мопросы литературного мастерства, гоморит о методе социалистическо-го реализма, о ездущем герое эпохи, о пра-вильном и точном словоулотреблении, о куль-туре речи.

туре речи.

«Писатель — это мастер высшего порядка, и добиться этого мастерства очень и очень нелегко»,— пишет Ф. Гладков.
История литературы свидетельствует, что
писательское мастерство завоевывается мно-История интературы свидетельствует, что писательское мастерство завоевывается многими годами огромного труда, необычайно
упорной работой над собой. Худомини обязан
быть премця всего сам и себе очень требователен, «Я работаю как писатель уме много
вет, но вще до последнего дия мне кажется,
что я совершенно не умею писать. Говорю это
с горестной беспощадностью и себе»,
чтобы стать мастоящим мастером, писатель
чтобы стать мастоящим мастером.

что я совершенно не ужего писата, такора вто с горестной беспощадностью к себе». Чтобы стать настоящим ваствром, писаталь должен стоять на высоте нультуры своей эпо-хи, а «для этого надо учиться камдый день до гробовой доски. Малограмотных, невежа-ственных писателей нет и быть не момет»,— пишет автор. В выступлениях на съездах писателей и в своих статьях о социалистическом реализме Гладира говорит, что задачи нацией литерату-

Федор Гладиов. О литературе. Статья, речи, воспоминания Изд-во «Советский писатель». Москва. 1955. 243 стр.

ры — это прежде всего коммунистическое вос-питания молодежи. Именно поэтому необходи-мо создать ведущий тип нашей эпохи.

ры — это прежде всего коммунистическое воспитание молодами. Именно поэтому необходимо создать ведущий тип нешей эпохи.

Гладкое предупреждает, что не надо бояться романтической приподиятости героя, «Маше время не чуждо романтини,— пишет он,—
Наца эпоха — это эпоха обынновенных людей,
но людей-героес, потому что сама действительность по существу героична».

Особенно интересны е сборнике статьи о
чистота янтературного языка и культуре речи. Язык — это орудие мысли, жогучее средство общения между людьями. И нему надо стноситься внимательно и бережно, не засорять
и не обедиять его. Гладков говорит, что алзык
неизбежно подвергается эспкого рода вредным
влияниям. Но художник призвая преображать
его в прекрасные формы, как подлинный мастер и поэт. Будем эка взыскательный»
Писатель призывает быть взыскательный не
только и литературному, но и и разговорному
языку, «Когда-то у китайцея, благородного иврода, в наисдей химине было изображено нероглифами: «Говори хорошой»,— пишет бладков.

К сомаленню, в нашей янтературе почти отсутствуют ючиги о культуре разговорной речи.
это тем более обидно, что и шиола, как замечает Ф. Гладнов, «плохо воспитывает чуткость
к языку, и его красоте, музыкальности и живописности».

Во втором разделе юниги собраны восполинания автора о встречах с М. И. Калининым,

волноности».
Во втором раздале юниги собраны воспоми-нания автора в встречах с М. И. Калининым, И. И. Скворцовым-Стапановым, с лисателями А. С. Серафимовичем, А. Г. Малышинным, А. С. Неверовым, П. П. Банковым. В третий раздел шинги входят речи Гладкова по поводу юбилеев Гоголя, Мамина-Сибиряка, Королико.

по поводу кололеш Короленко. Сборник «О литературе» представляет боль-шой интерес не тольно для молодых писате-лей, критинов, редакторов, но и для широного круга читателей.

В. БЕЛЕШКАЯ



Ва. РУДИМ

"Итак, москвичк, дождавшись окончания заинтий у ребятишек, устремились к зелени, к рекам, к лугам. Ито — на все лете, закватия детря, кто — на воскресные дни, итр — в собственные или коокеративные дачи, а кто (и таких большинство) — в чужие, уплатив вперед по таксе, зависливй от дороги, от характера хозяина, от вида, открывающегося из оконтеррасы, и других зесьма неопределенных фанторов.

На телеграфиых стоибех возме

Фото И. ТУНКЕЛЯ.

вагородных вивлезновороновых платформ все еще пестрит объявления: «Сдантся ворхи», «Конната волле пруда», «Терраса в саду», «Продается для щиннов сродо-слояный»... Последнее, впрочем, нас не интересует. Котя что это? Еще одне объявление с дается врешенняя пристройна». Уж не то ли помещание, которое освободится от мещание. Уные ретивые хозлева ин перед чем не останавли-

ваются. В Малаховие кто-то ре-шил даже сдавать… лего. Он так и написал: «Сдается на дачу

шил дама сдавать лего. Он так и написал: «Сдавтся на дачу лего». Вот вы подобрали по скодной цене иомнату с террасой, колодцем и даме радио; праеда, оно включается не у вас, а на соседней участие, но так, что «обслуживает» всю округу.

Емедиевно четырнадцать дистетчерских пунктов столицы принимают заказы на таксомоторы для выезда на дачи. Выезд в субботу или воспросенье. В такой дянь выдь на трассу, чей рев раздвется: идут таксомоторы, ви-

инстерсное грузовики, закрытые жашины с надпислии «Техло-нощь», «Авторемонт», автобусы с красными ирестами. А внутри укрывшиеся от взоров автоми-специи дачники.

вам антоинспектор не страшен: вы едете на таксомоторе, под фла-гом адмирала. «Адмирал» — это питикласскик Толя, а флаг — са-чок, надуваемый истречным ает-

И вот вы на месте. Оставась по-зади «морская качка» на глужих дачных заноуянах, нуда, и сожса-лению, не заглядывают еще до-рожники. Всюду зелень — яркая и чистая до неправдоподобности, ти-зо шумят ели, за ними голубеет речка, такая свежая и манящая, отовсюду несется неумолчное птичье ление...



Пенсионеры Николай Петрович Никулин и его исиа Анна Иванов-на выехали на лето в деревню Рассиазовку и племинику. Нак





тольно устроились, поставили са-мовар (на углях—чтоб шумел на столе), а их внук Сашко начал знакомство с деревенскими свер-стинизми.

Как видим, в первые минуты разговор не очень ладился с Во-вой Галкиным, но помог мяч— дружба начата!

Теперь у ребят никаюх забот до самого сентября. Но у родите-лей хлопот достаточно: прежде всего предстоит перестроиться на «квросиновый век» и освоить аг-регат, именуемый кврогазом; нум-но запастись неросином, для чего в иных случаях придется преодо-



левать значительный путь пешном и лавие райпотребсоюза или даме на соседнюю станцию «за горючим». Отец будет приезмать на дачу после работы, и ему жеобходим сезонный билет, что займет недели две: процедура получения билета довольно слоина, потребуется неумеренно большое изличество справои. По вечерам вся семья будет встрачать на платформе папу, пущегося под бременем всявозможных покупок. «Дачный муж» — снояью печальных ассоциация вызывает этот столь распространенный в наши дни етитул»; Уезисая утром



на работу, такой муж и отец все-гда кладет в карман минимум две

апоськи,
Один из наших друзей выдержал уми из наших друзей выдержал уми двенадцать дачных сезонов и настольно смирился с такой
своей участью, что заявил:
— Когда я отойду, как говорится, в мир иной, со миной положите
и авоськи: пусть, как у древних,
рядом будет то, с чем чаломен
иниста не расставался.
Сыном его с умасом спрамивает:

сынов его примения и мие, когда я стану папой, придется снабжать дачу покупками из города? Почему в дачных местностих не построить больше магазинов и хорошо их применты?

Здесь можно было бы задать еще тысячу почему; почему почему почему при-городные поизда опаздывают и иногда, как недавно случилось на московско-Рязанской, не ходят несколько часов пошто Почему поздно поступает в продажу летнее расписание поездов? Почему в большинстве дачных поселнов нет телефонов-автоматов,

многие улицы не освещены, дороги не починены, мосты такие,
что ходить по ини могут тольно
эквилибристы? Хозийская рука
нужна многим тодиосковным «голубым дероннам», в ноторых все
меньше молможностей для мулания: они засоряются и высыхают.
Еще дачники предлагают: хорошо бы открыть возле железнодеронных платформ намеры хранения для велосипедов и мотоциклое! Это очень удобно для тех,
кто ничет дляемо от станций: утром, уезжая на службу в Москву,
можно велосипед сдать, а вечером получить обратно и быстро
добраться до выям

"Завечерело. Тихо, как перед
сотворением миры «И заезды над
переобытное тишью распороты
первой летучей мышью...»

На террасе закимен свет, за вечерним чаем собралась ися ваша
семыя. Вы, вдыхая полной грудью
настоенный ма жаое моздух и
вдруг почувствовая себя поэтом,
восклицаете:
Тот не знаит наслажденыя,

оснлицаете: Тот на знает наслажденья, Ито на даче не живалі..







В Москве проходит покез лучших спектаклей периферийных театров РСФСР. Честь открыть этот своеобразный смотр выпала Горьковскому государственному театру имени М. Горького.

История Горьковского (Нижегородского) театра насчитывает 158 лет. Возник он из крепостной труппы князя Шаховского. На сцене этого театра выступали Щепкии и Ермолова, Ленский и Станиславский. Свыше двадцати лет руководил театром известный рег Н. Собольшиков-Самарии. Среди актеров были такие мастера, как И. Слонов, А. Хованский. Еще до революции театр стремился своим репертуаром прежде всего отвечать на запросы демократическо-го зрителя. В советские годы театр прочно вошел в быт массового зрителя.

Большое внимание наш коллектив уделяет советской пьесе: все лучшее, что было создано советскими драматургами, показано горьковчанам. Последние годы здесь ведется большая работа с местными авторами. Особенно плодотворной оказалась творческая связь с писателем Геннадием Федоровым. В 1948 году была поставлена его первая пьеса «Путидороги», спустя четыре года вторая — «Знатный гость». И, наконец, третью — «В нашем доме» — москвичи увидели на открытии смотра.

Пьеса «В нашем доме» рассказывает о династии кузнецов Полозовых. Дед Григорий, девяностолетний кряжистый старик, помнит еще замечательное мастерство старых русских умельцев, среди которых он сам был не последним. Отличный кузнец и сын его Тихон. Один из внуков— Алексей — тоже завоевал славу первоклассного мастера, но за-знался, первстал уважать людей, труд стал для него лишь средством собственного возвеличения. Рабочая семья, живущая интересами завода, не смогла пробудить в нем совесть. Только исключение из партии заставляет Алексея осознать свое падение. И эритель

«В нашем доме» Г. Федорова. Постановна Горьковского государственного театра имени Горького. Фото А. Гориштейна.

уходит со спектакия с мыслью, что Алексей все же поднимется, будет другим человеком. К этому выводу подводит вся пьеса, привлекающая тлубоким раздумьем автора над судьбами людей.

Федоров работал над пьесой несколько лет. Вместе с ним режиссер-постановщик Н. Н. Аноева и художник В. Я. Герасименко ездили на заводы, в рабочие поселки — знакомились с обстановкой, в которой действуют герои пьесы. На Сормовском заводе и на Автозаводе состоялись встречи рабочих с актерами — это очень помогло и драматургу и театру.

Интерес, проявленный москанчами к спектаклю,— свидетельство того, что наша работа достигла цели.

> Н. ПОКРОВСКИЙ, народный артист РСФСР

му именно так, а не меле

Но если под впечатлением первого действия можно было усоминься, взволнует ли эрителей: дальнейшая судьба Кисельникова, то уже со второго акта Кирюша вызывает сочувствие. С зажатывающей силой передает А. Борисов тот мучительный стыд, который Кирюша испытывает за родителей жены, цинично и грубо требующих от него, чтобы ом брал взятки. Почти с отчаянием он пытается переубедить родиых:

«Понятия у меня, маменька, другие... Нет, стыдно мне эзятки брать...»

Мещанское болото глукого Замоскворечья постепенно засасывает бедного Кисельникова. Зритель теперь с нетерпением ждет дальнейшего --- сумвет ли задернить незапятнанной свою совесть? Когда Кисальников сравнивает себя с загнанной почтовой лошадью, которая плетется нога за ногу, повеся голову, безнадежное отчеяние вкладывает исполнитель в эТИ слова, Разоренный тестем и мм же высмеянный, бедный Кисельников находит еще в себе сильи: «Примусь я теперь трудиться. День и ночь работать буду»...

Но уже больной и вконец измученный, Кирюша не может противопоставить своей воли влестным требованиям опытного дельца, вынудившего несчастного бедияка на подлог и взятку. И эритель понимает: совершить служебное преступление Кисельников мог, лишь находясь на грани безумия. Сознание всей тяжести проступка обрушивается на ослабевший

Телантливый актер, работая над ролью Кисельникова, стремияся — как этого и хотел Островский — из нескольких черт, намеченных в пьесе, создать законченный тип, полный художественной правды. Борисов убедительно показывает, что светлов начело, присущее Кисельникову, он сумел пронести через все жизненные мытерства.

Благодаря такой трактовке центральной роли в спектакле отчетливо звучит главная и постоянная



нинградском государственном вкадемическом театре драмы имени А. С Пушкина Кисельников — народный артист СССР А. Ф. Ворисов.

тема творчества Островского — разоблачение и обличение бес-

правия, угнетения и произвола

дореволюционной России.

EA EDIDIFICITOR

Dopucob & "Tyrune"

Ленинградский театр драмы имени Пушкина показал в Москве спектакль «Пучина» А. Н. Островского. В центральной роли Кирилла Кисельникова выступил неродный артист СССР А. Борисов.

Пьеса «Пучина» и при своей первой постановке в Москее в 1866 году и при возобновлении выдержала всего 12 представлений. За этим произведением великого дреметурге — небольшими четырьмя «сценами из московской жизния — упрочилась слава далеко не лучшей пьесы Островского, И когда Тамбовский театр имени А. В. Луначарского несколько лет назад включил ее в свой репертуар и весьма удачно сыграл, это могло посчитаться случайностью.

Нынешняя постановка Ленинградского театра показала, что асе эти сомнения были напрасны. А. П. Чехов когда-то писал о «Пучине»: «Пъеса удивительная. Последний акт — это нечто такое, чего бы я и за миллион не написал». О такой оценке не лишне сейчас напомнить.

Режиссура, исполнители и прежде всего А. Борисов, играющий Кисальникова, показали на сцене жизненно правдиво и глубоко драму рядового человека, неспособного в условиях предреформенной эпохи противостоять засасызающему болоту.

Психологически тонко раскрывая постепенную деградацию своего героя на протяжении семцадцати лет его жизни, А. Борисов воссоздал жуткую и обычную в те времена историю неудавшейся жизни человека честного и совестливого, но слабого.

В первой сцене спектакля Кириля предстает перед эрителем самоуверенным юношей, упоен-

стояние» и он может «воспользоваться свободой, немного развлечься, погулять». Дальнейшая судьба суетливого, легкомысленного и безпольного молодого человека, который «мало-помалу стстал от университета» и к тому же влюбился в невежественную купеческую дочку, рашив на най жаниться, очевидна. Недаром предсказывает ему университетский товарищ Погуляев: «Свалишься в пучину, и она тебя поглотит». Талантливая игра А. Борисова, не оставляя сомнений в будущности Кисельникова, сразу заинтересовывает зрителя. Актер умело выполняет требование Островского: «...главное дело — показать, на основании каких психо-логических данных совершилось какое-нибудь событие и поче-

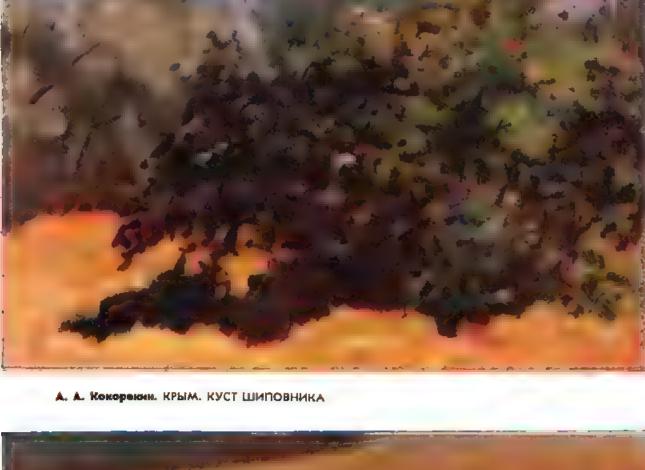
ным тем, что ему досталось от

умершего отца кпорядочное со-



TI. B. BACHABABI. HOPTPET CTAPOTO PABOHETO, 1923 FOR-





А. А. Конорежин. КОКТЕБЕЛЬСКАЯ БУХТА В



А. А. Кенерекин. ПОСЛЕДНИЯ ЛУЧ. ИСТРА.



А. А. Кокоракин. МОРОСИТ.

Второе рождение художника

Художник Алексей Алексеевич Кохорекин известен как один из лучших мастеров боевого агитационного искусства — политического планата.

В первые же дни Великой Отечественной войны по всей стране на улицах городов и прифронтовых сел были расклеены его планаты «Смерть фашизму, свободу народам!», «За Родину!». Его планаты советские воины видели в блиндажах и на отневых позициях, в кубринах и замляннах, где опаленные боем солдаты коротали свой недолгий отдых.

И деже нас, военных художником студии имени Гренова и товарищей

Алеши Кокорекина, всегда радовали встречи с его плакатами на бес-нонечных военных дорогах... Словно бы мы встречались с ним самим. Смотришь, бывало, на его плакат «Когда бронебойщих стоит на пути, фашистскому тажку никак на пройтиј»— и почется криккуть; «Правиль-но, Алешај» И вот через одиннадцать лет после окончания войны на персомаль-ной выставне в Центральном доме работников искусств в связи с три-дцатилаткем творческой деятельности кудожника мы встречаемся снова. Казалось бы, что все уже з аем о сесем товарище; и дату дия ром-дения, и чем были заполнены пятьдесят промитых лет, и трудные годы





А. А. Конорекин. КРЫМ. ЗОЛОТЫЕ ДРОКИ.





А. А. Косоревии. ВОСХОД ЛУНЫ НА ЧЕРНОМ МОРЕ.

юности, когда жизнь заставляла Конорекина быть то слесарем, то молотобойцем, то счетоводом, то железнодорожным рабочим. Но... сначала
познакомимси с выставкой.

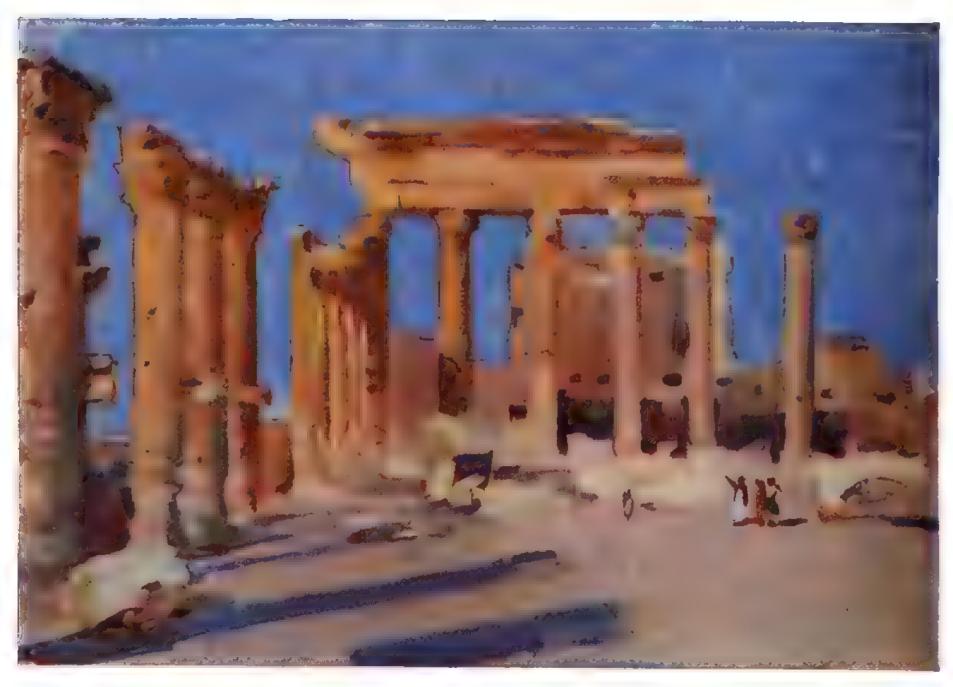
В четырех больших залах собрано все лучшее из работ художиния:
пламаты, иллюстрации, журнальные рисунки, наброски и неожиданно...
оноле двухсот живописных полотен! Это начество Коноревина было
совсем незнакомо даже его товарищам «по оружию». Произошло нак бы
второе рождение художника, открылись новые грани его творчества:
художник-плакатист предстал живописцем.
Беседуем. И Алексей Алексевич рассказывает:
«Мне всегдя назалось, что и искусстее нет разницы в жанрах,
художник должен изучать все. Можно выражать любовь к Родина и монументальным жанровым произведением, и ллякатом, и лирическим пейзажем, Писать, изображать нужно только то, что волнует твое сордца.
Я, например, люблю юг, море, горы, буйное цвстение весны в Крыму,
свет и тепло солнца. Природа на юге как бы сама ставит себе все

новые, трудные и меловторимые цветовые задачи. В этюде «Золотые дроин» хотелось написать золотистые тона, разлитые в природе, в этюде «Куст шиповника» — зной, тепло, солице. А «Восход луны на Черном море» и делал ночью, в темноте, подсвечивая начатую работу фонарином и совершению не веря в услах дела, Наутро посмотрел,— кажется, удача! Оттенки моря перед штормом, поназалось, переданы верно. Кстати, здесь я обощелся без белил.

В этюде «Моросит» хотелось запечатлеть типичное русское — элегию осени. Когра наблюдаешь такое состояние в природе, будго слышищь музыку Чайковского, Возможню, что сделанное сейчас у кеня «выпьется» потом в картину. А пока... хочется работать и работать, писать небо, море, город, дороги, солице, юг, свою Родину».

В связи с публикацией работ А. А. Коксренина на вкладках «Огонька» я полытался иратно передать и разговор с художником.

В. КЛИМАЩИН



В. В. Руднев. РАЗВАЛИНЫ ПАЛЬМИРЫ, Сирия.



В. В. Руднев. ПОРТРЕТ СОТРУДНИКА ДАМАССКОГО НАЦИОНАЛЬНОГО МУЗЕЯ,

Из поездки художника по Сирии и Египту



В. В. Руднев. ЮНОША-ЕГИПТЯНИН.

CECTPEHKA

Pacckes

HRMARA agoH

Рисунии Л. ПИНКИСЕВИЧА.

п

Дяде Акол проскупся от какото-то странного мороха. На него будто пахнуло свежим воздухом. Старик открыя глаза и ужаснулся. С потолка свисал человек — растопырил руки и ноги и двигая ими, как огромный паук.

Дада Акоп считал собя бывавым, умудренным человеком. Его трудно было удивить, так хорошо понимал все явления жизни. Но тут он испутанся и врикнуя постыдным, сдавленным голосом, больше похожим из куриное кудехтанье, судорожно дернул одеяло и присел на кровати. От его движения Марануш заворочалась и облокотилась на подушки. Ее глаза были на пятнадцать лет моложе. Или, может быть, матери видят своих детей и во тьме? Она сразу крикнула: «Хачик, дитя

Старший сын, Арсен, прибежая из своей комнаты, когда мать уже стояла на столе, стараясь схватить болгающиеся в воздухе ноги. Арсен зажег свет, подхватил мать на руки и поставил на пол. Потом он поднял голову и сказал негромко:

- А ну, спускайся!

В потолке зияла черная дыра. Оттуде на веревке свисая Хачик. Он был перевязан поперек туловища и отчаянно извивался всем

Арсен поставил на стол табурет, легко вспрыгнул, ухватил Хачика за ноги и подтянуя к себе. Видимо, кто-то наверху бросия веревку. Равновесие нарушилось. Табуретка зашаталась, вылетела излись на пол.

 Собаки, собачьи дети! — загремел голос дяди Акопа,

Он вскочил с кровати, сунул ноги в старые шлепанцы без задников. Мать быстро накинула ему на плечи пиджак. Старик хлопнул рукой по карману. Арсан проворно поднялся и положил перед отцом смятую пачку сигарет и спички. Отец сел за стол и заку-

Виновник переположе дежал на полу. Он не ушибся, но ему было невыносимо плохо. Ребята, конечно, удрали. Как только зажегся свет, на крыше свистнули. Это Гено дая знать ребятам, что все проважилось. Теперь Шот подумает, что Хачик так подстроия нарочно. Для чего леэть в свой дом с жрышит Проще было потихоньку вынести вещи. Или открыть дверь, впустить Гено, а самому лечь в постель. Шот так и велел. Но почему-то через крышу каза-лось интересней. А теперь надо молчать.

Хачик зажмурил глаза.

- Вставай,--- сказал Арсен.

Мальчик крепче прижался к полу. Арсен поднял его за шиворот. Хачик расслабленно повис на руке брата, изо всех сил сисимал

веки. Мать вздыхаль, Отец натужно кашлял.

Стойі — закричал Арсен,

Хачик приоткрыя один глаз. Арсен размахнуяся, как будто собирался локтем ударить его в лицо, а потом медленно опустия руку и обернулся к отцу.

Ну? — спросия отец.

Хачик вздрогнул и низко опу-

стия голову. — Говори, не то я скажу! пригрозия Арсеи.

быстро, дужесовине Мальчик

Долго буду ждатьі — спро-

CHIL OTOLL - Ничего не скажу! -- отчаян-

но прошептал Хачик.

– Я сам анаю! — закричал Арсен.-С кем ты возле жино шатался? Настоящая шайка, карманщики! Ты, как муха, пропал, если ними связался?

Он перевел дыханне, глядя на брата. Но Хачик не пошевелился. Он стоял, маленький, худенький, свесив голову. Арсену было и жаљ брата и хотелось его ударить, избить до крови.

Отец затушил в пальцах окурок сигараты и встал, сбросив с себя пиджак.

- Говорить завтра будем. Жена, потуши свет.

Хачик натянуя одеяло на голову. Так он был один, сам с собой, отгороженный от всего. Что ему теперь оставалось? Осуждение близких, презрение и, быть, смерть от руки товарищей. Как хорошо было жить еще вчора! А ведь он сам предложил план ограбления своего дома. Это казалось таким легким вызвало бы уважение друзей и одобрение самого Шота. А что будет утром? Его отведут в мили-цию. Самое главное — никого не назвать. Кажется, иногда люди проговариваются нечаянно. Лучше всего просто модчать. Ни сло-

ва не говорить.
Будущее было беспросветно и страшно. Хачик, набрав в себя воздух, затанл дыхание и весь напрягся. Так он готовился к завтрашнему допросу, Ему казалось, что он всю ночь пролежит без сна, но через полчесе он уже крепко заснув и инчего не видея

Арсен заснуя позже. Он курия сердился на себя. Давно надо было поинтересоваться, где этот мальчишка шляется, с кем водится. Еще тогда, возле кино, Арсену все это не понравилось. Очередь в кассу была большая и беспорядочная. Арсен шел с девушкой из своего техникума. Им обоим очень хотелось в кино.

- Что смотрят милиционерыі - возмущалась рядом жаказ-

В толпе у кассы по головам людей двигался мальчишка. Ребята постарше подкидывали его на руках, как мячис Добравшись до кассы, мальчишка уцепился за ободок окошечка и бросия кассирше кучу смятых Арсен не узнал Хачика, Мальчишка гам подбежал к брату, естрепанный, возбужденный.

- У тебя билетов нет? -— спросил он деловито и тотчес, произ тельно свистнув, заорая: — Ада, Шерож

Нозависимой походкой, засунув руки в карманы, приблизился паренек постарше. Мальчишки посовещались, и очень довольный Хачик выдал брату два билета, широким жестом отказавшись от денег. Счастьем сияли его близко

посаженные черные глазки. — Хорошее кино,—сказал ок,—

я три раза смотрел!

Не надо было тогда брать этих билотов! Недрать бы мальчишке уши, прижать к себе, увести домой! Избить смертным боем, сказать: «Мальям, дорогой, что ты тут делаешь ночью, у киної Кто твои товарищи! Сиди дома, ще-

Арсен тоже заснул. Только отец и мать в эту ночь не спали.

2

Черва год Хачик при случае го-

 Моя жизнь — это не просто как-нибудь жил человек...

Он так многозначительно и грустно при этом покачивал головой, что кождый понимал: судьба у Хачика была сложной и трудной.

Трудности жизин начались после неудачного ограбления собвал собравшийся семейный совет. Дядя Петрос, младший брат отца, хлопая килограммовым кулаком по столу и зычно требовал:

— Назови вдохновителей и руководителей этого черного дела!.. Дядя Петрос редактировая стенную газету своего завода. Слог у него был великолепный. Хачик быстро, исподлобья

ваглядывал на дядю и, поморгав, снова олускал глаза. Тогда в действие иступала жена Петроса, тетя Гающа. Она убеждала сладким, проникновенным голосом:

— Дита мое, разве мы, адесь собравшиеся, тебе врагий Ты еще малекький, сам не можешь понять, что плохо, что хорошо. Послушайся старших, скажи честно, открыто: «Дорогой папа, дорогая мама, меня втянули в компанию испорченные, скверные мальчишкы», Скажи, как их зовут, гда они живут. Совесть твоя будет чиста. и тебе многое простится... От этих слов Хачик корчился и

жалобио морщил свое узкое смуглое лицо. Все, что говорила тетка, было страшной неправдой. Никто Хачика не етягивая. Он сам бегая за ребятами из шайки Шота и был счастяме, когда на него обращали внимание. Нет на свете другого такого человека, как Шот.

Он и сильный, и бесстрашный, и ловкий — наобыкновенный. Напри-мер, ребята его видели одновременно в разных концах города. On see Moxer!

А сказать родителям так, как советовала тетя Гающа, было совершенно немысанмо. Хачик вообще таких слов никогда не говорит, «Цирк, что ли?» — думал

Голос тети Гаюши делался все более задушенным. Он авучал строго, осуждающе, но проник-новенно, со слезой. Дядя Петрос слушал жену с серьезмым, вни-мательным лицом, в особо воз-вышенных местах поворачивался к Хачику и приговаривал:
— Слушай эти золотые слова,

слушайі.. Ни одна птица в своем

гиоздо не годит, а ты.,

Дядя Акоп моячая. Ему до сих пор подобнем утешения казалось именно то, что Хачик лез в соб-СТВОННЫЙ дом, Страшно было представить себе сына, ворующего у чужих людей. А это знает, может, и так бывало!..

«Ну, пусть я простой мастеро» вой, сапожник,— думая дядя Акоп,— но меня всю жизнь кормили мон руки. На чужую копай-

ку не зарклся!..» Он астал, прерывая рассужде-

HMM TOTKH:

- Легкую жизнь имел. Теперь свой клеб будет есть. Работать

Все замолчали, Отец прошел мимо Хачика, как будто его не было в комнате. Он надолго перестал замечать сына-

С четырнадцати лет Хачик сл свой хлеб. Сперед он был вечерним курьером в редакции газеты, Прямо из школы отправлялся на работу и до ночи бегал в типо-графию с «материалом» — так назывались напечатанные на машинке и потом сильно эсчерканные листы бумаги. Из типографии он приносил гранки — длинные по-лоски, от которых остро и не очень. приятно пахло краской. Уроки Хачик учил в редекции, за столами сотрудников.

Жизнь очень изменилась. Не оставалось времени сбегать даже на футбол. Как-то раз Хачик на все махнух рукой и отправился на стадион. Игра была воянующая, но лично ему не доставнла никакого удовольствия. Он все время помнил, что в кармане у него гранки, что в редакции его ждут. И в самый разгар игры побежая на работу. Бежая и поти-хоньку плакал. «Как жить человеку, если его не жалеет родной отеці Когда у меня будут дети, ни за что не стану так поступать

Однажды Хачика страшно избили. Вечером он возвращался домой; его догнали двое ребят из шайки Шота и пошли рядом с одной и с другой стороны. Когда прохожих поблизости не оказывалось, парни поочередно, ко-ротко размахиваясь, ударяли Хачика по лицу, по груди, по бокам. — Продал нас? Под тюрьму

подводний Шутки шуткий — говорили они.

Хачик знал, что иричать нельзя. Около своего дема он упал. Гено

— Имей в виду, это еще не все! А стукношь — убъем! Привет or Woral

Хачик немного полежал: ему было очень больно дышать. Потом умылся во дворе под краном м, отказавшись от еды, заполз под одеяло. Ночью его тошнило и разло желчью. Этого скрыть было нельзя. Мать тихо щупала руки и ноги: не сломаны ли?

Угром доктор допрашивал: — Кто тебя бил?

— Упал,— тихо объясняя Ха--в яму упал.

В первый же раз, когде он скова пошел на работу, вечером возле редакции ему поестречался

— Ты домой Я тоже домой сказал брат.

С тех пор Арсен естречал Хачика каждый вечер. Хачику было стыдно, но спокойно. И он притворялся, будто верит, **4TO STH** встречи происходят случайно.

Арсен, как всегда, с удоволь слушал болточню младшего брата, трепал его черные космы, затевал с ним борьбу. Мать тоже не переменилась. Она старалась кормить мальима как можно вкусней. Он плохо рос. Отец и Арсен были высокие, широкоплечие, с большими руками и ногами. «А этот может пролезть в кольцо»,--- горовала мать, не замечая, что и хрупкость и удли-ненные линии тела младший сын переняя у нее.

Отец с Хачиком не говорил, будто мальчика вовсе и не было на свете. Каждые две недели Ха-чик клел перед ним свою получку. Отец молча убирал деньги во анутренний карман пиджака. Иногда он громко и значительно говорил жене:

 Доброе имя замараем» семью реками не отмовшь.

— Есян у кого-нибудь брюки износились, пусть купит новые,и оставлял деньги на столе.

Хачик очень старался заслу-жить прощение. Он приносил из типографии домой еще сырые ОТТИСКИ ГАЗОТЫ, Напочатанные на одной стороне листа, и важно говорил, обращаясь к матери:

— Люди это только завтра читать будут.

газотой не интересовалась. Но дядя Акоп, как будго между прочим, придвигал к себе листы. О своей работе Хечик рассказывал матери только в присутствии отца:

— Если я на десять минут запоздаю отнести передовую или подвал, то газота на десять минут поэже выйдет. На полчасе задержусь — на полчаса опоздает. Верстку или гранки потерять можно, их снова хоть сто штук отпечатают, а осли «материал» потерять, газета без передовой останется...

Он с удовольствием выговаривал редакционные слова: «верстка», «подвал». Мать кивала головой, отмечая причастность сына к делу создания газеты. Отец все модчал и только раз вдруг рассердился:

- Это что за слова: даю», «потеряю»?,, Попробуй потеряй хоть один раз!

Хачик обрадовался и этому про-

пелению внимания.

— К примеру говорю. Я еще ни одной гранки не потерял. Вот хочешь, у редактора спроси. Я за три минуты до типографии добе-FāIO...

Он готов был объяснять без конца. Ждал, сейчас отец что-нибудь ответит, хотя бы: «Ну, ну, хватит. Слишком много хвастовства сямшу...» Но дядя Акол премальчика на полуслове обратился с каким-то вопросом к Марануш.

Иногда отец читал газету вслух. Так он прочел о поимке и осуждении Шота. Хачик лежал на сво-



ей такте и засыпал. Сквозь дрему ОН УСЛЫШАЛ ЖАКИЕ-ТО ЗНАКОМЫЕ И очень важные слова. Он с усилием переборол сон и выглянул из-под одеяла. Его глаза астрети яись є глазами отца. Дядя Акоп держал перед собой газетный оттиск и смотрел на Хачика. Потом начел читеть земетку сначеле, медленно и внятно выговаривая каждое слово.

За Шотом числилось много преступлений, но последнее, не котором вго изловили, было ужасно. Бандит язломал двери квартиры, зная, что дома только дети, перерезал горло одному мальчику, оглушил ударом другого. Когда Шота задержали, он, надеясь смягчить наказакие, выдал всех членов банды.

Хачик судорожно плакал, натянув подушку на голову. Он сам не знал, почему плачет. Ему было страшно, как человеку, которого оттащили от пропасти.

Наутро он проснулся с чувством облегчения и сказал брату-- Ты за мной больше не при-

ходи. Не маленький. Весной Арсен закончил строительный техникум, и Хачик стал работать с братом на строительстве большого дома. Ему не очень хотелось уходить из редакции, но отец и Арсеи решили, что на строительстве Хачик приобретет спациальность.

Сперва он был подсобным рабочим, потом учеником кеменщика. В один из дней, когда он уже самостоятельно выложил ряд камней в стене дома, Арсен сказал

— Ну вот, теперь ты уже оставил след своей жизни...

— Какой след? — на понял Ха-

Братья стояли на строительной площадке. Быя конец рабочего дня. Летнее солнце ярко освещело высокую пустоглазую коробку строящегося дома.

Арсен посмотрел вверх.

Такой дом лет сто простоит. Старым дедом будашь, придешь, посмотришь: «Ведь в этой стене и мои камни есть!»

Хачику это понравилось. С тех пор он приносил на работу кусок мега и помечал каждый выложен-ный им камень. Уходя домой, подолгу с удовлетворением рассматривал рядок камней, на которых белели меловые галочки. К тому времени, когда дом облицевали туфовыми плитами, Хачик уже точно знал, в каком месте заложена его кладка.

К концу лета мать все чаще вздыхала и, будто между прочим, говорила:

Не каждый может и работать и учиться. У некоторых здоровья не хватает.

- Кто не может, пусть не учит--- отрезал отец.

Хачик перешел в вечернюю школу. Занимался зимой по ночам. Весной и осенью поднимался с зарей. Он не чувствовал себя больше несчастным: привык, да и некогда было.

Настал донь, когда он положил перед отцом квадратную коробочку с серебряной медалью.

— Конечко, лучша бы золо тую,— сказал он, как всегда, .обращаясь к матери,--- но не получилось. Чересчур старался — в сочинении две жишние запятые по-DEMONS...

Мать тихо плакала.

· Что плачешьї — легонько толкнул ее в плечо отец.— Поставь нам вина на стол.

В этот день они выпили — трое мужчин этого дома. Отец и Арсен пили мояча, поднимая стака-Хачика распирала радость. Он не мог молчать.

— Думая на архитектурный пойти,— говорил он, стераясь дер-жаться солидно и с достоинством,— но не получается архи-тектурный. Рисовать не умею. Наворнов, скорое всего строителем буду...

Отец живал головой и смотрел на Хачика прямо, в упор, как не смотрел уже очень давно.

3

Алла держалась с большим достоинством, но было в ней что-то детское, растерянное. Хачин сразу заметия, что ей не по себе у них на вечере. Оне стояла одна и оглядывалась по сторонам.

— Вы не наша студентка? —

спросия Хачик.

-- Нет,-- доверчиво ульювясь, сказала Алла,— я из консервато-рии.— Она тут же спохватилась. Молодых людей, особенно незнакомых, полагалось осаживать пре-набрежительным остроумиам,— А вы всех девушек в политехникуме знаетей -- спросила она, стараясь говорить насмещливо.

Хачик насмешки не заметия. - Конечно, Я им всем как отец. Аляа посмотрела на невысокого, узколицего юношу и весело

засмеялась. — Нет, правда, — убежденно — Нет, правда,— убежденно сказал Хачиц— каждая ко мне бежит: «Хечик, я зачет не сдала», «Хачик, я с товарищам поссори-лась». Как-нибудь улаживаю их дела. Дети! Жизни еще не видели.

— А вы видели? — Я! — значительно переспросил Хачик.—Про мою жизнь можно вот такую толстую кингу не-

Аллу пригласили такцевать, Оне нерешительно оглянулась.

- Не знаю, право, я здесь с подругой...

Но Хачик видел, что потанцевать ей хочется. Он взял из ее рук красную сумочку и кивнул: - Ничего, иди. С этим парнем

Издали он смотрел, как она танцует. Невысокая, крепенькая что-то непонятно трогательное было в том доверии, с которым она сразу отдала вму сумочку. Только посмотрела черными ас-

ными глазами и ульбнулась.
— Это чья у тебя сумочка,
Хачь! — спросил товарищ.

- Сестры, -- важно ответия Ха-

Ему всегда хотелось иметь се-Опекать ее, заботиться о ней. Почему бы Алле не стать его сестренкой?

Возвратившись с вечера, Алла рассказывала подруге, с которой они вместе снимали комнату:

— Я с таким забавным мальчиком познакомилась! Представь себе, он в детстве был вором, почти бандитом. А по виду этого никогда не скажешь: славный Вот он к нам придет, ты его увидишь...

- Очень приятно,— ответила Муся, — нам именно бондита не

XSATAST.

можно...

Она опять сердилась. Значит, Виген прошел мимо и не поздоровался или, вще того хуже, разговаривал с филологичками. Когда Виген садился в аудитории рядом с Мусей или говория с ней, у Муси бывало совсем друтое настроение. Тогда, не успав еще войти, она с порога кричала Алле:

— Большие новости!...—И рассказывала: — Знаешь, я стояла у раздевалки, ни о чем не думала, смотрю: он! Проходит мимо, едруг останавливается, понимаешь? И спрашивает: «Ты вчера в кабинете занималась? Много народу было!». Слушай, почему он именно у меня спросил? И какое ему дело, была ян я вечером в кабинете? Нет, для меня ясно: это намек, чтоб я сегодня опять пришила. Как ты думаешь?

— Я тоже так думаю,— без особой уверенности подтверждала Алла. Ей хотелось, чтоб у Му-

си все было хорошо.

— Конечно, он заинтересован, еще бы! — небрежно и гордо говорила Муся.—Ничем мы не хуже других!

Она становилась перед небольшим зеркалом и то отходила от него подальше, рассматривая свою худенькую, высокую фигуру, то приближала к зеркалу лицо и щурила глаза.

Алла не находила подругу красивой. У Муси были нескладно длинные руки и ноги, слишком смуглое лицо. Весспорно хороши были только глаза—большие, выразительные, Но...

— Красивые глаза для армянки ие качество. Глазами у нас никого не удивишь,— говорила сама Муся.

А в конце концов, разве любят только красивых?

Муся прямая, добрая, правдивая. Почему бы этому Вигену в самом деле не обратить на нее внимание? Сам он тоже не красавец!

Алла видела Вигена раза два и то издали. Но девушки, забравшись с ногами на такту, часами обсуждали его достоинства и недостатки. Подробно оценивалось каждое сказанное им слово. В самых простых фразах всегда отыскивался иносказательный смыся.

— Он сказал: «Ну, мы это потом обсудим». Как это понимать: «потом»? Наверное, надеется встретиться, но не рискует прямо

Долго разбирали, в каком смысле могло быть сказано слово епотом». Аяла спохватывалась первая:

— Скоро сессия, о чем я думаю!

Она садилась за пнанино, которое почти вдвое удорожало стоимость их маленькой комиаты. Хозяйка поставила условие—не бить слишком сильно по клавишам. Когда Алла занималась, хозяйка входила и становилась около инструмента. Но своих обязательств она не выполняла. Комнату совершенно не топила. Алле приходилось играть в старых шерстяных перчатках, у которых она срезала пальцы.

В первое свое посещение Хачик все заметил: и перчатки и старую керосинку, которая больше отравляла воздух, чем давала телью. Он деловито и требовательно расспросил, сколько хозяйка берет за комнату, почему девушки не живут в общекситии.

Муся сидела, изображая независимость и презрение. Когда Хачик ушел, она набросилась на Аллу:

— Что ты ему исповедувшься, как на экзамене политэкономии? «Мы из Леиннакона, у меня брат — агроном!..»— Муся скорчила смиренное лицо, передразнивая Аллу.— А потом что? Момет

быть, он разнохивает все... Сама говорила, кем он был

Алла обиделась.

— Во-первых, я жалею, что это тебе рассказала. Во-вторых, он сейчас секретарь комсомольской организации курса, если хочешь знаты!

 — А может быть, он тебе превится? — подозрительно спросила Муся.— Может быть, ты с ним дружить собиревшься?

— Именно дружить,— подчеркнула Алла,— Между изми будет дружба, а не то, что у нас теперь незывается этим словом.

 Ну и поздравляю! — окончательно рассердилась Муся.

А Хачик и не предполагал, что может стать причиной ссоры подруг. У него были свои планы. В этот же день он отправился к брату на очередное строительство. Легкий, как белка, побежал он по лесам высокого здания будущей гостиницы. Брат стоял в пролете третьего этажа.

— Арсен,— сказал Хачик,— мне иужны какие-нибудь обрезки, доски— на дроза. Можешь обеспечить!

Арсен ии о чем не спросил. Он не любия много разговаривать.
— Сколько надо, я заплачу,— добавил Хачик.

Под вечер он привез поягрузовика деревянных обрезков и небольшую жестяную печку. Двеушек дома не было. Хозяйка квартиры, старушка, похожая на кузнечика, ениматально живыми глазками следила, как Хачик выгрузов и сложия дрова. Потом, когда грузовик уже уехал, оне быстро сказала:

-- В комнате топить не позволю.

Почему? — спросия Хечик.
 От тепла пианино потре-

--- Бабушка,— убеждающе сказал Хачик,— а летом? В августе тридцать пять градусов жары бы-

— Топить не позволю! — настойчие повторила козяйка, видя, что Хачик с жастяной печкой направляется к коммате.

— Ну, знаете,— вежливо заявия Хачик,— я тоже не могу позвояить, чтоб моя сестра заболела воспалением легких. Мие моя сестра все-таки дороже вашего

 — А мне мое пианино дороже! — твердо объявила старушка. Хачик готов был ударить ев печкой по голова. Но он был человек выдержанный. Кроме того, хозяйка как-то странно посматривала на печку. Надо было выяснить, что у нее на уме. — Ничего на сделаемь,— сми-

— Ничего не сделаешь,— смиренно сказая Хачик,— завтра заберу дрова обратно.

Старушка помоячала, потом

вздохнула.
— Зачем обратно? Не надо обратно.

Из-за ввтхого шкафа, стоящего в передней, она проворно достала большой лист асбеста и постелила его на пол в передней.

— Воті Печка у нас всегда здесь стоит. В стене дымоход есть. Дверь в комнаты откроем всем будет тепло,— деловито говорила хозяйка, искоса поглядывая на Хачика. А он уже разгадал ее хитрость: а переднюю выходила дверь и старушкиной комнаты.

Когда Аллочка и Муся примли домой, Хачик сидел у хозяйки и пил чай с вареньем.

— Скажи, как быстро втерся в доверие!— не утерпела Муся.— Мы второй год живем, а такой часть не удостоились.

чести не удостонлись. Допив свой стакан, Хачик вошел в комнату к девушкам. — Я там немного дров при-

 Я там немного дров привез,— степенно сказал он,— печка пусть в передней стоит, как я ее установия. Будете топить — дверь к бабушке открывайте. Пусть и ей тепло будет.

И скоро к Хачику все привыкля. Он не требовал много винмания. Приходил тихий, сосредоточенный, приносил книги и заинмался, пока Алла сидела за пианию. Музыка ему не мещала.

— Ах, самый трудный вуз консеревтория! — жэловалась Азла.— Предметы, как всюду, да еще специальность.

— Зато потом интересная жизнь. Концерты будешь девать,— утешала Муся,— или язуреатам эккомпанировать станешь.
«У рояля концертмейстер Алла
Савояні» А я в какой-нибудь свльской школе прижмусь и репродуктору, чтобы послушать. Хачик
тебе цветы преподнесет...

тебе цветы преподнесет...

— Я в Россию поеду. Где-инбудь в России, в Сибири буду... ментательно замяля Хачик.

 Бедная наша Армения не три года траур объявит! — язанла Муся.

Хачик часто ссорился с Мусей. Нельзя же над всем издеветься! Зато на Аляу он никогда не сердился. Аляа спрашивала, потянув его за лацкан пиджака:

— Почему ты хочешь уехать, Хань?

Трудно было это объяснить. Он ментая оставить след своей жизни всюду: в Армении, в России, на Урале, на Дальнем Востоке. След его жизни должен быть вещественным, объемным. Это будут сооружения, воздвигнутые им на сотни лет. Под старость он объедет места, где строил дома. Они останутся памятью его жизни.

— Вот чтої — сказала Алла.— Так нельзя рассуждать. А если человек — учитель или докторї Выходит, он зря живеті Какой след я смогу оставитьї

— Не беспокойся. Тебя на пластинку запишут,— мрачно сказала Муся.

Она последнюю неделю ходила грустная и сердитая. Все перемены Виген проводил на третьем этаже у филологое. Филологички— стиляги, модницы, сплетницы, маменькины дочки, это известно. Конечно, Виген уделяя им

виимание специально для того, чтоб познить Мусю. Ей это было ясно, но все же неприятно. Настолько неприятно, что Муся даже занятия забросила.

Хачик уже давно был посвящен в историю этих отношений. Он только не был знаком с Вигеном и все удивляяся:

 Как это я его не знаюї Просто не может быть, чтоб я его не зналі Объясни, накой он из себяї

Познакомиться с Вигеном для Хачика не составляло никаких трудностей. Возле университета он подощел к группе студентовбиологов, среди которых был и Виген, поздороваяся со знакомыми ребятами,— кого только Хачик не зная!— заодно пожал руку и вигену. С этой минуты Хачик уже считал себя вправе потещить его за собой.

Они шли по нагорной части города, гда по сосадству стояли университет, медицинский и политехнический институты и целые кварталы студенческих общежитий. Тут же раскинулся нарядный садик — место свиданий и подготовки к васенним сессиям. Сейчас скезы голые сучья деревьез садик просматриваяся насквозь, и было видно, что он совсем маленький.

— Значит, ты из Гориса? — осведомився Хачик. — Хорошие места. У вас там село Караундик. Знаменитую водку готовят. Лучше коньяка. Ты вообще выпиваещь? — спросия он Вигена.

— Как все,— ответил Виген. — Тогда зайдем,— предложил Хачис, кизнув на маленькую закусочную,— истати, один разговор

Разговор предстоял не простой, но Хачик не смущался. Не то чтоб ему очень хотелось лезть в это дело, но другого способа помочь Мусе он не видел.

— Ты, конечно, еще не знеешь, какой я человек,—сказал он, неливая Вигеку пиво,—потом у ребят спросишь, они тебе объяснят.
Я только одно скажу: для меня
дороже всего — товерищ. Девушка, парень — этому я значения не
придею. Лично я ни на какую девушку вида не имею. Это ты тоже
должен знать. Теперь будем говорить.

Виген все больше мрачнел. --- О чем говорить? — спросия

— О жизин, Вот, например, ты





нравишься девушке. Она тебе тоже нравится. Вместо того, чтоб дружить, как ты поступаешь? То разговариваешь, то нет, то смотришь, то отворачиваешься...

тришь, то отворачиваешься...
— А ты кто такой! — угрюмо спросил Вигеи.— Тебе до этого

есть дело?
— Я никто! — сказал Хачик.—
Ты меня в счет не бери. Я просто хочу этот узел распутать для вешей пользы. Я могу плюнуть и уйти. Не ты мне скажи, для чего намеки? Девушки любят прямой разговор, в не намеки.

— Я намени не делал,—возразил Виген,—наоборот, я прямо

— Ну, это я не знаю. Она со мной настолько не откровениичала,— немного удивился Хачик.— Только твое поведение непонятно. Зачем мучаещь человака?

— А я не мучаюсь? Если на то пошло, я больше мучаюсь. Пусть этот разговор останется между нами. Понимаешь, у меня в Горисе девушка есть. Давно с ней дружу. А здесь вот так получилось. Теперь не знаю, что делать. Каждый день себе слово дмо: не пойду наверх. Все. А потом иду.

— Куда идешь? — осторожно спросил Хачик.

— На третий этаж. У нас филологический там. Иногда вовсе и не говорю с ней. Только посмотрю—и назад. И не зиаю, что делать. А уже всем известно. Ноши девчонки, знаешь, какие? От

них не скроешь.
— Так, кое-кого из ваших энаю,— сказал Хачик.— У вас эта Муся Никосяк учится?

— Самая главная эмея! — решительно ответил Виген. Хачик вздохнул. — Всем прозвища дает. Один — «курицая, другой — «столб». Меня кдубль-шесть» называет. Спросишь что-нибудь, как человека, глаза сощурит, смотрит на таба булга ты ве улаб вик.

на тебя, будто ты ве хлеб ещь. Вечером Хачик пришел к девушкам. Алла сидела за столом и составляла конспект ло марксизму. Муся полупежала на кроевти, накинув платок, на котором были изображены крупные розы. Платок назывался ещыганским», и считалось, что Мусе он очень к лицу. Она гадела на истрепанных картах, на которых уже и фигур нельзя было разобрать.

Хачик встал посередине комиаты, держа руки в карманах пальто и не снимая шляпы.

— А ну, встань! — строго крикнул он Мусе.— Доводят человека черт знает до чего, а сами потом киснут. Садись, занимайся!

Муся подняла голову. Хачик сорвал шляпу и с ожесточением швырнул ве на техту. Оперся рукой на стол.

— Был в одном месте,— сказал он сурово.— В компании. Выпили. Случайно с одним человеком разговорился. Что могу сказать? Человек был заинтересован девушкой, а что видел в ответ? Насмешки были? Обидные прозвища были?

Муся спрыгнула с постели и бросилась к нему. Цыганский платок волочился по полу.

— Милый, дорогой! — просила она.— Что он сказал? Что-нибудь про меня, да?

Хачик еще больше насупился:
— Человек сказал: «Чувство я
похорония в своей душе. Пусть
буду насчастным, но уже все кончено. Я от нее, кроме насмешек,
ничего не видел...»

— Правда, правда! — горестно соглашалась Муся.

— Больше пария не растравляй.

Он уже с другой девушкой дружит. Совсем выкинь его из головы. Не подходи, не заговаривай. А не то что-нибудь плокое случится — и ты виновата будещь.

И горько и сладко было слушать Мусе эти слова. В ее воле было осчестливить человека — она его оттолкнула. Она для него недосягаемое счестье. Бедный, что ему оставалось делать, как не утешаться слабым подобнем убитого чувства?!

Алла обняла подругу.

— Ну, все-таки, может быть, именно теперь надо с ним пого-

Хачик испугался. Но Муся подияла глаза, испытующе взглянула на него. На сокунду ому показелось, что она все понимеет. Муся тотчас затрясла кудряшками:

— Нет, нет, нет! Сама виновата! — Так вот, — сказал Хачик, — теперь самолюбие выше всего. Сделай весь упор на заиятия, Когда у тебя первый экзамен?

В этот вечер он ушел степенный, строгий и все же больше, чем всегда, похожий на довольного мальчишку.

4

Алла часто думала: как он к ней относится?

 Совершенно как брат, — уверяла она Мусю, но при этом немного кривила душой.

А как она сама к нему относилась?

Иногда Алла спрашивала:

 Неужели никто из девочек тебе не ираеится?

Хачик усмехался:

— Ты вроде моей мамы. Она целый день ворчит: «Хоть бы ктонибудь из моих сыновей женияся!..»

Но Аляв совсем не хотела, чтоб Хачик женился. Она даже не хотела, чтобы он дружил с какойнибуды девушкой. Было даже странно, что она когда-то обходилась без него. Он давал ей конспекты, которые Аляв предъявляла на зачетах, доставал билеты на концерты в филармонию, водил ее в кино. Было и спокойней и веселей, когда он появлялся е их

На время сессии Хачик пропал. Хотя он всегда гордился тем, что у него «система», что он каждый день по два часа занимается, а перед сессией телько повторяет, тем не менее он засел за основательную зубрежку. Только раз забежал в консерваторию, когда Алла сдевала экзамен по «специальности», «Поболел» за нее в ко-

ридоре, успокоился и опять исчез.
Муся целью дни сидела на тахте, поджав ноги, и бормотала главы из физиологии растений и разделы органической химии. Иногда
она вдруг начинала колотить себя
книгой по голове и вопила, что
совершенио ничего из энает. Однако экзамены сдавала на пятерки. О своей любви Муся вспоминала как о большом чувстве, покороненном по ев собственной
вине. Алле казалось, что вот
именно это и тяжело, но Мусю
такая позиция устраивала.

Кончились экзамены. Муся уговаривала подругу поехать на каникулы в Ленинакан, но Алла не согласилась. Брат был в командировка в Москве, с ним все равно не увидишься. Чем эря тратить деньги, лучше купить туфли на каучуковой подошве, потому что лакированные прохудились.

Проводив подругу, Алла воз-

вратилась с вокзала домой. В комнате было пусто и холодно. Бабушка-кузнечик отправилась гостить к одной из своих бесчисленных племянниц. Предварительно старушка перетацияв все дрова в свою комнату и заперла их на замок. Алла залезла под одеяло. На вокзале было тревожно-весело, как всегда бывает на вокралах. Студенты разъезжались на каникулы. Сейчас едут в поезде радостные, шумные. Доме их ждут не дождутся. А эдесь иичего хорошего. Во-первых, в сессию Алла получила две четверки. Во-вторых, если купить такие туфли, о которых мечтаешь, то денег на жизнь определенно не хватит. И очень холодио, хотя оне укрылась двумя одеялами — и своим и мусиным. Ноги просто ледяные.

Она немного поплакала. Сразу разболелась голова. Потом задремала, и ей стало жарко и тяжело. Все время засыпала и просыпалась, лицо горело, болели глаза, и было очень неудобко лемать.

Хачик пришел на второй день каникул. Ок явился нарядный, в серой мягкой шляпе и новом костюме. В квартире был холодный, нежилой дух. На хозяйкиной двери висел чугунный замок. Он постучел. Алла тихо сказала: «Войдите». Увидев Хачика, сразу горько заплакала. Она заплакала от жалости к себе — больной, одинокой — и от счастлявого чувства облегчения: раз Хачик здесь, все будет устроено, больше ни о чем

не надо думать. Он воскликнул:

— Что с тобой, девочка?

Алла лежала под одеялом одетая, в своей обычной красной вязаной кофточке. Всегда такая явдненькая, аккуратная, она сейчас казалась взъерошенным бесломощным эверьком. Волосы тяжелыми прядями выбились из прически, щеки пылали. Хачик присвя на край кровати и езяя ее маленькую, широкую руку, с коротко подстриокенными ногтями. Рука была горячая и вялая, будто безжизненная.

Девушка больше не плакала Она забылась, Невытертые слезь высохли на ее глазах, склеиз длинные ресницы в стрелочки.

Хачик думал, сдвинув брови и оттопырив тубы. Затем он осторожно спрятал руку девушки под одеяло и встал.

— Хачь,— тихо сказала девушка,— ты не уходи.

Он не сразу ответил. От жалости и нежности у него срывался голос. Сердита пробурчал:

— Заболела, так уж лежи молчи!

Алла закрыла глаза. Он выбежая на улицу. Остановил такси, вернуяся за Аллой, укутал ее с головой в одеяло и отнес в машину. Потом снова забежал в комнату, захватил ее пальто и туфельки, которые стояли у кровати, запер дверь и повез Аллу к себе домой. Она лежала на сиденъе, а он стоял на коленяя, поправлял одеяло и тихо поеторяя, уговаривая ее. как ребенка:

уговаривая ее, как ребенка:
— Вот сейчас приедем, и все будет хорошо, немного, соесем немного потерпи.

У тети Маракуш не хватило вре-

мени даже удивиться.
— Мама,— заявил Хачик,— это моя сестренка. Она заболела. Что надо сделать?

Тетя Марануш хорошо выхаживала больных. Аллу положиям в комнате Арсена. Из старого комода тетя Маренуш вынула простыни. Они нежно пахли айвой. Мать всегда клала айву в ящики с бельем.

Хачик сидел в кухие, прислушиваясь к легким шагам матери и чуть спышному голосу Аллы. Ему очень хотелось расположить всех к девушке.

Ни отца, ни матери, сообщал он, когда тетя Марануш заходила в кухню, заболела, лежит одна. Что делать? Не бросишь. Привез к себе.

Мать слегка кивала головой и давала приказания:

 Досыпь в печку угля. Чайник долей. Ступай в аптеку: сушеной малины спроси.

Арсена не успели предупре-



дить. Он пришел с работы и сразу открыл дверь в свою комнату. На его кровати лежала очень румяная давушка с черными воло-сами. Она испуганно посмотрела на него блестящими, даже сияющими глазами.

Арсен отступия и двери, вбежал в кухню и наклонился к ма-

тери.
— Это что там таков, мама? спросил он растерянным шепо-

Мать тихо засмеялась.

— Хачикина состронко, сказала она и добавила, вздохнув:-Сирота, Заступника, охранителя над головой нету... Хачик был охвачен жаждой дея-

тельности.

— Ты будешь спать на моей тахте. Я на полу яягу,— объявия он брату.

Перетации кроеать тети Марануш в комнату Арсена, покрики-вал на всех в доме. Даже сам дядя Акоп подчинился новым порядкам: ходил на цыпочках и совсем перестал разговаривать.

На третий день, когда Алла уже поправлялась, отец заглянул в дворь, вошел и протянул девушке руку. Алла смутилась, робко про-бормотала: «Савозн» — и прикоснулась ладонью к жесткой руке дяди Акопа.

- Значит, болеешь? - сказал дядя Акоп.

- Я вам столько хлопот наделала! — попыталась улыбнуться Алла.

— Об этом не думай,— строго приказая старик, нагнулся и поднял с пола туфли. Он внимательно осмотрел их со всех сторон, черкнул ногтем по изношенной подошее. Потом сложил обе туфли вместе и молча унес с собой.

В этом доме говорили немного. Если за обедом дадя Акоп замечал, что на столе чего-нибудь не хватает — соли, маринада или его яюбимого стакана, — он поднимался и начинал ходить по комнате, пока мать на догадывалась, чего DH XOYAT.

— Для чего лишнее гово рить? — объясняла Алле тетя Марануш.— Слова беречь надо. Я и так все знаю. Придет, дверь откроет, меня глезами ищет,— зна-чиг, есе хорошо. Если сразу в комнату проходит, ни на кого глядит,-- это или с председателем артели не поладил, или еще что-нибудь. О пяохом спраши-вать не надо. Ночью дети заснут — потихоньку расскажет. Если у него что-нибудь болит или нездоровится, я опять без слов INTEREST

— А с сыновьями? Тоже знаете? --- Пока маленькие были, янала. Теперь уже не знаю. Теперь про них другие знать будут.

Через два дня дядя Акоп принес и поставил у кровати починенные туфли. Алла уже поправинась, вставала и даже пробовала помогать по хозяйству. Тетя Марануш сердито отталкивала ее от таза с грязной посудой, вырывала из рук веник, а Хачик рассудительно говорил:

— А что ж, пусть немного поможет, постарается,— и подмиги-

вал Алле. Он всв эти дни сидел дома. Если уходил, то ненадолго. Гденибудь на улице или у товарища счаствиво думал: «У нас дома Алла» — и торопился к ней. По вечерам втроем играли в подкидного дурака. Алла никогда не могла выиграть, сколько бы у нее ни было козырей. Оставшись в дураках, сердилась по-настояще-



му. Тогда Арсен начинал подда-ваться, но ей и это не правилось. Она смешивала карты. Мать приносила на тарелке веточки сморщенного винограда, который Осени гроздьями висел в ильдовой,— «подсластить рты».

Алле уже можно было выходить на улицу. Простуда прошла совсем. Хачик купил билеты в театр. Они отправились все трое. Алла шла между братьями — маленькая сестренка с длинными ресницами и румяными щеками. Ee надо было беречь от всего плохого. Хачик придирчиво требовал:

— Закутай шею, не разговаривай на улице!

После театра Алле повернула к своему дому.

- Нет, довольної — сказала она твердо. Сколько можно стеснять людей? Я уже поправилась. Большое, большое спасибо за все!

Хачик даже растерялся. Он недумал, что это чудесное ощущемы теплоты и счестья может так быстоо кончиться.

 Нехорошо ты поступаещь, уговаривал он Аллу,- так ивльзя. Ты маму и отца обидеть хочашь, даї Еще немного поживи, потом попрощайся, как человек.

Алла решительно помотала го-

– Я специально приду к тете Марануш и дяда Акопу — побла-

годарю за все. — Разве в этом двло? Ну хоро-

шо, сегодня ты вще можещь остаться? Арсен, а ты что мол-чишь, скажи ей!...—рассердился Хачик на брата.

Арсен развел руками: — Что я могу сделать?

Алла улыбнулась и сразу будто отдалилась, перестала быть своей, домашней. Даже улыбка уже была другая, кокетливо-офици-альная, и голову она нарочно склонила к плечу.

Братья шли домой. У Хачика ко всему пропал интерес. Он ворчал:
— Свет не видел такой упря-

мой девчонки!..

- Нот,— сказая Арсеи.— Она очень правильно поступила.

Хачик обиделся:

Чем она тебе помешала? - Честное слово, ты как ребенок! — сказая Арсен.— Ничем она мне не мешала. Украсила она наш дом. Но о девушке надо подумать? Соседи спрашивают: ито такая? Тетя Гающа вчера прибегала, ты видел, какое у нее лицо былої

— Да черт с ней и с ее лицом! Плошом хитс он в пововъП

-- Ты можешь плевать, И я могу. А девушка — другое дело. Девушка за каждым своим словом должна сладить. Тем более, Алла — сирота.

— Ну, знаешь! — сказал возму-щанный Хачик. — Я этого от тебя не ожидал. Какие-то ветхие рас-суждения! Она мне товерищ се-стра, понимавшь? Могут быть между нами товарищаские отно-

— A у тебя к ней товарище-ское отношение? — спросил Ар-

Ясно! — гордо ответии Ха-

Они уже входили и себе во двор. Арсен размехнулся и со смехом ударил брата кулаком в плачо. Хачик мгновенно ответия ударом и весь капрягся. Брат схватил его за пояс, но не смог оторвать от земли. Раньше Арсену это удавалось легко, а теперь они долго топтались по двору, как заправские борцы.

Во втором полугодии у Аллы переменились часы занятий. Профессор занимался с ней по вечерам. Хачик терпеливо простанвал у консерватории, но почти всегда получалась какая-нибудь путаница: то Алла не пришла, то она уже ушла. Он отправлялся к ней домой. В передней у самой печ-ки обычно сидела еще больше похудевшая Муся. Онь кипятила воду и угощала Хачика жидким чаем и грустными разговорами.

— Главное — независимость. рассуждала Муся,- Надо добиться чего-нибудь в жизни, чтоб все вокруг тебя уважали, ценили. А без любен как-нибудь прожи-

«До сих пор страдеет», — ду-мая Хачик и примирительно гово-

- Человек один не остается. Для каждого кто-нибудь нахо-AHTCS.

— Мие «кого-нибудь» не надо! — яростно возражала Муся.— Если б. мне мог просто «кто-нибудь» понравиться — ха, ка, по-жалуйста! Десятки есть! В том-то и беда, что у меня требования высокие!

«Верно говорят, у любам зело-тые глаза,— думал Хачик,— я это-го Вигена и вместо кошки в доме

не стал бы держаты!». Иногда у Хачика хватало тер пения дождаться прихода Авлы.

С ней все менялось.
— С ума сошли! В такую жару сидите у печки! — кричала она, накрывала стол скатерткой, заваривала свежий чай и весело объявляла: — Печенья у нас нет, зато хлеб тоненько нарежем.

Она была приватливой и безразличкой.

Чего ждая от нее Хечик? Нет, на благодарности! Его возмутила бы даже мысль об этом. Но ведь могла возникнуть между ними какая-то близость после того, как он на руках отнес ее в машину и несколько дней оне жила под крышей его доме? Раньше оне иногда трепала его за волосы, тащила за руков, называла: «Хачь, мильй!». А сейчас это все будто куда-то ушло. Исчезло что-то маленькое, почти незаметное, о чем

важе и сказать нельзя, но очень

«Наверное, Арсен прав, — рассуждал Хачик, — сейчас она за каждым своим словом следить. И все-таки он спрашивал:

- Когда ты к нам собираешьсяї Скажи, я за тобой зайду.

 Обязательно на той не-деле, — обещала Алла, — обязательної

Она пришла, когда Хачика на было дома. Он сидел с Мусей и ждал ее. Как он мог подумать, что Аяла отправилась и нему? И Муся об этом на знала!

 Раз невсегда прошу, не спрашивай ты меня, где Алла, мне это неизвестно,--- объявила она,

Но Хачику иравилось сидеть в этой комнате, Пестренький желатик Аллы висол на стене, от туалетного столика пакло ее духеми, на столе стояла ее красная чаш-

— Каждый человек может подавить в себе любовь. Говорят, душа от этого стеновится богача. Надо только силу воли имать, — рассуждала Муся и внимательно смотрела на Хачика.

— Тебе еще не надовло? — сказал Хачик.— Слушай, я тебя прошу, займись полезным делом. Спортом, например. У тебя тажие длинные руки и ноги, что, может быть, даже чемпионом станошь, Прославишься!

— За меня на беспокойся, — ответила Муся, — я как-нибудь без спорта прославлюсь. А свои советы ты запомни. Может, они вще тебе пригодятся.

Хачик встал. Не было смысле сидеть тут и слушать мусины раз-говоры. Когда он уже спускался с крылечка, Муся выскочила за ним в одном платью.
— Ну, что тебе? — не очень яз-

сково спросил он.

-- Хачик, — тихо сказала Му-ся, — ты на меня не сердись. Я не хочу, чтоб тебе было плохо. Она взяла его за отворот DARLTO.

— При чем я? — спросия Xaчик. — О тебе речь идет. Мне за-чем сердиться?

Муся чуть оттолкнула его и убежала.

Дома на столе лежали остатки большого торта. Мать собирала стаканы, чашки, блюдца из-под варенья.

— Кто был? — спросил Хачис, не снимая пальто.

— Алла была, — тихо ответила мать, -- вон торт принесла. Погратилась, бедная.

— Давно ушлаї — Хачис метнулся к двери.

— Не догонишь, не беги,— сказала мать,—с полчаса как ушли. Арсен с ней.

«Как же я их не встретил? Ах, дурак, дурак!— злился на себя Качик. — Сидел бы дома!»

Он дождался прихода брата.

— Проводил?

— Конечно, проводил. — До самых дверей?

— Иди, малыш, — сказал Ар- сен, - я спать хочу.

Конечно, он не мог понять Хачика, которому надо было знать, что говорияа Аяла, как она улыбалась, как вошла с этим тортом. Не выходить бы Хачику в этот вечері Он все толтался в комнате брата. Арсен будто не замечал его. Силл пиджак, аккуратно повесил его на вешалку, расправия рукава, отогнул ворот.

На пороге появилась мать.

- Отец зовет,— сказала сна, обоих зовет. — Сөйчас? — удивился Хачик.



Арсен невозмутимо скял с ве-Шалки пиджак, снове надел его, подтянул галстук и пошел в ком-нату родителей. Хачик поплеяся следом.

Отец сидел на кровети одетый, свесив ноги, обутые в шерстяные носим.

Они стояли в комнате, а отец **Делая вид. что их но замечает.**

Пришли? — спросия он у ма-

Она наклонила голову.

— Ну, вот что,-- сказая отец.уже постареж. Когда был молодым, построил этот дом. Что смог, я сделал. А вы что сделалиї Чем украсили свой дом? О чем позаботились К вам люди приходят, на что им смотреть? Никакой обстановки иет. О чем вы думаете?

Он замолчал. Сыновья не трогались с места.

 Идите, — кивнул в их сторону отец - я все сказал.

Они вышли. За дверью Хачик спросил у брата.

-- Сен, что я должен сделать?

— Спать, — сказал Арсан ушел и себе.

В воскресенье утром на большом грузовике Арсен привез мебель, буфет и новенькое, блестящее пианино, Арсен догадался купить лианиної Он давно откладывал деньги на сберкнюкку, но Хачик никогда на думал, что он собирает на пианино.

Хачик готов был на своей спи-

не потащить инструмент в комнату, где не так давно ночевала Аляа. Вот будет сюрприз для нее! Теперь и мать, и отец и Арсен услышат, как она играет. Такая маленькая, а ударяет по клавишам, словно мужчина.

Отец сидел насупившись, будто его ничто не касалось. Только когда вещи были расставлены DO местам и мать размещала в буфете посуду, он подошел, постучал пальцем по стеклянной створке буфета и спросил:

Сколько отдалі

К пианино он не подошел.

Хачик быстренько оделся и выскресенье днем он к Алле не ходил. В этот день с утра двеушки устраивали уборку, стирку, ку-панье. Но сегодня все получалось удачно, Алла сидела дома и чи-

- Ничего не спрашивай, пойдем со мной, что-то увидишь, пробещал Хачик.

Он вел ее по улицам, болтал о пустяках и представлял себе, как она войдет в комнету, увидит пианино, удивится, обрадуется. Потом удобнее усядется на стуле, положит маленькие руки на клавиши и, как всегда перед игрой, на секунду задумается.

Сдерживая счастливую улыбку, Хачик ввел Аллу в дом. Она неторопливо сняла пельто, шапочку, поцеловалась с тетей Маракуш, за руку поздоровалась с отцом. Потом долго осматривала буфет,

обсуждала, эместительный ок или нет. Хачик не выдержал.

— Что буфеті Ты лучше сюда Он потащия ее в посмотри! комнату Арсена, распахивая дверь, заглянуя ей в лицо.

Алла не удивилась, не обрадо-валась. Она улыбнулась своей милой улыбкой и пошла и письменному столу, за которым сидел

Арсен. Спросила у него: — Хороше довез? Не поцера-

Хачик совершенно не лоняя смысла этих слов. Потом Алла подошла к пианино, несколько раз ударияе польщем по какой-то жалобно звучащей ноте и сказала:

- Я еще в магазине поняла, это инчего. Просто струна ослаб-

Она смотрела на Арсена, слегка улыбаясь, и у нее на щеках то появлялись, то исчезали глубокие ямочки. Потом тихо опустилась на стул и сразу заиграла что-то логкое, песучее, не глядя на кла-

Ев лицо было поднято и Арсену. Брат стоял, облокотнашись на пианино. А Хачик должен был ждать, пока руки Аплы перестанут бегать по клавишам. Не мог же он уйти из комнаты, пока она играет.

Он стоял и исдел.

Тетя Гающа твердо знала, в ка-

ких случаях жизни что принято.
— Плов с мясом на свадьбу?
Ни в коем случае. Это не при-

— Что же делать?

— Конечно, шашлык. А плов — со сладкой верхушкой. На верхушку кишмиш, сухие абрикосы, персики, чернослив. Рыбу и закуски семо собой.

Арсен говорил:

Я на все согласен, делайте, KAK KOTHTO.

Что значит «как котите»? Как надо! За невестой с музыкантами поедете. Ах, вспоминаю былье годы, свою свадьбу! Какие музыканты были! Как гости танцевали! По улицам ехали — песни пели! Всему городу спать не далкі

Перед свадьбой работы хвата-ло и женщикам и мужчинам. Товарищ Арсена дал вму на это время свою «Победу». Хачик съездия на Севан за свежей рыбой и в Аштарак за душистым, терпким вином и персиковой вод-

В дороге было хорошо. Шоссе бажало вперед и вперед. Хачик бездумно следил, как мелькали

оголенные дерезья.
Дома все было сданнуто с места, по комнатам сновали чужне женщины, и всем распоряжалась тетя Гающа.

— Хачик, раздвинь столы!.. — Хачик, сбегай и соседям за стульями!...

— Хачик, наколи дров!.. Ничего! Все можно было деяать — бегать, работать. Только одного Хачик на мог и не хотел — поехать вечером за невестой. Отправиться на машине с зурной и подарками к тому ма-

вныкому дому, в ту комнату... Он думая об этом с самого утра и знал, что нельзя ему не ехаты: он единственный брат же-

ниха, ехать надо.

К вечеру толчея в квартире немного утихла. В самой большой комнате были накрыты длинные столы. Во дворе нед тлеющими углями возвышаяся огромный котел, в котором доходия рассытчатый ляов. Шкура накануне зарезанного барана лежала перед порогом. Мясо, нарубленное н КУСКИ ДЛЯ ШАШЛЬКА, ВЫДООЖОВЬ лось в пряностях. Металлянческия острые шамлуры были тщательно начищаны и натерты сырой луко-

Как будто все готово, но для Хачина находились дела. Он си-дел в маленьком погребе под домом и переливал вино и водку на бочонков в графины и бутывки. Это было долгое замятия, такое долгое, что Хачих не услад как пришли музыканты и товарищи Арсена, чтоб ехать за стой.

Музыканты занграли Музыканты занграли еще из дворе. Яростно забил бубен, завизжала зурна, застонала тар

Кто-го затопал, затанцевал. Тетя Гающа кричала:

 А где зеленый влаток! Подарки надо завернуть!...

Вчера Хачик видел эти подария на столе у Арсена. Маленькие золотые часики, колечко с камушком, какие-то материн. И ему не верилось, что все это имеет отношение к Алле и больше он уже никогда не узидит ее такой, какой она была раньше,— в жрасной вязаной кофточке с заштопанны-NMRTHOR HM

Когда он так стоял и смотрея на подарки, в комнату вошел Арсен. В эти дни Хачик его почти не видел. Арсен стая рядом. Было очень трудно моячать.

- Она не любит голубого цвета, - хрипло сказая Хачик и тро-

нул кусок шелка.

Арсен тронул его за плечо. Хочешь папирос, малыш?
 Я тебе купил.—Он сунуя в карман хачикиного пиджака коробку

Сейчас, сидя в погребе, Хачик вытащия эту коробку и закурил.

А наверху волновались: — Хачик! Где Хачик! Тетя Гающа кричала:

— Как это без младшего брата ехать за невестой? Где это ви-

Кто-то выбежая на крыльцо, чтоб спуститься в погоеб. Хачик весь съежился. Но в это время раздался голос отца:

- На надо. Поезжайте без Xa-91

С отном микогда нисто ме спорил. Зашумела машине. Все звуки заглушила резкая музыка.

Уекали.

Хачик вылез из погреба. Навеснов, еще что-инбудь надо сделать, уж во всяком случае переодеться. Он поднялся по ступенькам на балкон и остановился, прислонясь к столбу.

Был теплый, сыроватый ральский вечер, когда и земля и воздух уже не зимние и еще не весенние. Шаркая ногами, на веранду вышел отец. Он стал рядом. Хачик вопросительно посмотрел на отца.

- Сынок.—сказая отоц.— вот я тебе говорю, и верь мне е запомни: ты еще на этот день оглянешься - улыбнешься.

Хачик молчал.

- Одному одно дается, другому другов. Не сажай свое сердце е клетку, сын1

Нет, отец! — сказая Хачик.

В комнатах тихо двигались жен щины. Мать тоже вышла на бал-

— Ну,— сказал отец— иди, сык, надень новый костом. Встретых как следует теою сестренку в ее новом доме.

ГОРОД ТРУЖЕНИКОВ

Борик ПОЛЕВОЯ

Фото А. Новинова.

Вряд як в Италии, стране очень богатой архитектурными памятниками, найдешь город, о котором было бы столько написано, рассказано и спето, сколько о Венеции. Рим со своими античными руиками, как бы вправленными в современные архитектурные ансамбли, поэтический Неаполь с Везувнем, лениво курящимся на горизонте, шумный, деловой, музыкальный Милан, прекрасная, живая и веселая Флоренция — все они уступают этому удивительному городу, словно поднявшемуся однажды силою какого-то волшебства со дна голубой лагуны да так и застывшему на века, стоя по колено в воде.

Мы привхали в Венецию, чтобы принять участие в заседаниях Европейского общества культуры. Поезд из Австрии подходия к городу по неширокой дамбе, и издели показалось, что тут случилось невиданной силы половодье: закопченные здания окраин поднимались прямо из воды, и воде плескалась у самых стен. Потом мы вышли из большого ирасивого вокзала и тут же убедились, что никакого половодья нет. Широкая лестница спускалась к воде, волны омывали нижине ев ступени. Как троллейбусы, делоенто и буднично двигались по каналу маршрутные катера. Точно текси, толпились у причалов на специальных стоянках черные гондолы, красиво выгибая тоикие лебединые шеи.

Воде канала с точностью отражала в паревернутом виде величественные очертания старинных дворцов, храмов, общественных зданий. У пловучих будочек, заменяющих автобусные и троллейбусные остановки, стояли очереди интерпаливых пассажиров.

Город готовился к пасхе. Неистово звонили колокола, и в их звоне, непоминавшем звон стерорусских церквей, чувствовелось влияние, которое в сеое время оказала древняя Византия на культуру этого города. Ресторопные продавцы бойко продавали туристам открытки с видами, пестрые бусы, изготовлением которых славятся местные местере-кустари, пакетики с кукурузой, которые тут приобретают для кормления голубей. Загорелые женщины из пригородов с грубыми, обветренными лицами выгружали из гондолы на берег большие корзины с букетиками белых и смих подснажников. Веспе на гондолах и лодках вплывала в этот город, где нет бульваров и паркое, а садики при домах текие маленькие, что их можно накрыть скатертью, как стол.

Тут, в района Большого канала, этой центральной городской магистрали, Венеция предстала перед нами во всем своем древнем великолепии, именно такой, яакой она описана во всех туристских справочниках. Используя какдый перерыв в заседаниях, с волнением осматривали мы бесценные сокровище музеве, хранящих полотна великих мастеров Возрождения, чудесные мозаики порталов собора Святого Марка, пронесшие сквозь века неувядаемую свежесть своих красок, тихо бродили по залам Дворца дожей, наслаждаясь картинами Тициана, фресками Веронезе, Тинторетто.

Мы были очень благодарны нашим новым

друзьям из Европейского общества культуры — образованным, широко эрудированным венацианцам, которые с чисто итальянским радушием помогали нам знакомиться с архитектурными, скульптурными и живописными шедеврами этого удивительного города. Дружеская помощь этих людей, влюбленных в свой город, в родное искусство, помогала нам увидать и постичь то, чего не заматишь при беглом обзоре, торопливо денгаясь в потока туристов, щелкающих затворами своих фотокамер.

Своеобразная и богатая история Венеции, ее борьба, ее старинные и новые обычаи, испавые образы венецианцая прошлого — мужественных, энергичных, предприимчивых, искусных и в ремеслах, и в творчестве, и в войне — вставали перед нами со старых полотен, мозаин и иззаяний.

И, рессматривая все это, мы не уставали дивиться тому, как искусство Возрождения, еще в значительной мере скованное религиозным сюжетом, было близко народу и как художникам даже в дни особых свирепств инквизиции удавалось в бесконечно разнообразных образах Христа, мадони, святых или библейских персонажей рисовать своих современников, родных, соседей, наделяя какдый образ живыми, острыми, тонко подмеченными характеристиками.

Народный тип жителей Венеции с годами мало изменился. И, выйдя из музея, мы вдруг узнавали в современном венецианце, нашем коллеге по совещанию, в профессоре искусств, добровольно вызвавшемся проводить нас по музеям, в загорелом гондольере, в торговце голубиным кормом на площади Святого Марка или в карабинере, что в Треугол-ке наполеновских времен и в парике чинно прогуливается по Пьяцетте, в весалой подавальщице ирохотной траттории или кофейным—во всех этих людях Венеции наших дней мы узнавали черты мадони, святых Иоаннов, дожей, камих только что видели на полотнах великих мастеров.

Тек на глазах настоящее искусство перебрасывало мост через века.

Путешествуя потом по городовим каналам, бродя по улицам, таким узеньким и тесным, что хозяйка, живущая в доме напротив, передает подруге через улицу на щетке понадобнешуюся к столу горчицу нан соль, мы пораживись тому, как сам этот город пронес через столетия, через годы побед и поражений, через наполеоновскую викупацию и господство Габсбургов свой непоэторимый облик, свой полный своеобразия быт,

Однажды во время таких прогулок мне необыкновенно повезло. Я познакомился с Галилео Борини, худолинком, литографом и гравером; у него была на одной из этих улицшелей крохотная, как сличечная коробка, мастерская. Этот венецианец — большой друг Советского Союза. Влюбленный в свой город, в его старину и, что особенно важно, в его современность, он помог мне рассмотреть за музейной внешностью Венеции то, чего не найдешь в гуристских путеводителях и справочниках, — трудовое лицо города, его окранны, их обитателей. И, ей-богу, это обычно скрытое от чужеземцев лицо, которов турист почти имкогда не видит, оказалось не менее привлекательным и захватывающе интерестата.

Нелегко живется труженикам, обитающим в старых, сплошной стеной стоящих епритык друг к другу домах, некрашеные стены которых, покрытые вечными пятнами сырости, отражаются в мутной воде узких окраинных каналов. В городе и его окрестностях двести тысяч жителей. Среди них почти двадцать ты-сяч — безработные. Безработный в Ителии это человек, не имеющий не только постоянного, но даже и временного заработка. Здоровые, крепкие, склыные люди вынуждены жить на подочки родственников, не помощь друзей и знакомых. Многие из них оказались безработными сразу же по окончаник школы или после демобилизации из армии. У них нет даже профессии. Они согласны на любую, самую черную работу. Они готовы ехать куда угодно, в любую провинцию Италии. Но везде их крелкие, жаждущие труда руки остаются в бездействии.

Молодая симпатичная учительинца, сама имеющая работу, рассказывала нам, как трагична участь ее базработных коллег, в особенности девушек. Учителя, по здешним обычаям, каждый год должны поступать на работу заново, выдерживать конкурс, и многие из них остаются за бортом. Текне учителя целый год кормятся кое-как, то нанимаясь сиделжами при больных, то читая вслух книжий богатым барыням, то занимаясь случайной перепиской. И все же триста учителей только из числа преподавателей итальянского и латинского языкое без места, без всякого заработка, лишь со смутной надеждой, что через год, через два, через три им, может быть, повезет.

О многих чудесных проявлениях солидарности венецианских тружеников, не опускающих голову под ударами судьбы, узнали мы от Галилео Борини! В годы второй мировой войны на улицах этого островного города

На одном из окраниных изналов.





Улицы Венеции узки.

действовали партизаны. Партизанить здесь было чудовищно трудно. Горстка фашистских солдат с автоматами, заняв мосты, легко брала под огонь все коммуникации. И, тем не менее, партизаны боролись. Борьба была жестокой, кровавой. Недалеко от отеля «Луна», где шли заседения Европейского общества культуры, нам показали мемориальную доску, напоминающую о том, что фашисты расстреляли здесь тринадцать партизан. Среди них был шестнадцатилетний мальчик Бьякотто. Этим именем назвали школу-китернат для сирот, отцы и матери которых пали в боях или погибли в фашистских застенках

Школа первоначально была на попечении учреждений народного образования, но с некоторых пор они перестали ве финансировать, задолжав ей 45 миллионов лир. Школа должна была закрыться. Труженики Венеции решили не допустить, чтобы восемьдесят партизанских сирот очутились на улица. По заводам пошли подписные листы. Машиностроители, химики, рабочие верфей, знаменитые венецианские стеклодувы, рыбаки, всё люди, как правило, малообеспеченные, решили постоянно отчислять из заработка деньги на содержание школы. В маленьких тратториях на окраине, куда рыбаки, гондольеры, грузчики заходят вечерком пропустить стаканчик другой вина, прочитать газату и посидать у телевизора, у касе висят мешочки с надписью: «Для Бьякотто». Человек отказывается от лишнего стаканчика или выпьет вино без закуски, но уж обязательно положит в этот мешочек несколько монет. Вот из этих грошей, отданных тружениками, и складывается сумма, на которую до сих пор существует школа-интернат для детей погибших парти-

Как-то на заре мы вышли за город, чтобы

полюбоваться возеращением рыбачькх лодок. Лагуна еще была задернута легким туманом, с моря тянул резкий свежачок. Но солице уже поднималось, и в розовых его лучах надутые ветром парука казались окрашенными в разные цвета и выглядели необыкновенно ярхо. Мы подивились тонкости вкуса рыбаков, украшающих паруса такими неповторимыми рисунками. Но при бликайшем рассмотрении выяснилось, что вкус тут ии при чем: просто паруса сщиты ка разноцветных лоскутов и из-за ветхости укращены разнокалиберными запла-

вообще венецианскому рыбаку не до красивых парусов. Все его имущество — это дедка, которую он унаследовал иногда даже не от отца, в от деда. В ней он и живет вместе с женой и старшими детьми, остаена младших на попечении стариков где-нибудь в хижине на отдаленном острове. Здесь же, вернувшись с лова, заведя лодку в один из окраинных каналов, причалив где-нибудь под мостом, рыбек готовит себе пищу. Это густо сваренная кукурузная каша, кусок хлеба, иногда бутылка вина да две — три рыбки похуже, отобранные из улова. Даже в самые удачные годы рыбаку еле хватает денег, чтобы расплатиться с долгами, починить суденышко, подлатать парус, пополнить снасть. Но венецианский рыбак не унывает.

— Прадед, дед, отец прожили, тек и мы как-нибудь проживем, мой милый синьор, сказал нам один из рыбаков, загорелый крелыш, расположившийся чинить парус прямо на тротуаре возле моста. Он помог нам сойти вниз, в крохотное свое суденьшихо, показал убогое козяйство, в жена его, такая же загорелая, крепкая женщина, тщательно обтерев куском бумаги ложку, гостеприимно угостила нас кашей из кукурузы.

Когда же хозяин лодки узнал, что среди его гостей человек из Советского Союза, он полез куда-то под одеяло, сложенное на корме, достал заветную бутылочку, оплетенную соломкой, и разлил вино во алюминиевым кружкам. Нет, синьоры, он на жизнь не жалуется. Бывает хуже. Бывает много хуже!

У тут же была рассказана история о трагедии одного из его товарищей, происшедшей здесь совсем недавно. В месяцы, когде рыба не идет, рыбаки превращают свои лодки а грузовые суда и развозят по городу кладь.

Недавко на одном из каналов рейсовый катерок опрокинул одну из таких лодок, медленно двигавшуюся с большим грузом камня. Гондольеры, мгновенно слетевшиеся со всех сторон, спасли рыбака и его жену. Но их сын, четырнадцатилетний мальчуган, который во время катастрофы спал под деревянным навесом на корме, не успел проснуться и выскочить. Он пошел ко дну вместе с судном. И вот рыбаки, эти люди, добывающие себе хлеб невероятно тяжелым трудом, не всегда сытые, часто не имеющие праздничной одежды, собрали между собой сумму необходимую для организации водо-лазных работ. Брали деньги взаймы и жертвовали. Тело мальчика найти не уделось, но денег собрали столько, что хватило не только для организации поисков, но и для того, чтобы купить потерпевшему новую лодку.

Чудесна душа венециаиских тружеников, их прочная, непобедимся солидарность; она проявляется в малом, сказывается и в большом. Недалеко от города находятся заводы известной в стране компании Бреда.



Галилео Ворини подарил В. Полевому св автолитографию, изображающую мост эт Вольшой канал.

В войну они были завалены военными заказами. После войны из-за того, что Италия вследствие американского диктата оказалась отрезанной от своих традиционных рынков ил Востоке, завод остался без заказов, и иомпания решила его закрыть. Нависла угроза массовой безработицы. И вот рабочие организовали комитет защиты завода и объявием то, что здесь называется «забасточка наоборот». Они замяли цехи и не дали закрыть завод. Они продолжали ходить на работу.

продолжали ходить на работу.
— Вы гозорите, что нат заказов, — сказаличлены комитета представителям дирекции, хорошо, будем перестраивать производство.

«Забастовка наоборот» продолжалась. Завод начал ремонтировать торгозые суда, потом строить суда для рыбаков. Борьба была выиграна — тысячам людей сохранена работа...

Мы сидим в маленькой мастерской Гамилео Борини. Стены ве пестрят плакатами, гравторями, литографированными пейзажами. Пахнет краской, лаком, скипидаром. Пожилой человек с усталым лицом, с прекрасными черными, вдохновенно сверкающими глазами, которые так напоминают глаза святых подвижников на иконах старых венецианских мастеров, с жаром рассказывает о жизни и борьбе тружеников венецианских окраин. Слушавшь

эти рассказы и начинаещь испытывать то же восхищение веселыми, грудолюбивыми, гордыми венеционцами, кокое испытываешь в минуты, когда в музеях, храмах или во дворцах стоизь перед творениями всемирно прославленных итальянских художныков.

Это совпадение закономерно, ибо и в том и в другом одинаково ярко проявляется прекрасная душа народа.

Возвращаясь прогулки по окраинач Венеции, куда надо добираться через десято мостов, возвращаясь 16 темных улиц где нас каналом развешано сохнущее белье, а у горбатых мостиков молодые женщины с красивыми н строгими лицами мадоня играют в лото, жочется сказать бесчисленным туристам, кормящим голубой на площади Святого фотографирую-Марка. щим карабинеров или созерцающим пышную, ка оперный спектакль, католическую службу:

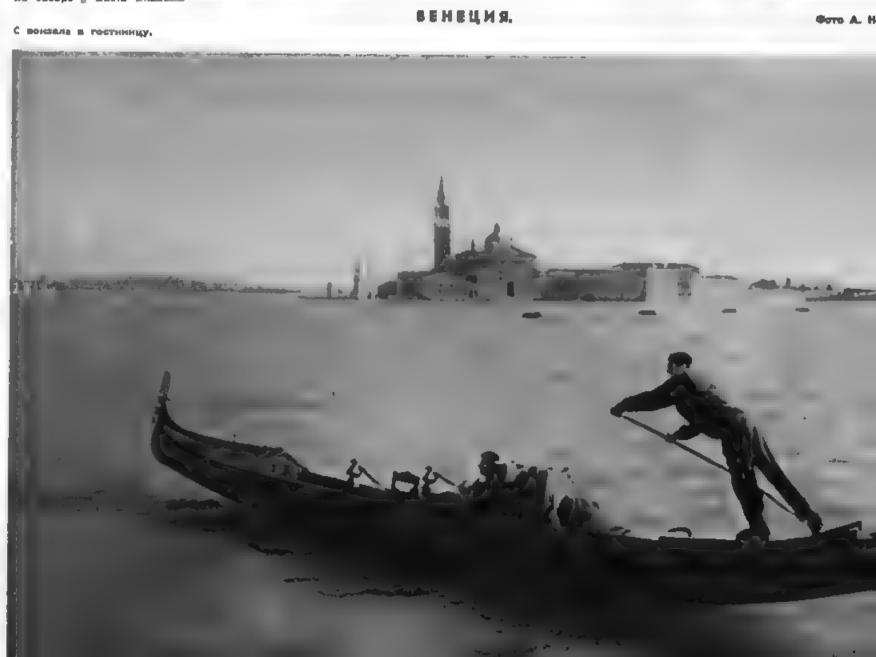
— Господа, это же не главнов. Это музай, Настоящая Бенеция там на рабочих окраниях, и островах, закопченных дымом закодских и фебричных труб.



Кормить голубей— не асегда приятное заиятие.









Первый полярный летчик

Передо мной лежит двадцать девятый том Энциклопедии. таю: «Нагурский Иван Иосифович (1883—1917) — русский военный военный летчик, совершнаший первые полаты в Арктике на самолете. В 1914 году, а поисках русских арк-тических экспедиций Г. Я. Седова, Г. Л. Брусилова и В. А. Русанова, Нагурский совершил (с Новой Земли) на гидросамолете 5 полетов, во время которых достиг на Севере мыка Литке и удалился к саверо-западу на 100 километров от суши, Нагурский находился в воздухе свыше 10 часов и прошел около 1 100 километров на высоте 800—1 200 метров. Нагурский указал на возможность достижения Северного полюсе на самоле-

Скупые строии в Энциклопедии да несколько более подробный, но далеко не точный материал в книгах об освоении Севера—вот и все, что мы знали о Нагурском. Судя по Энциклопедии, умер он в 1917 году.

И вдруг произошло небывалое! Не так давно в был в Варшаве и беседовал с... Нагурским! Высокий, стройный, светлоглазый и светловолосый, он сидел за столом и с увлечением рассказывал о том, как стал летчиком, о своих первых польтах на Севере.

Поляк по национальности. Ян Нагурский (на русской военной службе Ян стел Иваном) родился не в 1883, а в 1888 году и вырос на берегах Вислы, в маленьком городке Влоцияван. Окончив там прогимназию, юноша недолгов время работал учителем, а затем, скопив немного денег, отправился в Варшеву, чтобы завершить обра-зование. Получив аттестат эрелости, Нагурский попадает в Одесское пехотное училище. Закончив его в чине подпоручика, Ян Иосифович уезжает на Дальний Восток, где нечинает службу в 23-м сибирском стрелковом полку, квартиро-вавшем в Хабаровске. В 1910 году молодой офицер, выдержая экза-мек, поступает в Петербурге в Высшее инженерное училище. В то время эдесь уже существовал первый вэроклуб. Однажды товарищи по училищу пригласили Нагурского пойти с ними на аэродром. Неохотно согласившись на эту прогулку, отрывавшую от занятий, Ян так увлекся картиной полетов, что решил во что бы то ни стало научиться летать.

Курсантов в аэроклубе было немного — всего 12—14 человек. Первый полет Нагурский совершил на самолете, принадлежавшем американским авиаконструкторам и летчикам братьям Райт. Резъезжал по Европе, они демонстрировали свой самолет и затем продали его аэроклубу. Этот «усовершенствованный» аппарат напоминал опрокинутую набок этажерку. Если самолет наклонялся в полете, скажем, влево, то летчик должен был, наклонившись вправо, привести его в нормальное положение. Сиденье летчика было открыто со всех сторон.

В 1911 году о полетах Нагурского писала газета «Новое время». О нем говорили как о способном, смелом летчике.

собном, смелом летчике.
В 1913 году общественность столицы была взволнована судьбой полярных экспедиций Седова, брусилова и Русанова, от которых не было никаких вестей. Выдвигались настойчивые требования организовать поиски отважных исследователей Арктики. К тому времени Нагурский, окончив училище, служил в Гидрографическом управлении Морского министерства. Под давлением общественности министерство приступило и организации сласательной экспедиции, заключив контракт с Амундсеном и Свердрупом и закупив суда в Дании и Норвегии. То же управление предложило Нагурскому подготовить и участию в экспедиции самолаты.

Выбор пая на самолет «Морис-Фарман» — биплан с шестицилиндровым мотором мощдеревянной арки. Нагурский и Кузнецов посадили семолет вблизи этих островов. Выяснилось, что именно в этой избушке Седов с говарищами провел эиму 1912— 1913 годов. Его судно «Св. Фока» встратило здесь тяжелые льды и не могло продолжить путь к Зем-Франца-Иосифа. Обо всем этом Нагурский узнал из рапорта, оставленного Седовым в запаянной банке. Седов сообщал текже о лишениях, которые пришлось пережить зимовщикам, и о гибели двух товарищей. С наступлением лета Седов продолжил свой путь.

Нагурский решил обосноваться здесь же, на одном из маленьких острожков. Было сделано еще несколько полетов, но подошли к



Ян Нагурский в период первых полетов в Арктике.

ностью в 100 лошадиных сил, поднимавший более тонны грузе, со скоростью 100—110 километров в час при запаса горючего на 5—6

Один самолет был погружен на борт «Эклипса», которым командовал Свердруп, а второй — на «Геоту».

Летом 1914 года «Герта» подошла к Новой Земле и в Крестовой губе высадила Нагурского с его ближайшим помощником, механиком Кузнецовым, матросом Черноморского флота.

После того, как самолет был собран за рекордное время, возник вопрос: как взлатеты Кругом торосы, битый лед, нет ровной площадки или чистой воды. На помощь пришла стихия — сильный ветер отогнал от берега битый лед, и очистилось большое пространство чистой воды. На самолет погрузили снаряжение, запас продовольствия, палатки, спальные мешки, винтовки, льяжи, примус. Нагурский должен был обследовать Новую Землю. Тем временем «Герта» ушла к Земле Франца-Иосифа, в вышедшее из Архангельска судно «Печора» должно было доставить летчику продовольствие и бензин.

Наконец Нагурский вместе с Кузнецовым полетели вдоль западного берега, внимательно осматривая побережье. Пройдена бухта Норденшельда, под крылом остров Панкратьева. Вдруг Нагурский заметил на острове какую-то избушку, а перед ней нечто вроде концу запасы продовольствия и горючего, а «Печоры» все не было. Наконец. продукты кончились.

--- Мы с Кузнецовым вынуждены были заняться охотой,— рассказывает Ян Иосифович.— Убили медведя, потом тюленя подстрелили, но и поголодать пришлось...

«Печора» на могла подойти изза тяжелых льдов. Грузы, доставленные для Нагурского, отправили на санях. Две недели добирались матросы до первого в мире полярного аэродрома.

Нагурский продолжал полеты. Он пытался долететь до Земли Франца-Иосифа, но не мог этого сделать из-за малого запаса горю-

— Особенно памятен полет, продолжает свой рассказ Нагурский,— в направлении острова Рудольфа. Чтобы облегчить машину и максимально использовать запасы горючего, в полетел один. Признаюсь, было жутковато! Куда ни глянешь, все пустынно, в под тобой то лед, то вода...

под тобой то лед, то вода...
Таких больших, очень рискованных полетов Нагурский совершил пять, пробыв в воздухе 50 часов. Им были сделаны очень интересные ноблюдения за поведением самолета, мотора и приборов в арктических условиях, описана картина ледовой обстановки, уточнены некоторые карты побережья Новой Земли.

Все свои наблюдения, выводы и советы Нагурский изложил в отчете, который был им послам в Гидрографическое управление и

Морское министерство. Полеты, тоторые так удечно начал Нагурский, пришлось прервать в связи с началом войны. Захватив с собой двух пойманных медвежат, он отправился в августе 1914 года в обратный путь.

По возвращении Нагурский получия назначение в Ревель и нес службу в Килькоу, на острове Эзель. Начались вылеты на патрулирование морских рубежей, воздушные бои, охота за вражескими транспортеми, перевозившими из

Швеции железиую руду.

В 1917 году, потеряв всякую связь с родителями, Ян Иосифович решеет вернуться на родину. С трудом отыскав отца и мать, оказовшихся в чрезвычайно тяжелом положении, Нагурский остается с ними. Последующие события уже иншили его возможности вернуться в Россию, На желея служить в армии Пилсудского, Нагурский работает инженером, в нем никто не узнавая отважного русского летчика, пионера полярной винишим;

— Когда фашисты напали на Польшу,— вспоминает Ян Иосифович,— мне грозила каторга, и я вынужден был прятаться по деревиям.

В то грозное время Нагурский ункчтожия свои драгоценные реликами: письма Амундсена, Свердрупа, Нансена, фотографии, карты, вырезки из газет.

Теперъ, когда Польща стала свободной, Ян Иосифович часто рассказывает молодежи об истории освоения русскими Арктики, внимательно следит за работами советских исследователей, благородными подвигами полярных латчиков, за смелыми экспедициями в Арктику и Антарктиду.

Несмотря на 68 лет, Ян Нагурский остается неутомимым инженером в одном из промышленных конструкторских бюро.

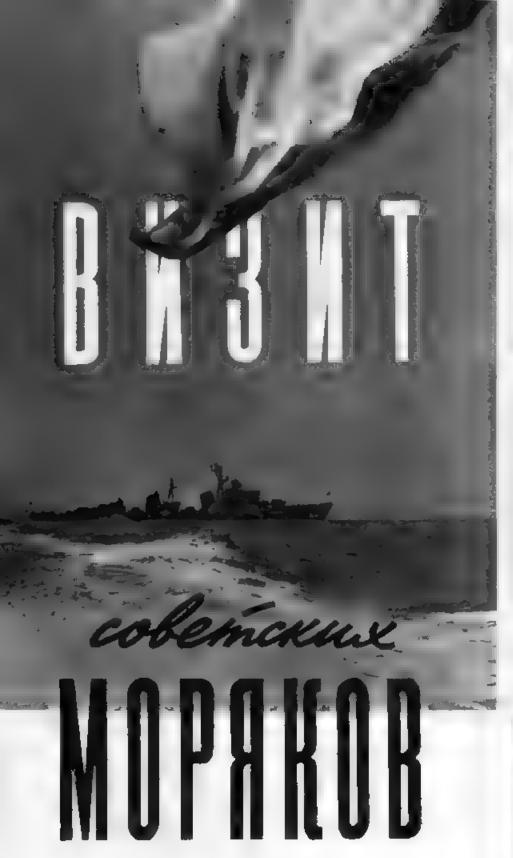
В заключение нашей беседы Ян Иосифович попросил передать сердечный привет Михаилу Весильевичу Водопьянову, Борису Григорьевичу Чухновскому и всем остальным полярным летчикам.



Ян Нагурский, 1956 год,

— А всли кто-нибудь закочет написать мне несколько слов, буду очень счастлив,— улыбается Нагурский.— Мой адрес: Варшава, 89. Анин. Уанца Лесна, дом № 30.

Ю, ГАЛЬПЕРИН



Я. РЮМКИН, , спициальный корреспондент «Отонька»

Командующий Черноморским флотом адмирал В. А. Касатонов обходит почетный нарази югославских мориков.





Советские моряни в гостях у погославских крестьян в сельсноховийственном кооперативе «Ерно Йованович».

В начале миня порабли советского Военно-Морского Флота — врейсер «Миханя Кутузов», эсменцы «Бессменный» — начесли визит дружбы в порты Федеративной Неродной Республики Югоскавии и Народной Республики Албании.

С утра до ветера на палубе «Миханла Кутуэсва» не прекращался пряем гостей.





На улицах Сплита.

Стенд, посвященный герою

Над пульметной тачанкой поднято боевое жрасное знамя—исклестанное ветрами, обоможенное в срамамили, обоможенное в срамамили, обоможенное пульми, на потимневшем кумаче видны крупные буквых «ВЦМК». Это знами, полученное бригарой Григория Котовского от Всероссийско-по Центрального Исполнительного Комитета. Почетный революционный стягуме давно не овевают походные ветрых он стоит в шузее, напоминая о геронее незабываемых лят.

Здесь, возме стенда, посвященного Г. И. Котовско-му, 75-летие со дки рошдания поторого исполняется 24 июня, задерживаются вноги посетители Центрального шузея Советской Армин.

О большой мизим расска-замают им энспонаты.

"Это было в 1921 году. Вригада Котовского, тереброшенная с Украины в район Моршанска, громила актоновское банды. Бригада наносила удары один сильнее другота. Сам Антонов был ранен и скрался в лесах. Избекала разгрома только та часть банды, которой командовая атаван Матюхин. Она укра-валась в лесах, бороться с нею было очень трудно. И Котовский решил предпринять смелый, необычный шаг: бригада емсчела», в скубенские казаки», которые

лнобы идут на поддержку Матюхина. Котовщы нашили ирасные лампасы, надели платажи. Сав Григорий Иланович ивеновался отнычи войсковым старшиной, полновнимов Фроловым. Военная интроста в западню, согласнащиеь встретиться с Фроловым. Остатиться с Фроловым. Остатиться банцитов были истребле-

Во время скватии с ма-тюхинцами Григорий Изано-вич бых серьезно ранеи в

тюхинцами Григорий Иванович был серьезно ранен в руку, За успешную борьбу с бандами Котовский был награндам почетным революционным оружнем — шашной, Вот она, шынутая из номан, лемит под стенлом, к рукоятие привреглен орден Красного Знамени. Рядов с маграндамии Котовсиото оружнем. Центральный музей Совттеной Армии и 75-й годовщине со дия рождения Г. И. Котовского подготовил специальную выставку. Среди ее экспонатов — золотые часы Григория Ивановича. Они переданы музею в минувшем году сыном Котовского. Посетители увидит такие оригиналы гранот опаграндами гером орденами Красного Знамени, фотографии и другие документы.

В. ВАСИЛЬЕВ





На приеме у Председаталя Совета Министров Народной Республики Албании шхмета Шеку. Слева направо: Вистем Шеку, контредмирал А. В. Загре-бин, адмирал В. А. Касатонов, посол СССР в Албании Л. И. Крылов и первый секретарь Албанской партии труда Энвер Коджа

На текстяльном номбинате в Тиране.



YCHEX COBETCKHX POTOMACTEPOB

Надажно в Югославин— в Велграде и в городе Но-ви Сад — состоялись две большие мендународиме фитогра-фические выставии. В инх участвовали фотомастера и фотолюбители тридца-



ти пяти страм, Впервые за послевовниме годы в этих выставиах приняла участие большая группа советских фотовастеров, объединенная фотосвицией ВОКС. За высоное качество и сюметное разнообразне, представленных экспонатов вся



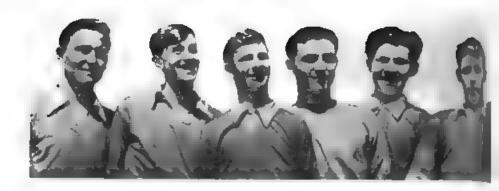
эта группа получила зо-потую шадаль. Из числа трем индивиду-альных премий, которыми жюри выставок наградило жори выставок на радило советских мастеров, две присуждены фотокорреспон-дентам «Огонька», За цвет-ной фотосинмок «Дада! Не-





шерно поецью — опубли-нован в № 19, 1954 год — золотую медаль получил Ник. Козловский; за цвет-ной фотоснимом «Новая нартина». («Мукрыние-сы») — опубликован в № 12 «Отонька», 1952 год — броизовую медаль полу-чил Дм, Бальтерманц,

CEOPHO!



Кто эти молодые, веселые ребята и какое они имеют отношение к нашей теме о сборной команде СССР? Почему именно с ник начинаем мы рассках о сильнейших футболистах страны? Это игроки дворозых и юношеских команд — эзетрашняя смена большого футбола.

Когда мы беседовали с игроками сборной футбольной команды СССР, то перед нами то и дело возникали дворы, пустыри м малые стадионы. Много общего в истории наших известных футболистов с теми, кого мы видим на этой заглавной фотографии.

Не будет ничего удивительного, если через несколько лет многие

M. MAPTHHOR

Фото А. ВОЧИНИНА

Правый полузащитник Анатолий Масленкин принял передачу от Никовая Тищенко и сейчас направит мяч вперед своим непадающим... Пятнедцатилетним юношей Масленкин начал играть в футбоя в команде дворе по Большой Калужской улице, № 24. Тогда Толя был непадающим и выступал за сборную команду школы № 16 Ленинского района Москвы, в которой учился.

За десять лет Масленкин играл в различных юношеских коллективах и вот уже несколько лет выступает в команде общества «Спартак» — сначала дублирующим, а затем и в основном составе.

Теперь А. Маслениин—жгрок сборной команды СССР.



Борис Татушии радуется забитому голу. Всего несколько лет назад мы услышели это имя. Сегодня двадцатитреклатний форвард, прославленный правый крайний нападения «Спартака», прочио занимает свое место в состава сборной страны. Ок еще очень молод, но его фут-



больный стаж исчисляется уже двумя пятилетками. Надо ли подробно описывать спортивную биографию Татушина! Она ничем не отличается от биографий многих **ADVENX** спортсменов. Футбольная команда дома № 3 на Троицкой улице в Москве, детская команда спортивного общества «Спартак» и, наконец, место на правом крае нападения сборной команды страны.

Соседу Татушина в пятерке нападения, игроку московской команды «Торпедо» Валентину Иванову 21 год. За сборную СССР выступает второй год. В 1946 году он жил на Автозаводской улице, № 44. Там стал играть в дворовой команде, а затем в пионерском лагере в Звенитороде. С тех пор он активный нападающий.

Николай Тищенко—
правый защитник. Он
только что выиграл «воздушный бой». Тищенко—
воспитанник одной из
дворовых команд улицы
Московской в городе
Люблино. Когда вму
было 18 лет, ок, студент Люблинского техникума железнодорожного
транспорта, мечтал об
одном: съездить в Москву, посмотреть игры
его любимой команды
ЦДСА. Теперь стартако—
вец Николай Тищенко—
один из лучших защитников.



Самый молодой член сборной коменды СССР—Эдуард Стрельцов. Ему скоро будет 19 лет. В то время,

когда Разинский, Масленкин, Татушин уже нграли в дворовых командах, восьмилетнего Эдика не подпускали к мячу. Но дворовые «специалисты» заметили, что Эдик хорошо водит, сильно быет, и вскоре стави приглашать его в команду. Это было в Перове... В 17 лет торпедовец Стрельцов, зарекомендовавщий себя как один из самых результативных центров нападения, был впераме включен в состав сборной страны. Он услешно выступает в ней тратий сезон. В прошлом году в Стокгольме в игре со сборной командой Швеции три гола из шести забил Эдуард Эдуард Стрельцов.



ыз этих ребят окажутся в командах сильнейших клубов, а может быты и в команде, составленной из лучших игроков страны. Познакомьтесь с биографией сборкой СССР, и вы увидите, что наше предположение не так уж фантестично

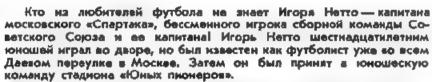
А пока перед нами на пола футболисты в красных майках с буквами «СССР» на груди. В мае они проводили свою первую в нынешнем се зоне международную естречу го сборной командой Дании.

Каждому из них мы задали вопрос:

-- Где вы играли десять лет назад?



Вратарь Борис Разинский — игрок коменды Центрального Дома Советской Армии. Ему было тринадцать лет, когда он впервые вышел на поле. В то время вратарь Разинский играл центрального нападающего в тульской юношеской команде обществе «Пищевик».



давтом переупке в москве, затем от ови принят в положеную коменду стадионе «Юных пионеров».

Интересно отметить, что И. Нетто всегде, начиная со школьной коменды и кончая сборной СССР, играет только на месте левого полузащитника. Он считается одним из лучших полузащитников Европы.



ных футболистов в СССР. А. Башашкик — неодно-



На снимке левый защитник Микаил Огоньков — нгрок московской команды «Спартак». Он ждет мяч с углового удара. Огоньков — ровесник Разинского, и путь их к сборной один и тот же. Десять лет назад Миша Огоньков был героем Мытной улицы. Команда дома № 48, в которой он был лидером атак, знала поражений. У Миши были свои любимцы. свободное время проводил Огоньков на стадионе завода «Красный пролегарий», где тренировались торпадов-

диона «Динамо». Он восторгался здесь эгрой Григория Федотова и Всеволода Боброва и вот теперь



цы. Затем Миша Огонькое стал заесегдатаем стасам играет на главном футбольном поле страны.



Атакует Сергей Сальников — один из лучших форвардов Европы. Он увлькся футболом в 1941 году в детской команде «Спартака» и десять лет тому назад уже играл в команде частеров.

В июне 1946 года, вы-ступая в городе Валоне Албания), он забил гол, который закрепил победу эго команды. Много забитых голов числится на его счету и в других международных состязаниях. В матче с Данией Сальников забил ара мяча.



Анатолий Ильин подает угловой удар. Он игрок «Спартака» и неоднократный участиях международ-ных встреч в составе сборной команды СССР, Десять лет назад Толя Ильин играл в юношеском

коллективе общества «Трудовые резервы». ---

☆ ★ ☆

Через жеделю состоится вторая международная встрача команды СССР, на этот раз в Колентатене. Биография сборной продолжается. Нет сомнения, что ее состав будет обновляться: у нас много способных молодых спортсменов, а команде СССР нужен непрерывный приток свежих сил: ведь ей предстоят со-стязания с сильнейшими командами мираї



Из истории ПОЧТЫ



Сельский почтальон на хо-дулях. Франция, XVIII век.

Пересылка известий сно-роходами известна с глубо-ной древности. Древнеети-петские памятники хранят изображения почтовых курьеров, передающих известил фараонам, В древней Гре-ции гонцы пользовались больции гонцы пользовались облышим почетом. Геродот упо-минает о Фидиппиуся, кото-рый мог пробемать в сутим расстояния, равное 1 200 ста-дий, то есть около 200 кило-

дий, то есть около 200 мило-метров.

Зстафитная почта, по сви-детельству Марко Поло, была хорошо налажена в Китае. В XIII веке на наидой боль-шой дороге там для путе-шественников были станции с почтовыми домами и со-сменными лошадьми. Стан-ции находились из расстоя-нии 25—30 миль друг от друга, в между имен распо-лагались деревеньки, в ко-торых останавливались пе-шие гонцы. Камдый смороход пробегал тольно три виля. К полсу его были привешены маленькие колокольчики. К поису его были привышены маленьное жолокольчики, звои которых извещая сменщика: необходимо подготовиться к приему эстафеты. По прошестени сутои, отмечал Марко Поло, царь получал таким способом известия, которые обыкновен-



Марка, посвященная от тию Всемирного почтового союза.

ным путем дошли бы до него не ранее чем чераз 10 дней, Еще в первой половина прошлого вена стоимость

процілого вена стоимость почтовых услуг во всех стра-нах зависела от расстояния и была непомерно высока. Средства для доставки почты населению были примитив-ные. Так, на горими доро-гах Испании почту перево-зили в диликансах, запря-зинных мулями, а в боло-тистых местностях Франции почтальонов снабишли ходу-

Единый почтовый тариф, Единый почтовый тариф, вне зависийости от расстоя-ния, на которое пересывает-ся почта, впервые был вве-ден в Англии в 1840 году. Тогда не поленлась и пер-вая почтовая марий. Однако начало современ-ному международному поч-товому обмену было поле-жено яншь в 1874 году, но-гда в Берне был организо-ван Всемирный почтовый

M. BARXEC

akonnow EPA Юр. ЧАПЛЫГИН

Стелан Петрович Куриков, заместитель председателя горсовета, смущаясь, сказая секретарше:

- А энаете, Анна Михайловия, сегодня я вечером работать не буду. Сбегу, понимаете ли. Давнего приятеля неожиданно астратил. Так вот старик зазвал меня на новоселье.

Секретарша одобрительно кивнула головой и улыбнулась: Степан Петрович редко вырывал свободный вечер, а когда это случалось, он всегда отпрашивался у нее кротким, виноватым голосом.

К назначенному часу Куриков подъехал к дому, в котором сегодия торжествовало радостное племя новоселов. Около пышного и парадного главного подъезде, украшенного жирными каменными львами, похожими на объес-шихся котов, царило оживления.

Знакомые и бянакие поздравяяли архитектора, Фотографы спешили запечатаеть для потомогромный дееятизтажный № 58, занявший целый квартал по улице Репина. Строители, ликуя, вели корреспондентов газет в нарядное фойе только что огстроенного в нюкием этаже кинотватра и громко вадыхали, вспоминая на ходу о трудностях. Стеван Петрович быстро проскочил мимо этой шумной группы, стараясь остаться незамен инным, --он боялся, как бы его не задер-жали и не застевили произносить приветственную речь. Ёго больше интересовала часть неофициальприятной. Новоселы деловито та-«Гестрономе» шампанское, фрукты, шпроты, пикули и соус майонез к винегрету...

...Обияв приятеля, Куриков скромно присоединился к общему веселью. Все шло прекрасно: произительно играл патефон, бодро и наперебой острили мужчиохотно и коквтлино смежлись женщины. И вдруг в разгар вече ринки раздался неожиданный треск. Оказалось, на кухне осы-паются, словно осенние листья с дерева, кафельные плитки.

Затем «прибежали в избу дети», Второпях зовя отца, бледные и малутанные, они сказали:

Пела, папа, там видно улицуі — Ну и чего вы испугались, глупенькиеї — спросил Иван Григорьевич, глава семьи. -- На то м окно, чтобы видеть из него улицу.

- Нет, не в окно, а прямо в стону. Тем такая большая-большая шель. Проходит петький кулак.

Воцарилось неловкое молчание. Пытаясь вернуть праздничное настроенив, гость-оптимист запел: «Виют витры, виют буйны...» Ни-кто не подтягивал. Это было бы просто нетактично. Все стали замечать, что «буйны витры» в квар-

тире действительно «виют». Пир уже был, как говорится в былинах, в полупире, когда хозяева и гости начали замечать новые странные явления. Едва успевали они запать взамен «Витров» «Выходила на берег Катюша», как откуда-то слышалось: «Выйду ль я на реченьку». Правда, некоторое созвучне в этих двух песнях и было, но все же восторженное настроение хозяев поубавилось.

Рисуния А. КАНЕВСКОГО.

- Звукопроводность классиче ская, — мрачно заметил гость-пессимист. — Советую продать радиоприемник: будете слушать бесплатно два соседских.

Вечер кончился грустно. Куриков прощаяся с другом, стараясь не глядеть ему в глаза.

Дней через десять Степан Петрович поехал навестить новосела. «Не может быть, черт возьми, — думал он,— чтобы экий громада-дом был построен так скверно». Куриков вошел в квартиру приятеля одновременно с ним: Иван Григорьевич только что вернулся с работы. Оба они замерян на пороге, потрясенные драматическим зрелищем.

Близкие Изана Григорьезича забрались на кровати и диваны и, подобно княжне Таракановой на известной картине, жались к стене, с ужасом разгладывая бушующую на полу водную стихию. Оказалось, лопнули трубы парового COMMUNICO DE LA COMPONIO

В комнатах прочно установилась температура холодильника. Дети учили уроки в перчатках и шубах. Они отказывались смотреть по теидению «Деде Мороз». Мороз надоел ребятам в жизни.

В коридоре то и дело раздавались звонки. Это жильцы соседник квартир приходили делиться своим невеселым опытом. Многие на них, не сходя с постели, могли мобоваться зимним пейзажем: у стен на полу появлялись снег и лед. В других квартирах превалировая весенний пейзаж: звонкая капель будила жильцов — это протежели потолки. Всюду паркет вздыбился волнами, будто море при легком ветре.

— Да, оно действительно... то--не находя более убедительных слов, пробормотал Степан Летрович, когда наконец остался вдвоем с приятелем.

И тут приятель, тихий каучный работник, всегда с пренебражением относившийся к бытовым заи дрязгам, не выдержал. Он сознался, что окончательно выбит из колеи. Вечерами он, вместо того чтобы писать докторскую диссертацию, наскоро обогравая закоченевшие руки у синего огня газовой плиты и садился строчить очередное заявление. Нет, нельзя было молчаты! Он впервые столкнулся с таким откровенным бракодельством и в таком масштабе. Построить дом стоило 25 миллио-нов рублей. И вот из-за чьего-то равнодушия вместо радости для сотен жильцов этот дом стал сплошным огорчением — двадцатипятимиллионным браком. Государство не жалеет средств, что-бы дать как можно больше благоустроенных квартир. Строитевсеми удобствами. А у них вышел дом со всеми неудобствами.

— Правильно, правильно, ста-рина!— сказал Куриков.— А ну, давай твое заявление, Я разберусь сам, я им покажу, этим хал-турщикам, бракоделам. Оци у ме-**НЯ НА ВСЮ ЖИЗНЬ ЗАПОМНЯТ**

Утром следующего дня Степак Петрович вызвал к себе начальника строительного управления Барсова. Склонившись не слишком подобострастно, но вполне почтительно, начальник управления мягким, успоканвающим нервы баритоном осведомился о том, чем он может быть полезен.

— Как это получилось?! — уже не сдерживая своего возмущения, закричал Куриков. — Какой головотяп разрешия принять недо-

строенный дом? Приятный, лескающий слук баритон произнес E OTBOT: — Ну, зачем же так резко, Степан Петрович! Согласитесь: головотяп --- это уж слишком... - He ChopLife мной! Именко злостный головотял. И не вадуукрывать, Нозывайте майта его раскаетась. RMN - Ну, уж осли вы так настанваюте,... Куриков Степан Петрович...



Заместитель председателя горсовата остолбенея и мгновенно вспомния все... Была большая запарка — конец квартала... Сам Сидор Кузьмич позвония тогда ему, Курикову, и спросия:

— Ну, как у тобя с планом жилищного строительства? Вытя-

Куриков был отиюдь не уверен в том, что план удастся вытянуть, но больше всего на свете он боллся испортить отношения с Сидором Кузьмичом, а поэтому поспешил ответить как можно болев въселым голисом:

 Будьтв спокойны, Сидор Кузьмич. Обязательно вытянем!

В эту критическую минуту вошел добрый гений... Барсов передал рапорт треста о завершении стройки дома № 58 по улице Репина.

Это был козырной туз, который сразу принес выигрыш. Огромный дом, едва успев попасть в отчет, обеспечил выполнение плана на целых 103 процента. Наскоро осведомившись: «А все ли тут в порядке»,— и получив милое, успоконтельное заверение рокочущего беритоне, Куриков подписал отчет и вздохнул с облегчением: «Уфф, гора с плеч!..» С тех пор прошли месяцы, и Куриков забыл о доме № 58. Как он ни велик, а в городе строится много больших домов... И вот теперы...

Степан Петрович очнулся... Барсов все еще стоял у стояв, галантно склонив голову, украшенную аккуратным пробором.

— Идите, — глухо сказал вму Куриков. — Я разберусь сам.

На душе заместителя председателя было очень противно. Ему беззастенчиво втерли очки, и вот теперь сам он стая очковтирателем. Почему же все так вышло? Гдв же был стройконтроль? Что смотрела санитарная инспекция? Два дня разбирался потом Куриков, желая понять причину загадочного поведения стройконтроля и санинспекции.

Оказалось, что дома, который стоит несколько миллионов рублей, никто не принимал. Прораб строительства обошел вместе со слесарем домоуправления несколько квартир. И слесарь кудрявым почерком лихо расписался в приеме многомиллионного сооружения. Начальник треста браво отрапортовал по начальству: так и так, стараемся изо всех сил, дом готов к эксплуатации.

Прочитал молодецкий рапорт гибкий Барсов и грянул в колокола — вписал лакомый процент в сводку о ходе жилищного градостроительства. А заместитель председаталя Куриков умилился и подмахнул бумажку, разрешавшую заселить дом немедленно.

После такого благословения со-

стоянив маниловского **УМИЛВНИЯ** охватило и Госархстройконтроль. Руководитель этой **О**рганизации по примеру Косиков поступия шекспировского Полония, кото рый в разговоре с Гамлетом готов был считать облако похожим и на верблюда и на любое другое жиотное, каковое назовет принц. Куриков сказал: «Дом готов». Косиков видел, что дом не достроен. Знал, что ему надо использовать свои права и обязанности — запретить вселение. Однако он не захотел ссориться с заместителем председателя и любезно поддакнул ему. А для безопасности Косиков дипломатически написал в акте, что вселение в недостроенный корпус краспоряжением тов. Курикова разрешается».

Требовалось еще разрешение санииспекции. Главный врач саниистанции смело и решительно заявил, что корпус с такими недоделками заселять не позволит. Но вот он заметил, что предложение о заселении корпуса вызвало

благосклонную улыбку Курикова. Тут міновенно твердые убеждения главврача переменились, и он тотчас разрешил заселение.

— Надо доделывать дом,— сказал себе Куриков. — Так нельзя! Однако для того, чтобы доделывать дом, нужны были немалые деньги. Пришла весиа, настало лето... Степан Петрович уже начал забывать о доме № 58 и снова обрад было обычную свою самоуверенность. Но вот на одном совещании с людьми илуки встретил он своего приятеля Ивана Григорьевиче. Куриков хотел было юркнуть в бликайшую дверь, но тихий Иван Григорьевич доверчиво улыбнулся, горячо пожал руку и спросия:

Ну, как, Стопа, с моей петицией?.. Понимаешь, я не из лич-ных соображений. Какой из меня склочник! Только вот были у нас средняя температура от одного до чатыва» комиссии — установили: до четырех градусов тепла! Ужас! Ведь это ж. пойми, преступленив. Сам посуди: бракоделов, которые выпускают плохие кастрюли, чайники или перочинные ножи, у нас привлекают к уголовной ответственности. Но двадцатипятимиллионный дом — это не кастрюля. А тут очковтирателей и бракоделов чуть ли не поздравляют: «С законным браномі..»

Куриков неловко закивал головой и засуетился, сделав вид, что очень спешит. Дня через два он все-таки съездил к дому № 58, побродил по двору и даже зашел в одну — две квартиры. Все оставалось попрежнему. Только домоуправление, желая, видимо, продемонстриент свою заботу об огорченных жильцах, вывесило во всех подъездах объявление: «Даются уроки игры на семиструиной гитаре». Подняться к Ивену Григорьевнчу Куриков так и не решился.

Вернувшись в горсовет, Степан Петрович приказал вызвать Барсова. Он уже твердо и окончательно решил: — Надо признаться в ошибке, запросить денег на достройку. Пусть строго накажут виновных. И меня в том числе.

В это время зазвония гелефон. Знакомый бас Сидора Кузьмича влестно сотрясая мембрану:

— Здорової Как делаї Со строительным планом меня не подведешь? Ну, ну! Я вот хочу тебя похвалить в докладе. Пусть другие учатся! Ну, ну!

Степан Петрович даже покрылся легкой испариной, подумав о том, какой опасности он себя чуть было не подвергнул. Вот уж было бы неистати это неуклюжее признание ошибок!

— Будьте спокойны, Сидор Кузьмич! — торопливо ответил он. И ему показалось, будто его голос стал тоньше и напоминает слышанный часто в шиольные годы голос первого ученика, которого не любили товарищи за то, что он слишком уж старался понравиться классному руководителю.

Куриков положил трубку; ему было и хорошо и неловко.

Вы меня звали? — прожурчал приятный баритон Барсова.

— Да, — ответил Куриков. — По поводу того заявления. О доме № 58. Ответьте им что-нибудь. Нельзя столько времени мариновать письмо трудящихся... Ну там: «Принимаются меры...» В общем, вы знаете, как ответить.

— Разумеется, знаю, Степан Петрович, — радостио отозвался Барсов и подарил своего шефа очаровательным, лучезарным взглядом, исполненным беспредельной преданности.



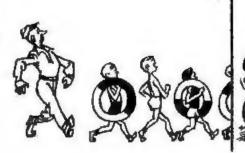
Портрет Коперника

Среди портретов, сохра-нивших нам облик Коперии-ка, особый интерес вызы-вают те, на ноторых великий польсий астроном изобра-нен не в окружении каних-либо астрономических атри-бутов, как можно было бы ожидать и как нередио рисо-вали астрономов, а с цвет-ном ландыша.

вали астрономов, а с цвет-ном ландыша.
Это изображение не слу-чайная фантазия художника, пожелавшего украсить про-стой и строгий портрет. В то время в большом ходу был язык различных символов и аллегорий.
Велиюй астроном, обосно-вавший гелиоцентрическую систему мира, стая известей

лишь после своей смерти, а







теория и практика.

Рисунки Ю. Черепанова

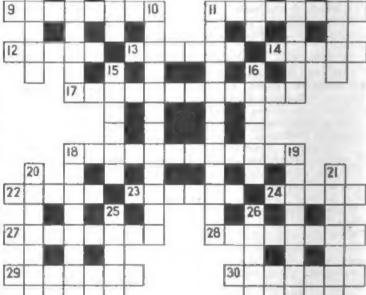
Одно из чудес Камчатки

— Вон уже и Паратунку видать! — воснаникуя наш наюр, белобрысый паренек лет
четырнадцати — пятнадцати.
Вдали виднелись приземистые, утонувшие по окна в
сногу домики. Над восточной
сколицей села висело густое
белое облако.
— что это таж дымит? Не
пожар ля!
Каюр висело рассмеляся.

пожар ли?
Каюр весело рассменлея.
— Каной помарі Это же и есть ванна. Вода-то горячая, пар из нее и валит.
Санаторий Паратунка расположен в нескольних десятнях киложетров от Петропавловска-Камчатского. Со всех сторон березовый лес, а дальше круговой цепью возвышаются солки, надежно защищающие санаторий от штормовых ветров.

В Паратуние нет теплого моря и солнечного пляна, но зато есть такое, чего не увидишь на южных курортах, это открытый бассейн, в нотором лечащиеся принимают авины и летов и зимой. Не прохладко ли в такой вание, скажем, в феврале? Ничуты В горячей ключееой воде смело купаются даже такие мерэляни, которые дома привыкли умываться теплой водой. Снег в Паратунке выпадает в нонце сентября и лемит до июня. В мае здесь еще бывают пурги, намерия воздухе. Над бассейной с горячей водой создается теплый, мягний мин-ромлимат. В Паратунке нет теплого





КРОССВОРД

По горизонтали:

7. Советский конструктор автоматического оружия. 8, Оборонительная постройка. 9. Спортивная лодка. 11. Польский поэт, революционер. 12. Порывистый ветер. 13. Привилегия. 14. Тропическое южноазиатское дерево. 17. Спортсмен. 18. Раздел медицины. 22. Литературное произведение в стижах. 23. Рыбообразное животное. 24. Слой глины, покрывающий поверхность керамического изделия. 27. Предположение. 28. Ископаемый человек. 29. Войсковое соединение. 30. Советский физик, академик.

По вертикали:

1. Древнеримский поэт. 2. Помещение в общественном вдании. 3. Кожа. 4. Часть города. 5. Закрытое учебное заведение. 8. Медицинский работник. 10. Необходимость выбора между исключающими друг друга возможностями. 11. Наука о земной атмосфере. 15. Часть сущи. 16. Пригок Северной Двины. 18. Музыкальное произведение. 19. Птика семейства истребиных. 20. Расположение фигур в шахматной игре. 21. Советский писатель. 25. Порт в Польше, 26. Памятник устного киргизского народного творчества.



По горизонтали:

5, Поручение. 8. Парораспределение. 9. Систематина. 14. Асафьев. 17. Атласов. 16. Везувий. 19. Неолит. 20. Плутон. 21. «Рудин». 22. Самбо. 23. Стекло. 25. Реотан. 26. Валатон. 27. Экспорт. 28. Армения. 31. Фольилорист. 34. Главнокомандующий. 35. Зимородок.

По вертикали:

1. Можайск. 2. Тувисе. 3. Пещера. 4. Гиревик. 6. Картофелекопатель. 7. Литературоведение. 9. Спектрограф. 10. Мазут. 11. Автопортрет. 12. Ессентуки. 13. Горожанин. 15. Велинди. 16. Филатов. 24. Тагил. 29. Флюорит. 30. Виндвор. 32. Кро-33: Oparop.

На вкладках этого номера— П. В. Васильев «Портрет старого рабочего», щесть этодов А. А. Кокорекана, эсюны В. В. Руднева на поездин в Сирию и Египет и четыре страницы цветных фотографий.



среди современников он Сла-вился прежде всего кам госу-дарственный деятель и ис-кусный врач. Он успешно практиковая, инкогда не от-казывая во врачебной помо-щи ненжущим больным. По-пулярность его как врача была велика, а эмблемой врачей в старину был лан-дыц, настойна из цветов ко-торого до сих пор является важным сердечным срей-ством.

ством. Вот почему Коперкик изображен со скромым, не пре-красным цветком ландыша.

G. AMERCEEB



Рисунок И. Оффентендена.

Село Паратунка. Над бассейном облако пара-

В километре от санатория находится живописное Кор-ииловское озеро. В нюле— августе здесь можно кулать-ся, что на Камчатие удается довольно редко. Недалеко и река Паратунка. Рыбы в ней рена паратунка. Рыбы в неи столько, сиолько инмогда не синлось волжский или днепровении рыболовам-любителям. В нерест идет кета, горбуша, чавыча. А голец здесь «изхальный»; хватаят крючок без наживы.

другим лечебным средством санатория являются грязи Утиного озера. Их запасы практически неисчер-

В санатории успешно лечат решатизм, радикулит, мно-гие гинекологические болез-

Лечебные источники и грязи санатория называют «одним из чудес Камчатки».

В. ТРИХМАНЕНКО

Японские пословицы и поговорки

Лучше видеть один раз, чем слышать сто раз.
Колодазная лягуших большого моря на знает.
Куница важничает, когда ласки нет поблизости.
Голодная собака палки не боится.
В споре не побеждает тот, кто громче кричит.
Даже дорога в тысячу ям начинается с одного шага.
Разбушеваешийся воробей человека не боится.
Для дураков нет лекарсте.
Охотник, преследующий оленя, горы не видит.
И в льаиной шкуре иногда заводится жоль.
Не пренебрегай слабым противником, не бойся сильного,
Один жураяль кричит громче тысячи воробьев.
Могда умирает тигр, остается шкура, Когда умирает челони, остается имя.
О море мужно спрашивать у рыбака,

их, остается имя. О море нужно спрашивать у рыбаих, Оторяанные от дерева ветки больше не цветут, разбитое риало больше не отражает. Водиа и поздини сои ведут и нищете.

Перевел с японского М. Ефимов.

в. софронов. Главный редактор — А.

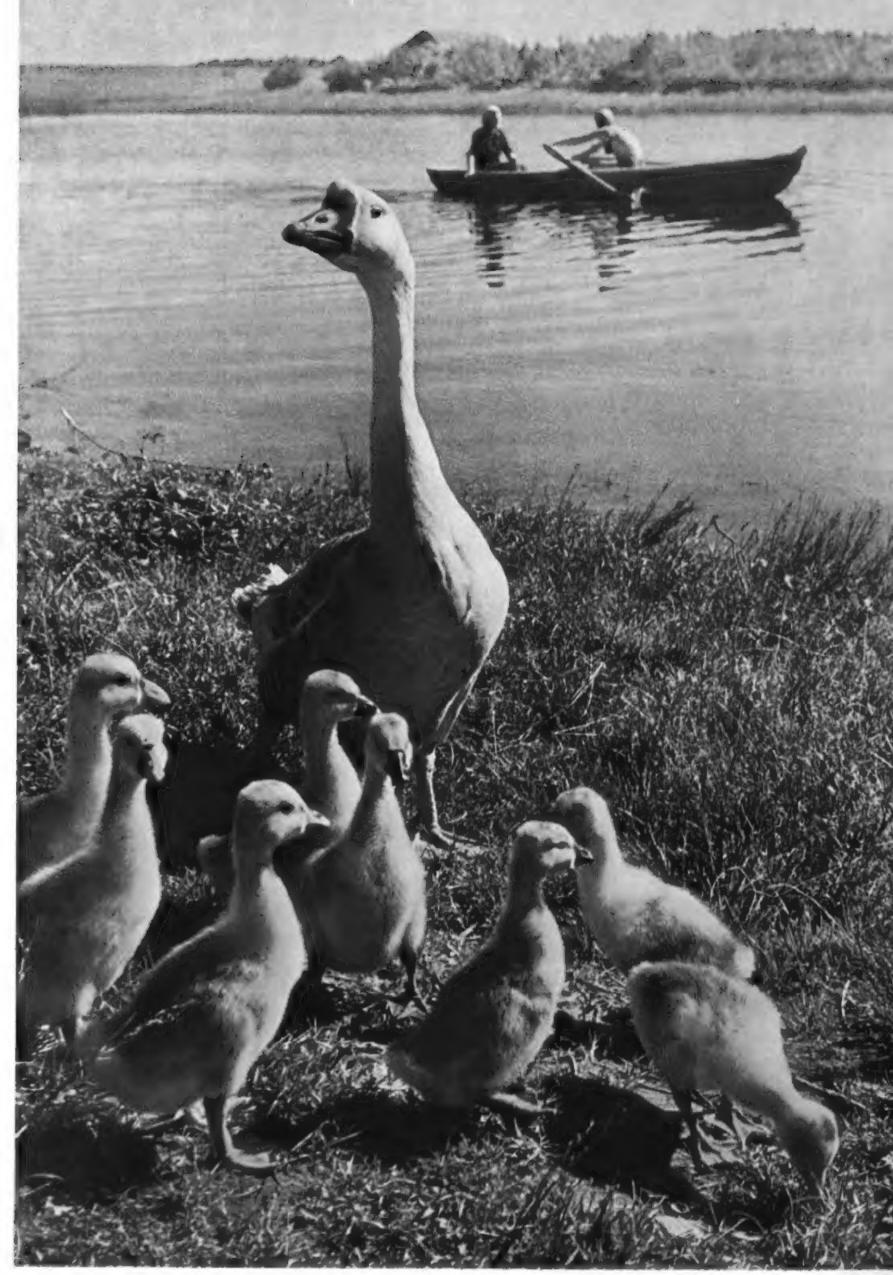
Редакционная коллегия; В. Ф. БАРЫКИН, А. С. ВАРШАВСКИЙ, И. П. ГОРЕЛОВ. В. С. КЛИМАШИН (зам. главного редактора), Л. А. КУДРЕВАТЫХ (зам. главного редактора). Е. Н. ЛОГИНОВА, Т. З. СЕМУШКИН, Н. С. ЩЕРБИНОВСКИЙ.

Адрес редакции: Москва, Д-47, ул. «Правды», 24. Тел. Д 3-38-61.

Оформление В. Епанешникова.

Телефоны отделов редакции: Секретариат — Д 3-38-61; Публицистики и очерка — Д 3-39-27; Информации — Д 3-39-07; Международного — Д 3-38-63; Искусств — Д 3-38-67; Литературы — Д 3-39-05; Библиографии — Д 3-38-26; Науки и техники — Д 3-38-65; Юмора и сатиры — Д 3-32-13; Спорта — Д 3-38-08; Фото — Д 3-39-04; Оформления — Д 3-38-44; Писем — Д 3-36-28; Литературных приложений — Д 3-30-39.

А 05798. Подп. к печ. 20/VI 1958 г. Формат бум. 70×108½. 2.5 бум. л.—6,85 печ. л. Тираж 1 000 000. Изд. № 540. Заказ № 1595. Рукописи не возвращаются.



У РЕЧКИ.

